



مات الشيخ كلوتر

احد موقعي معاهدة السلام عن فرنسا

حملت برقيات هافاس في بحر الاسبروع نبأ وفاة الميسو كلوتر في سجنه . والميسو كلوتر هذا كان حتى الحكم عليه سائين بالسجن عضواً في مجلس الشيوخ الفرنسي وتولى منصب وزارة المالية اكثر من مرة وقد قال في مؤتمر الصلح في فرساي خلال الكلام عن الغرامة الحربية التي تقررت على المانيا عبارة اصبحت مشهورة : « ان المانيا تدفع »

اما سبب سجن هذا الوزير القديم الذي وقع باسم فرنسا معاهدة الصلح فهو انه ولع بسباقات الخيل في «لوفشان» وبارتياد الملاهي حتى انه امد احدى الراقصات الشهيرات بالمال لانشاء مقهى في باريس ، فصرف كل امواله ، فاضطر في النهاية الى توقيع حوالات على المصارف دون ان يكون له فيها مال وقد كانت له يد في مضاربات شركة « غازيت الفرنك » المشهورة ، فافتضح امره ، فخاول اصدقائه رده فلم يفلحوا ، فساق الى المحاكمة وحكم عليه سنتين بالسجن وقد جاور وكيله ان يقنع القضاة بان موكله مجنون وانبه غير مسؤول عما اتاه من الاحتمالات

الزراعية الى حد خمسين بالمئة حماية للزراعة المصرية فاصاب محصولات لبنان ، وخصوصاً الموز ، كساد في اسواق مصر . اننا لا نعترض على ما تراه الحكومة المصرية من مصلحة بنيتها في مختلف شؤونهم ولكننا نطلب من حكومتنا ان تحارب الحكومة المصرية حتى تتفق معها على المساواة في تبادل الحاصلات الزراعية ، على الاخص ، وإلا وجب علينا ان نرفع بدورنا الضريبة الجمركية على محصولات مصر الزراعية التي تأتي الينا بكثرة حماية ايضاً لزراعتنا .

وهذا امر من واجب الحكومة ان تهتم به في اسرع ما يمكن .

ميشال زكور

اجل ! اننا نقر اخواننا الوطنيين السوريين على طلبهم بوجوب ابدال المادة ١١٦ من الدستور بمعاهدة دولية ، ونطلب للبنان ايضاً معاهدة مثلاً . ونعتقد كل الاعتقاد ان احلال المعاهدة محل هذه المادة في الدستور السوري وما يشبهها في الدستور اللبناني هو اوفق لمصلحة الفريقين فرنسا من جهة ولبنان وسوريا من الجهة الثانية . وعسى ان يحمل لنا الميسو بونسو من باريس هذه البشري قريباً

### على ابواب الصحف

لا تبشرنا طلائع موسم الاصطياف هذه السنة بالاقبال المنتظر لاسيما وان الاحوال الاقتصادية في العالم باسره ليست في حالة تسهل للناس السخاء والبذل . وقد كنا نقبل بهذا « المحل » الاجباري في موسم الاصطياف عندنا لولا ان وقفت في وجهنا ظروف طارئة غير اجبارية تريد في محله

وانكس ما في هذه الظروف ان تقوم بعض الصحف في مطلع موسم الاصطياف فتنتشر الاخبار المزعجة عن لبنان وحوادث الامن فيه وتتنظر بالمجهر الى اصغر حادثة حتى تراها جسيمة خطيرة في حين ان حقيقتها لا تتجاوز حد كونها حادثة بسيطة عادية يمكن ان يحدث مثلاً الوف في كل يوم ولا يشعر الناس بها ولا يخطر الامن بسببها . والانكس من ذلك ايضاً ان تساعد بعض الصحف اللبنانية على لباس هذه الحوادث البسيطة لباس التجسيم والتهويل لغاية سياسية في النفس او لمأرب خاص كأن تقصد الطعن في كفاءة الوزارة الحالية فلا نرى لها باباً لهذا الطعن إلا من جهة المبالغة الغريبة في حوادث الامن العام . في حين ان هذه الجرائد نفسها تعرف جيداً كما نعرف نحن ايضاً ان الحوادث التي تقع في عهد هذه الوزارة هي بمعدل الحوادث التي وقعت او كانت تقع في عهد الوزارات الاخرى التي تريد هذه الصحف ان تفاخر بها ، ان لم نقل اقل منها ايضاً .

والانكس من هذا وذاك ان تغفل الحكومة في اول الموسم امر تسهيل المراقبة الجمركية على حوائج المصطافين كما كانت تفعل في الماضي فقد وصل الينا ان بعض كبار العراقيين الذين وصاوا للاصطياف شكوا شكوى مرة من المعاملة التي لاقوها على الحدود .

ونذكر ان الحكومة كانت قد امرت في الاعوام الماضية بتسهيل التفتيش على حوائج المصطافين ، اذ ان المصطاف لا يأتي الى لبنان للتهريب بل للراحة وانتجاع الصحة . فهل تريد الحكومة ان تذكر مأموريا بهذه الفكرة الحميدة ؟

### الشيء بالشيء يذكر

وبمناسبة الحديث عن المصطافين والجمرك علمنا ان الحكومة المصرية رفعت ضريبة الجمرك على حاصلات بلادنا

## على هامش الحوادث

### سوريا الفلقة

تشغل حوادث سوريا اليوم افكار رجال السياسة من فرنساويين وسوريين ولبنانيين ، ليس لانها تشكل خطراً جديداً بل لانه يخشى ان تصبح مقدمة لحوادث ليست في مصلحة احد في هذه الايام . وليست المادة ١١٦ من الدستور الذي نشرته فرنسا هي التي تثير وحدها هذه العاصفة القوية من الاحتجاجات في جميع الانحاء السورية بل ان بقاء الحكومة الحالية بتضعفها المزمع هو ايضاً من مهيجات هذه العاصفة . ويمكننا ان نقول ان الحكومة السورية الحالية قد توصلت الى تنفيذ جميع العناصر منها من الوطنيين الى الملكيين الى الانتدابيين ، حتى كاد يجعلها هذا النفور حكومة حيادية ولكن بطريقة سلبية

ولو راجعنا بنود احتجاج المؤتمر الوطني في دمشق الذي عقد في دار جميل بك مردم بك رئيس جمهورية سوريا العتيده كما يتنبأون لرأينا ان الوطنيين اصرروا على نقطتين جوهريتين في احتجاجهم هما المادة الاضافية « ١١٦ » وبقاء الحكومة السورية الحالية . وان في اكتفاء المؤتمر بتخصيص المادة ١١٦ في احتجاجهم دليلاً على قبولهم بروح الدستور اذا حذفت منه هذه المادة وابدلت بمعاهدة تتفق على موادها سوريا الوطنية وفرنسا الحرة

واننا نرى الحق كل الحق في جانب الوطنيين لان المادة ١١٦ تشل السيادة القومية التي بني عليها الدستور ، ولكننا نأمل ان لا يكون هذا الاحتجاج العادل الحق مانعاً لهم من خوض معركة الانتخابات المقبلة لانهم اذا دخلوا الانتخابات فهم فائزون ولا ريب بكراسي النيابة وهناك تحت قبضة البرلمان يرفعون صوت سوريا المطالب بالمعاهدة حتى يصل هذا الصوت الى جميع الأذان وتوقع المعاهدة المطاوعة في ظل البرلمان نفسه الذي يمثل سلطة الامة وارايتها

ونعتقد ان دخول الوطنيين في الانتخابات مرجح على عكسه الا اذا اشتبوا من الوزارة الحالية انها تريد ان تستعمل ما في يدها من سلطة وقوة لمحاربتهم بكل الطرق والوسائل فاذا ذاك يفضاون الاضراب عن دخول الانتخابات حتى لا يكون دخولهم رغم تأكدهم من الاكثية الساحقة وحصولهم عليها - سبباً لفشلهم . لذلك احتجوا على بقاء الحكومة الحالية حذراً من بقائها في معركة الانتخابات على كراسي الحكم ، وفي روح هذا الاحتجاج نفسه ما يدلنا على ان الوطنيين لم يقرروا عدم خوض المعركة

واننا نعتقد ان في ترع القاب « الدول » عن حكومتي اللاذقية وجبل الدروز خطوة اولى في سبيل الوحدة السورية التي يطلبها اخواننا السوريون فلا يبقى هنا سوى دولتين هما جمهورية لبنان وجمهورية سوريا



## ساعة مع الكاتب المفكر الاستاذ فؤاد صروف

رئيس تحرير مجلة المقتطف

خصائص نهضة الاقطار العربية في السياسة والفن والادب والعلوم

«المقتطف» وطابعه العلمي - الشرق واستسلامه الى الخيال وسبب ذلك - هل علة الشرق من الادب - الجديد والتقديم ماذا تأخذ من حضارة الغرب - جبران خليل جبران ومي و خليل مطران ابرز ادباء اليوم - عصبة العشرة بقلم بشار

الادب هو اعلى مرتبات الثقافة وفي ميدان الخيال المبدع يلتقي العلم والشعر فؤاد صروف

كان حتماً علي ، بعد ان تحدثت الى الدكتور منصور فهمي ، ان اقابل الاستاذ فؤاد صروف ، ذلك ان بين الضيفين التالين في لبنان اليرم بين الاهل والاخوان شهاً من حيث نزعتهم العلمية وانصراف كل منهما الى هذه الناحية الصعبة من نواحي التفكير العقلي ، الناحية العلمية واذا كان لكل منا في هذه الحياة مهمة يجب ان يؤديها ، فالاستاذ صروف ، في نشره العاوم في الاقطار العربية ، والتشويق اليها ، وبث الفكرة العلمية في بلد يغنيه الخيال فيحيا به ، يقوم بمهمته ، على شابه الغض ، متعه الله به طويلاً ، خير قيام

تسلم الاستاذ صروف من المرحوم العلامة يعقوب صروف مجلة المقتطف ، ميراثاً خالصاً تزيها ، فقام بتحريرها والاشراف على اخراجها بحيث دهش الناس ، وما يزالون دهشين ، وهو لم يبرح على رأس انشائها عاملاً مجدداً ، هذه المهمة التي يبذلها في اخراجها الى الناس ، والمقتطف تضارع ارقى المجلات العلمية اتقاناً وتحريراً وغزارة في المادة والموضوعات قلت للاستاذ صروف :

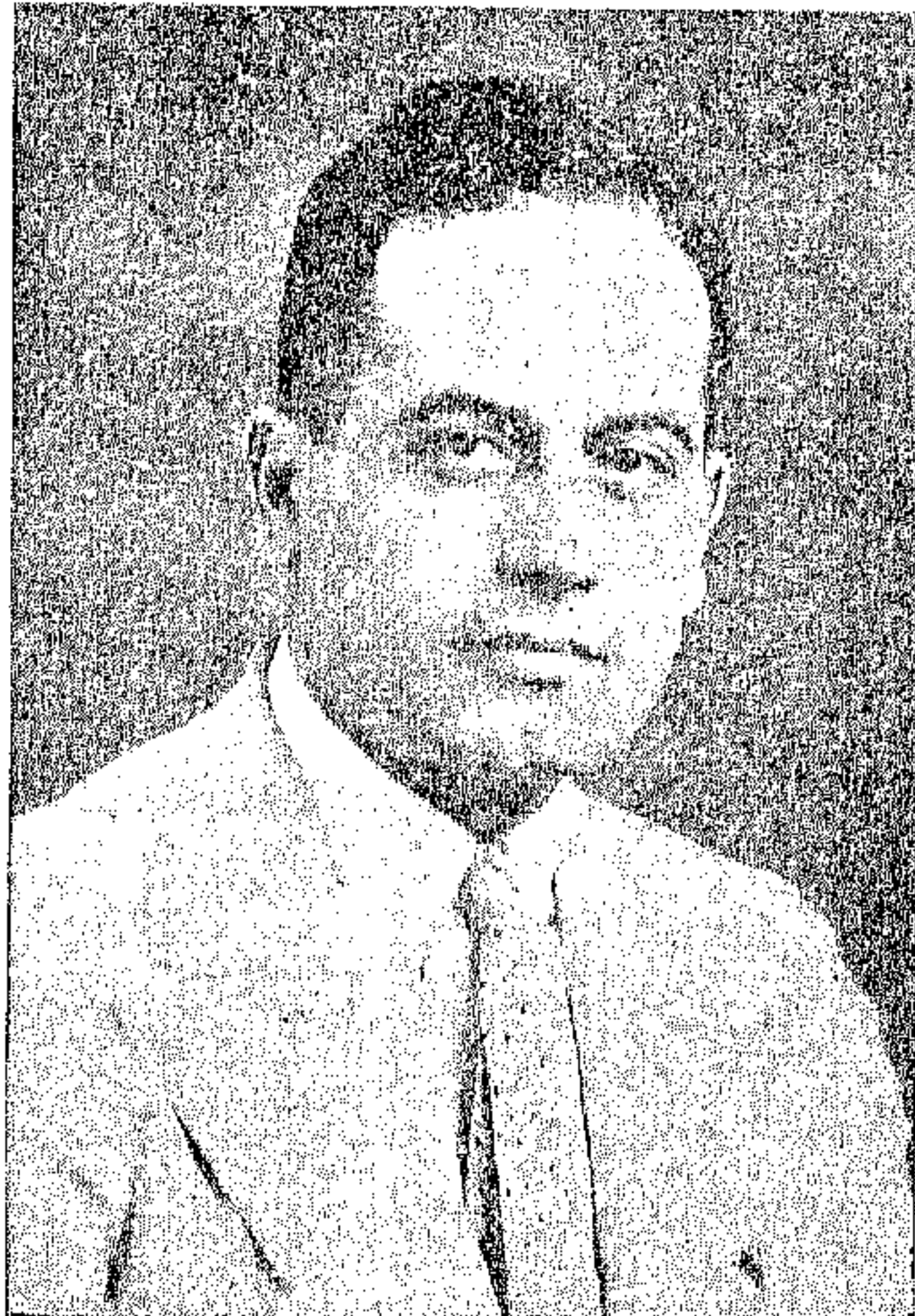
- لماذا طبعتم المقتطف هذا الطابع العلمي الذي يميزه عن سائر المجلات العربية ؟

- في رأيي ان الحضارة العلمية هي الحضارة السائدة الان وسواء اردنا ام لم نرد فهذه الحضارة هي الغالبة حتى على الشرق لان اساليبها ووسائلها اصبحت عالمية فاذا نظرنا مثلاً الى اساليب المواصلات والتخاطب وجدنا اننا نستعمل فيها الان ما يستعملونه في اوربا واميركا - قطارات - سيارات - طيارات - تليفونات - لاسلكي فن البعث ان نقف في وجه هذه الحضارة لاسباب اهمها اولاً - لما ثبت من منافعتها العلمية

ثانياً - لان اصحابها على اعظم جانب من الثروة والنظام بحيث تمكنوا من ادخال هذه الاساليب الى بلادنا فنحن اذن في حاجة الى ان تأخذ هذا الطابع وتلونه بلوننا الخاص

والامر الثاني الذي يجعلنا نطبع المقتطف بالطابع العلمي هو اعتقادنا بان العلم هو اعظم قوة دولية اليوم تفعل في نشر السلام العالمي ما لا تفعله سائر الوسائل التي يبتدعها رجال السياسة

فالعلماء منها اختلفت جنسياتهم وعقائدهم ومذاهبهم السياسية لاهمهم الا التفتيش عن الحقيقة المنطوية في نظام الكون وهذا البحث عن الحقيقة يوحد بينهم فلا يسمح بان تتطرق النزاعات الخاصة الى نفوسهم فتفصل بينها ولذلك



الاستاذ فؤاد صروف رئيس تحرير المقتطف

دلالة صريحة على ان جميع امم الارض اشتركت في تشييد صرح العلم وكان لكل منها نصيب فيه واثراً ناطقاً ثم لا ترى الى نفسية العالم وكيف ان الباحث عن اسرار الكون سواء اكان يحث في القبة الزرقاء او على لوحة الميكروسكوب يرتفع اثناء امعانه في بحوثه فوق اسباب الانقسام الضئيلة فهو كالطيار اذ يحلق فوق مدينة وتقع عينه على جموع الناس ، لا يميز بين الوان الوجوه ولا بين الوان السياسة

- هل تعتقدون ان الشرق مستسلم الى الخيال فقط ؟ ام ان له مكانة في عالم العلوم كمكانته في عالم الفنون ؟

- لا شك ان الشرق كان له في الماضي على ما ذكرتم في حديث الدكتور فهمي يد طولى في نقل العلوم الى الغرب وتوسيع نطاق بعض فروعها كالفلك والطب والرياضيات وغيرها توسيعاً يعترف به الغربيون

ولعل منشأ الاعتقاد بان الشرق مستسلم الى الخيال انه جاءت عليه فترة من الدهر انصرف فيها الى الحود والمناقشات

الفكرية اما عدم ابداعه في العاوم فانما هو امر عارض يزول اذا نحن سعينا الى تدريب ابناء الشرق على البحث العلمي ومجاراته الغربيين في الفروع التي يصح ان نجاريهم فيها والبرهان على صحة هذا القول انه على حداثة عهدنا في النهضة العلمية نبغ عندنا رجال اذا لم نستطع ان نساويهم باصحاب الشهرة العالمية في فروع العلم فانهم دون شك قد خلقوا في الفروع التي وقفوا انفسهم عليها شيئاً جديداً يصح ان يأخذهم الغرب عنهم

وقد سبق لي ان اشرت في حديث الدكتور فهمي الى ثلاثة من علماء المنود هم بلا منازع اصحاب شهرة علمية في ميدان العلم

وانني استطيع ان اذكر طائفة من الاطباء واساتذة كلية العاوم في مصر الذين لهم فضل كبير في هذا الميدان ولاشك عندني ان من اهم اسباب استسلام الشرق الى الخيال هو كونه مهد الاديان المختلفة التي صرفت هم طائفة كبيرة من رجاله الى التأمل وهو وليد الخيال وصرفتهم عن الاستقراء والامتحان وهما اساسا العلم .

- اكان الشرق (خيالياً) فالى م تعزون هذا ؟ وهل هذا مضر ام مفيد ؟

- لاشك ابدأ في ان الخيال الوثاب الذي يبدع صور الجبال النفسية والطبيعية هو من ابعد العوامل اثراً في الشعوب بما يخلقه فيها من شخصية خاصة تمثل اصحاب هذا الخيال ، وهذا مفيد جداً .

غير ان التادي في الاستسلام الى الخيال دون العناية بالجانب الاخر من الحياة وهو ناحية العاوم مضر لان الامم في تنازع دائم والعلم هو اقوى اسلحة الدفاع في ميدان هذا التنازع .

ولا يفوتني ان اقول هذا الخيال الزم الادوات للعالم المخترع . لان العالم الذي يكتبني بالنظر الى ما حوله من غير ان يسبقه خياله رائداً المجاهل لا يستطيع ان يكشف عن شيء جديد .

وفي ميدان الخيال المبدع يلتقي العلم والشعر - قرأت في (الهلال) او (المقتطف) مقالا يقول كاتبه فيه ان علة الشرق من الادب فا رأيكم في هذا ؟

- اذا لم تخني الذاكرة فصاحب المقال هو الاديب « امير بقطر » احد اساتذة الكلية الاميركية في مصر وقد حدثني عنه قبل نشره فاتفقنا كلانا على ان علة الشرق هو هذا الادب الذي يعتمد العبارة المزخرفة والالفاظ المنقطة من غير ان يكون وسيلة في يد الاديب لتصوير ما يخلج في نفسه من الاحساس ازاء مشهد او حادثة او اختبار نفسي واطن ان من يتصفح مقال الاديب « بقطر » يرى فيه هذا المعنى .

وقد كان الباعث على كتابته ظهور كتاب مدرسي لثلاثة من معلمي اللغة العربية في مدارس مصر يزعم اصحابه ان كل فصل منه ينطوي على وصف مشهد او حالة من المشاهد او الحالات التي يراها التلميذ او يختبرها .

والواقع ان اكثر هذا الوصف انما هو عبارات بليغة والفاظ متبقة اكثرها لايت بصلة الى الموضوع او الموصوف .

ان رأيي في هذا الادب انه لا يصح ان يسمى ادباً على الاطلاق . وانما الاديب من يكون في آن واحد مرآة لعصر



ورائداً يتقدمه في مجاهل الحياة كاشفاً له هنا وهناك عن صور جميلة أو مثل أعلى .

كيف تنظرون الى التجديد في الادب وكيف تحدّدونه وهل انتم من انصاره ؟

— اذا فهمنا ان الادب هو ردّة Réaction لما يحول في صدر المؤلف او الشاعر لدى اصطدامه بعوامل الحياة المختلفة التي تحيط به وجدنا ان لا معنى للتفريق بين الجديد والقديم فالشعراء الاقدمون كانوا يسيرون قرائحهم ونفوسهم على سجيته فيصفون ما يرون وما يشعرون به ولذلك اعد شعريهم جديداً ومتجدداً في كل آن بالنسبة لزمانهم وبيئاتهم .

اما شاعر اليوم الذي يريد ان يطوي القرون الماضية ليعيد نشر الصور وطيف الشعور التي كان يحس بها الشاعر القديم فان من الاحرى به والاحفظ لكرامته ان يقول ما يحس به لا ما أحس به القدماء وان يؤدي اقواله بأسلوب يتفق والعصر الذي يعيش فيه .

— ما رأيكم في ( النهضة ) المحاضرة في الاقطار العربية . وما هي خصائص هذه النهضة والى اين تسير بنا ؟

— ان نهضة الاقطار العربية سائرة في طريقها سيراً طبيعياً وهي تتناول النواحي العديدة من الحياة . ففي السياسة نقطة وفي الفن والادب نهضة ، وفي الناحية العلمية نهضة اما خصائصها فهي في ميدان السياسة نفور من سيطرة الشعوب الغربية وسعي الى استكمال عناصر الاستقلال ولا بد ان يكون لهذا السعي اثره في ادب الامم الشرقية لأن الامة التي لا تحس بكرامة موفورة يتعذر على ابنائها ان يبدعوا في الادب صوراً جديدة واعتقادي ان الادب العربي لا يستكمل عناصره من « القصة » « الرواية التمثيلية » الا متى سرى في عروقنا الاحساس بهذه الكرامة الناتجة عن الحياة الاستقلالية

ومن خصائص النهضة ايضاً تطلع الشعوب العربية الى مجارة الامم الغربية بدليل هذه الالوف من طلاب مصر والعراق وسوريا ولبنان الذين يشنون معاهد العلم في اوربا لاقتباس الاساليب العلمية بالبحث والاكتشاف .

اما في الادب فرأني ان الخطوة الثانية التي سيكون لها اثرها في النهضة لا بد ان تؤيد بظهور كتاب يفتحون امامنا ميدان « القصة » « والقصة القصيرة » « الرواية التمثيلية » يرسمون فيها الآلام والآمال الجارية في نفوس ابناء الامم الشرقية .

وهذا لا بد ان يكون لأنه اذا كنا نشعر اليوم بضعف عن اداء المعاني المختلفة فأذهان الشعوب لها فترات تكمن فيها ولكنها في الوقت نفسه تكون في اختار واستعداد للظهور حتى اذا برز كاتب او اكثر وشقوا الطريق سار في اثرهم بقية الكتاب

— ماذا يجب علينا ان نأخذ من حضارة الغرب اليوم ؟

— . . الاسلوب العلمي من الحضارة الغربية ولكن يجب ان نخترس من بعض سيئات هذه الحضارة واعظم هذه السيئات خطراً في نظري هو فقدان الكيان الفردي وهذه السيئة تظهر اليوم بارزة في حياة بعض الامم التي تقدمتنا في الحضارة . فاذا نظرنا الى امريكا وجدنا ان ابناءها يشتركون ملابسهم من المعامل التي تصنع الملابس المتشابهة بالالوف والملايين يأخذون نظراتهم في الفن والحياة عن

شرائط السينا التي يشرف على اصدارها نفر قليل ، ويتناولون آراءهم من الصحافة التي كثيراً ما تكون اداة في ايدي النفر القليل يبيت فيها الفساد والفساد ، وفي كل هذا مظهر لحضارة فقد فيها الكيان الفردي وهذا ما احذر الشرق من الانقياد اليه والتماهي فيه .

— ماذا تصحون للادباء ان يقرأوا ؟

— الادب في نظري هو اعلى مرتبات الثقافة ولا بد والامر كذلك من ان يجتمع للاديب علم العالم ونظرات الفيلسوف وخبرة رجل الحياة أضف الى هذا الاسلوب الذي بدونه لا يستطيع الاديب ان يؤدي رسالته تأدية ذات اثر باق . فعليه لا اجد مجالاً الى تحديد المواضيع والكتب التي يجب ان يقرأها الاديب

— ما رأيكم في ادباء العرب المعاصرين وشعرائهم ومن تفضلون منهم وهل تعتقدون ان بينهم من يخلد ، بعد الف سنة ، كما خلد بعض شعراء الجاهلية

— ان رأيي في هذا الموضوع لا يختلف عن رأي الدكتور فهمي فانا ارى مثله ان لكل اديب من ادباء الاقطار العربية في هذا العصر ميزته ولكل يده في اعداد اسباب النهضة الادبية ، وانه اذا تعذر علي ان اعين الاقلام التي يرجي لها خلود فلست اردد في القول ان هذا العصر سيكون بجموعه صفحة زاهرة من تاريخ الادب العربي لما يبذل فيه من جهود لتمهيد سبيل النهضة وانقاذ اللغة من الاخطار التي تحيط بها واعدادها لمباشرة العلوم الحديثة واصطلاحاتها . على اني ارى ان اذكر جبران خليل جبران فهو على ركاكة اسلوبه قد خلق بفكره وكتاباته مدرسة خاصة به سترافق اسمه الى زمن بعيد . وكذلك الادبية « مي » فان لها فضلاً كبيراً في ادخال النقد الادبي على الكتابة العصرية .

وهناك الشاعر خليل مطران الذي يرجي خلود بعض شعره وعلى ذكر الادب العصري فاني اغتنم هذه الفرصة لاحيي « عصبة العشرة » فهي تمثل فكرة مفيدة في النهضة الادبية الحديثة التي لمست مظاهرها في بيروت ويعجني في هذه العصبة اتفاق اعضائها وتعاونهم على خدمة الادب بتضامن يدل على وحدة ايمانهم بالفكرة التي يخدمون وتجانس نزواتهم الادبية

— سمعت حديثاً عن المجمع العلمية العربية ووجوب اتحادنا في مجمع واحد فما رأيكم في هذه القضية ؟

— ظهرت محاولات كثيرة في البلدان العربية لانشاء مجمع علمي لغوي فباء اكثرها بالفشل ، واسباب الفشل هذا معروفة لدى الجميع اهمها عدم توفر المال للقيام بعمل جليل وضعف ثقة البعض بالبعض ، فخطر في بال فتنة من المستقلين بالعلم في مصر ان تؤول جمعية يكون غرضها الاول السعي لرفع مستوى الادراك العلمي في البلدان العربية ، وذلك بالقاء محاضرات علمية دولية وعقد مؤتمر سنوي تتلى فيه المحاضرات العلمية باللغة العربية ثم تنشر خلاصة هذه المحاضرات في الصحف واخيراً تجمع بكاملها في كتاب يباع بقيمة لا تتجاوز نفقات طبعه ليسهل انتشاره ، ولقد حصرتنا الغرض في المباحث العلمية لان الاتفاق على مسائل العلم اسهل من الاتفاق على مسائل الادب التي يعود الاثر الكبير

فيها للذوق . وهذا الاتفاق لا بد منه لنجاح هذا العمل وكان الغرض الثاني منها خدمة اللغة العربية — لان كل ما يتلى في هذا المجمع وفي مؤتمراته يجب ان يكون باللغة العربية — خدمة غير مباشرة في استنباط الالفاظ والمصطلحات العلمية لتأدية المعاني الجديدة في مختلف العلوم

والواقع ان كل عضو من اعضاء هذه الجمعية او معظمهم متخصص في فرعه فاذا كتب فيه فانه يكتب عن علم راسخ ، ولا بد من تفهم الالفاظ العلمية ومصطلحاتها تفهماً صحيحاً قبل الاقدام على نقلها من لغة الى لغة ، وكل من هؤلاء له ان يشترك وزملاءه من اعضاء المجمع او غيره واصدقائه من اساتذة اللغة او الراسخين القدماء في اختيار الالفاظ التي يراه حرياً بتأدية المعنى كما يفهمه هو فيها صحيحاً ، ومما لا ريب فيه ان الالفاظ في المعاجم شي وفي عبارات الكتاب شي آخر ، فاذا اجتمع لدينا بعد خمس سنوات خمسة مجلدات تشتمل على الف صفحة من المقالات التي كتبت في مختلف العلوم باقلام رجال اكفاء فيجتمع لدينا ولا شك مؤلفات علمية يرجع اليها في اختيار الفاظ لمعجم علمي .

ولقد بدأ المجمع عمله هذه السنة بعقد مؤتمره السنوي الذي تليت فيه احدى عشرة محاضرة في مختلف فروع العلم وقد نشرت هذه المحاضرات في كتاب سيصدر قريباً . فخذوا لو تألفت في الاقطار العربية جماعات مثل هذه واتصلت الواحدة بالآخرى لتوحيد الجهود وتحقيق الغرض النبيل

\*

الى هنا انتهى حديث الاستاذ صروف ومن مطالعته يرى القاري معلومات الاستاذ الواسعة وثقافته العالية هي اذا اضفناها الى شبابه واخلاقه كان الاستاذ صروف بحق مفخرة من مفاخر الشباب العربي

بشار

من عصبة العشرة

## وجمعها الموت . . .

كان ليفيكتور هيغو ولد يدعى شارل وكان اسكندر دوماس الابن كثيراً ما يهزأ به ويداعبه مداعبات شديدة اللهجة لم يكن ابن هيغو يحتملها ، فارسل يوماً الى دوماس بطاقة يدعوه فيها الى البراز فتناولها مؤلف « زهرة الكاميليا » وصور عليها رجلين متصارعين نفذ سيف كل منهما في صدر الآخر وكتب تحت الصورة هذين البيتين من الشعر :

« انظر الى نتيجة هذا الصراع الفظيع ، لقد اصاب كل من المتصارعين زميل باذى ثم اغتفر ذنبه وتصالحا »

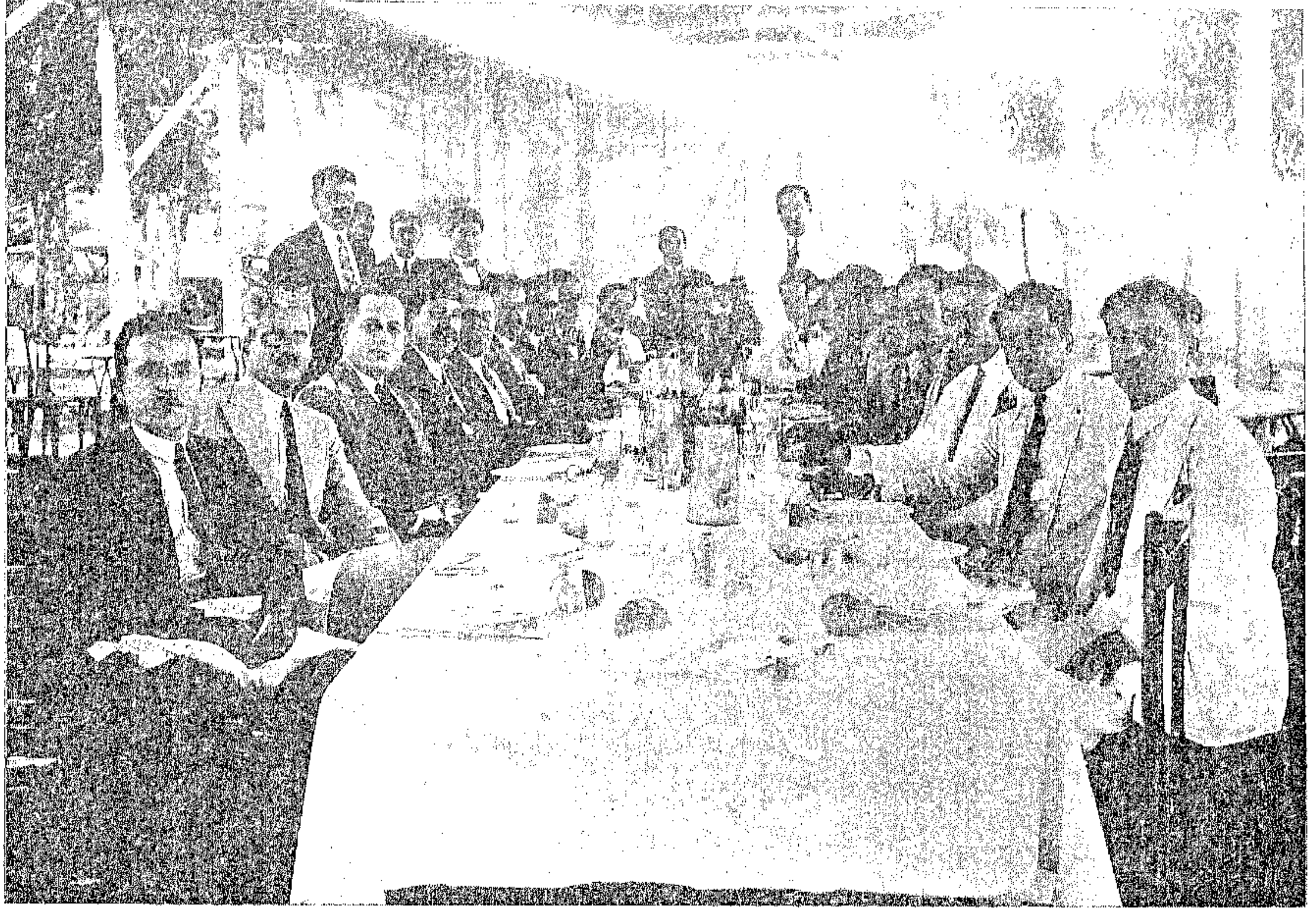
واعاد البطاقة الى شارل هيغو ، فلم توق له هذه المداعبة فارسل الى خصمه بطاقة مرة ثانية يطلبه الى براز مميت . فتناول دوماس البطاقة وصور عليها منظراً طبيعياً وشجرتين من الصفصاف الباكي فوق قبرين كتب على الاول « هنا يرقد هيغو » وعلى الآخر : « هنا يرقد دوماس » ثم كتب تحتهما هذه العبارة « جمعها الموت »

فلما وصلت البطاقة الى شارل هيغو غفر لخصمه وجاء الى بيته يصاحبه ويمهّنه هذه المرة على نجاح نكثته



مأدبة الأستاذ زكور في تكريم الدكتور  
فهمي والاستاذ صروف ويرى جالساً حولها  
حضرة المحققى بها وحضرة وزير المعارف  
وحافظ المدينة والنائب اسحق واركان  
الصحافة البيروتية

( تصوير بونفيس )



الاولى - لقد نسل زوجي الخادمة  
وفر واياها ، ولذلك ترينى متكدرة هذا  
الصباح  
الثانية - وهل انت متكدرة لغياب  
زوجك ؟  
الاولى - كلا ، بل لغياب الخادمة  
التي اخشى كثيراً ان لا اجد من تحل محلها

يرصدون الجمال مثل رجال يرصدون الكواكب النيرات  
كلها اهتز للمليحة نهد هزم لالعج الهوى هزات

\*

ايه افقا ! اما تشوقك ذكرى زمن العاشقين والعاشقات ؟  
انت تبكين من جوى . . فدعيني ارتوي من دموعك الجاريات

\*

واتيناك من مكان بعيد بقلوب بالوجد ملتبات  
فوجدنا الصخور ، والماء ، والنبت وتلك المغاور المدهشات  
غير انا لم نلق فيا وجدنا ه خيالا لظبية او مهابة !!!

عبدالله لحد

## المرأة في سجن المرأة

زعم الدكتور مورتون حاكم سجن هولواي في الولايات المتحدة ، وهذا السجن خاص  
بالنساء دون غيرهن ، ان اشد المحرمات التي تقاسمها المرأة في سجنها انما هي حرمانها من  
النظر الى المرأة ، فصحت عزيزته على وضع مرآة في كل حجرة من حجرات السجن ، ولكي  
يشرح ضرورة هذا الامر صرح قائلاً : لقد خبرت في ما خبرت ان حرمان السجينة من  
التمتع بملامحها يضاعف تاثيراتها وعذابها ، والقانون لا يجيز ذلك ، اذن فمن الضروري ان  
يكون للمرأة ، من الان فصاعداً ، مكانها بين المفروشات في كل حجرة من حجرات  
سجن هولواي

لا نزاع في ان للدكتور مورتون فكرة صائبة ورأياً محترماً يستحق عليها كل التهنئة  
ولكن يجمل بنا ان نذكره بان النساء لا يقنعن بشيء قط : تقدم لاحداهن مرآة لتروح  
عنها بعض القلق فلا توشك ان تمر سجنيتها على صفائها حتى تصرخ قائلة : كان يجب عليك  
ان تقدم لي مرآة في خزانة ا اما اذا نزلت على طلبها هذا فتتعداه الى طلب خزانة مثلثة  
المرايات لترى نفسها من جميع الجهات ، فاذا نزلت على طلبها ايضاً فيصبح سجن هولواي  
قصرأ من المرايا ، ومتى اصبح السجن قصراً تصبح السجينة اميرة في حرم ، ومتى اصبحت  
هذه اميرة تصبح قبله اخواتها المطلقة فيسعين الى اللحاق بها ليستعين بمثل ما تتمتع به في  
حرمها اللاني

الام للمعلم - ارجوك ان تعطيه ( ابنها ) جائزة هذه السنة  
المعلم - ولكنه ما يزال يواظب على كسله  
الام - اعطه اذن جائزة المواظبة

## في رياض الشعر

### الخلائق وكيف اراها

( ابيات من أحد اناشيد ( غلواء ) وهي القصيدة

الكبرى التي يعدها الياس ابو شبكه

اصبحت تحفظني السماء اذا صفت وتثير نفسي القبة الزرقاء  
وتريبني الازهار في خلجاتها فعمورها لياثسين وباء  
والصبح اضحك للغيوم كثيفة والليل اذ تتمرد الظلماء  
لون القبور احق ستر بالورى فالارض لم يولد بها الاحياء  
واري البرايا اوجها مشروبة في كل وجه صورة شوهاء  
تتقيا الاخلاق في مستنقع وبوابة في مائه الاهواء  
رجف تنج التن من احشائها في كل مسج دودة صفراء  
جود الوباء عظامها فاذا بها مزق تسيل واعظم جرداء

\*

في اي صقع ام باية بقعة يحيا الاباة ويسعد الكرماء  
اين الرجال فلا ارى اثرأ لهم هولاء ديدان لهم اسما  
لفظتهم بوثر الخنى فتذكروا دحلاً وقالوا « امنا حواء . »

### أفقا

حيث افقا وما بها من مياه بين صم الصخور مندفعات  
وتواب كالمسك او هو اذكى ونبات أقدر به من نبات  
وغصون على المياه تدلت مائسات كالخرد المائسات  
وتذكر فيها - وما اعذب التذكار - ايام زهوها الماضيات  
حين كانت بنات لبنان تغشى نهر افقا الجميل مغتسلات  
تلك بيضاء كالجمامة تصطاد د فؤاد الصياد بالنظرات  
تلك سمراء تعطف القدس كرى بدلال الشباب لا الكاسات  
تلك التي الهوى عليها شحوبا فهي مثل الازهار الظامئات  
وتغوص الحسان في ماء افقا لاعبات ماشئن ، مبتذلات  
مرسلات لحن الهيام شجياً لادونيس فائن الفائنات  
ووراء الصخور يكمن عشا ق رأوا في الغرام كل الحياة



## في كلية الآداب السورية

### اخلاق المتنبي

التي حضرة الاديب الكبير شفيق بك جبري مدير  
كلية الآداب السورية واستاذها اربع محاضرات  
في اخلاق المتنبي وفي احساسه وفي روحه  
وفي فلسفته وقد خص بها حضرته صفحات  
المعرض وها نحن نبتدىء في هذا العدد  
بنشر المحاضرة الاولى شاكرين للاستاذ  
الكبير هذه العناية منه في خدمة الادب  
العربي :

\*

ليس من المستسهل ان اخوض في شيء من الكلام  
على اخلاق المتنبي وعلى طبائعه وعلى الخصوص فان ابا الطيب  
لم يكتب ترجمته بقلمه وان اهل عصره لم يعض لهم قول  
واف في هذا الباب فلا نعرف هيئته ولا نعرف تركيب  
خلقه ولو كنا نحيط بطائفة من هذا الامر لاستطعنا ان  
نستدل بذلك بعض الاستدلال على معرفة اخلاق المتنبي  
وطبائعه ، فما وصل اليها من اقوال اهل زمانه في هذا  
الموضوع لا يتفق غليلاً

ان ابا عبد الله معاذ بن اسمعيل اللاذقي لما قدم عليه  
المتنبي في سنة عشرين وثلاث مائة اي لما كان عمره سبع  
عشرة سنة وصفه فقال : قدم اللاذقية وهو لا عذر له ،  
وله وفرة الى شحمتي اذنيه ، فاكرمه وعظمته لما رأيت  
من فصاحته وحسن سمته واطاف الى هذا كله انه لم يسمع  
منه كلمة هزل قط

والذي اعلمنا به ابو الفرج وقد كان ابو الطيب يأنس  
به ويأمنه على غيبته ان سيف الدولة كان يغتاض من تعاضم  
المتنبي

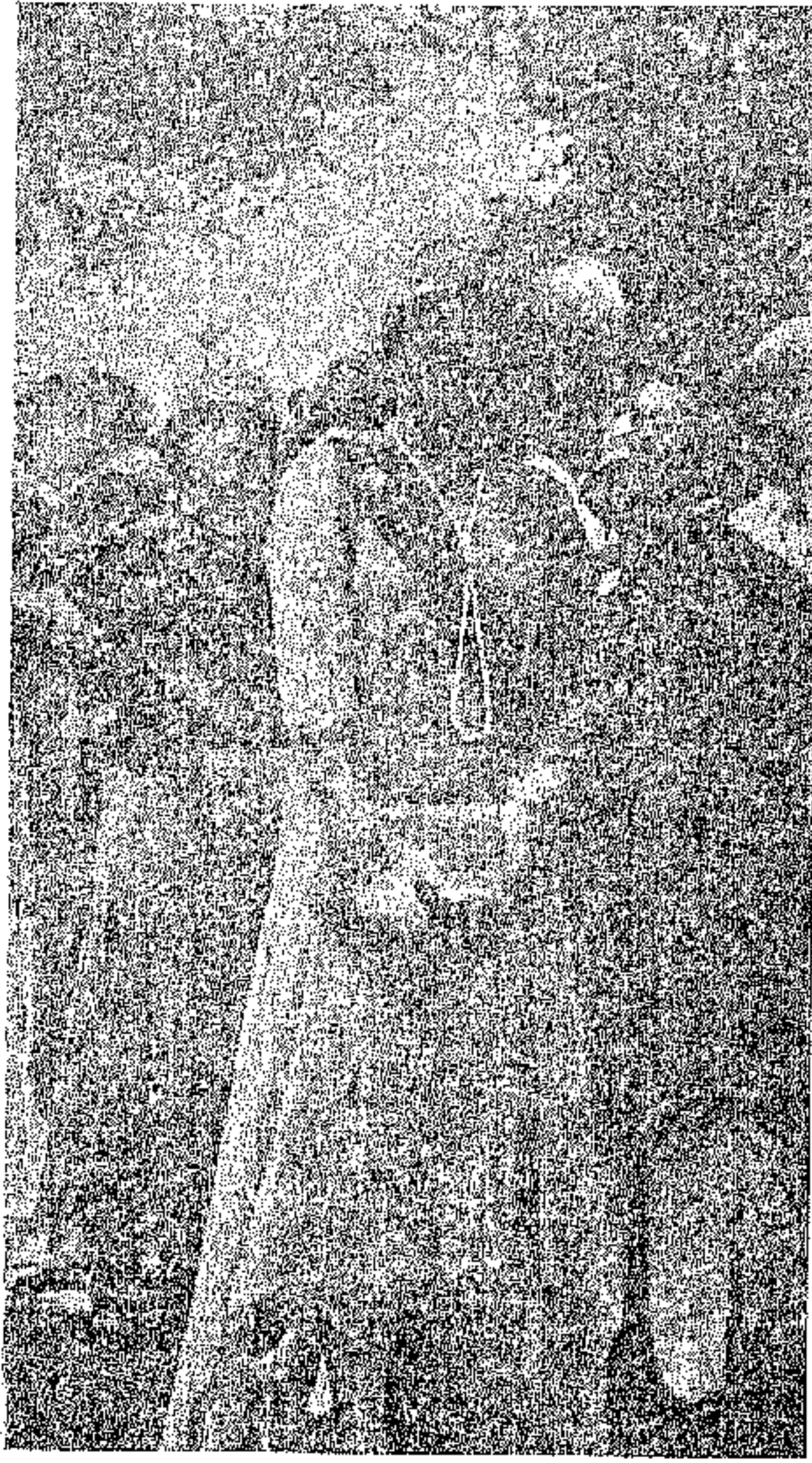
وقد عاتب ابو عبد الله بن خالويه سيف الدولة لما فخر  
غلامه على المتنبي فقال له سيف الدولة : يتعاضم تلك العظمة  
ويترى تلك المنزلة لولا حماقته

وحكي عن ابي حمزة البصري انه بلا من ابي الطيب  
خلالاً محمودة منها عفة المذهب والصدق وبلا منه ثلاث  
خلال ذميمة وذلك انه ما صام ولا صلى ولا قرأ القرآن

ووصفه ابن فورجه فقال فيه : كان داهية مر اللسان  
شجاعاً حافظاً للاداب عارفاً باخلاق الملوك ولم يكن فيه  
ما يشينه ويستقطه الا بخله وشهره على المال ، والذي دلنا  
عليه الوحيد ان المتنبي كان سيء الرأي وسوء رأيه اخرجه  
من حضرة سيف الدولة وعرضه لعدواة الناس

وقد ذكر ابو علي الحائمي ان ابا الطيب المتنبي عند  
وروده مدينة السلام قد التحف برداء الكبر والعظمة فلا  
يرى احداً الا ويرى لنفسه مزية عليه حتى ثقلت وطأته على  
اهل الادب بمدينة السلام وبلغ من شذوذه انه لبس مرة  
سبعة اقبية مائنة وكان الوقت احر ما يكون من الصيف  
واحق بتخفيف اللبس وشهد له ابو علي هذا بالفضيلة وصفاء  
الذهن وجودة القدر  
وكان ابو علي الفارسي قبل معرفته بالمتنبي يستثقله على

## زيارة ملكي سيام للهند الصينية



جلالة ملكة سيام

رد جلالة ملك سيام الزيارة للحاكم العام الفرنسي على  
الهند الصينية في مدينة ( سينون ) فاستقبل وعقبته جلالة الملكة  
( رامفاياري ) استقبالا فخما من الشعب ومن الحاكم المسيو باسيكيه  
وقد نشأ جلالة الملك ( براجاديوك ) نشأته العسكرية في  
فرنسا ، وهو حاصل شهادة اركان حرب من المدرسة الحربية في  
اريس . وقد تبوأ عرش سيام في شهر تشرين الثاني عام ١٩٢٥  
على اثر وفاة شقيقه ( راما السادس )  
وقضى مع جلالة الملكة ثلاثة ايام في ضيافة الحاكم الفرنسي  
في سينون كانا خلالها موضوع حفاوة وتكريم . ثم انتقلا الى  
آنام وكامبودج ، فاقبمت لهما الاحتفالات الوطنية  
ويمثل هذا الرسم جلالة الملكة وهي كما تظهر مرتدية الثياب  
الباريسية على الزى الحديث

تبع زيه وعلى ما كان يأخذ به نفسه من الكبرياء

\*

هذا ما تنهاى اليها من وصف بعض ظواهر المتنبي  
وبواطنه بوجه التقريب ولم يكن في مختلف هذا الوصف  
شيء من الخروج من المقدار ، فمن المحقق ان الرجل كان  
قليل الميل الى الهزل فان روحاً مثل روحه تزاغة الى العظمة  
والعلو لا شأن لها في الهزل فقد كانت حياته جداً كل الجد  
ليس فيها متسع للهزل وان رجلاً يضرب في مناكب الارض  
بواديا وحواضرها ابتغاء لاسر جل ان يسمى  
يقولون لي ما انت في كل بلدة

وما تبغني ما ابتغني جل ان يسبى  
ان رجلاً هذا هو مطعمه في الحياة لا يجد لغير الجد  
معنى ، ولئن عبث في قليل من شعره مثل عبثه في قوله ،  
وقد مر برجلين قد قتلوا جرذاً وابرزاه يعجبان الناس من  
كبره :

وايكما كان من خلفه فان به عضة في الذنب  
او مثل عبثه في قوله :  
اذا شاء ان يلهو بلحية احمر اراه غباراً ثم قال له : الحق  
فا كان العبث من مذهبه  
ومن المحقق ان ابا الطيب كان صادقاً عفيف المذهب

## ومن هوى الصدق في قولي وعادته

رغبت عن شعر في الرأس مكذوب  
فلسنا نجد في اضعاف شعره نزعة الى اللهو والطرب  
فقد كان ينظر الى الحياة من ناحيتها السوداء وقلما نظر اليها  
من الناحية البيضاء اللامعة ، فما تغنى في شعره بشيء من  
نضارة الحياة ولذتها وانما اعرب في شعره عن الالم ، وقلما  
يجتمع اللهو والم النفس ، واللهو نفوس لا سبيل للالم اليها ،  
اما الابيات التي تدل على الم روحه فهي كثيرة فمنها :  
فؤاد ما تسليه المدام وعمر مثل ما تهب اللثام  
ومنها :

رماي الدهر بالارزاء حتى فؤادي في غشاء من نبال  
فصرت اذا اصابني سهام تكسرت النصال على النصال  
ولقد اكثرت من الاشارة الى تضافر المصائب فن قوله في  
مصر وقد اصابته حمى :

ابنت الدهر عندي كل بنت  
فكيف وصلت انت من الزحام  
وفي هذه القصيدة يقول  
وان اسلم فما ابقى ولكن  
سلمت من الحيام الى الحيام  
لحياته في نظره موت له فما اقل سروره  
وقت يضيع وعمر ليت مدته  
في غير امته من سالف الامم  
اتى الزمان بنوه في شببته  
فسرهم واتيناه على الهرم  
على انه قد جاء في شعره ما يدل على ذوقه شيئاً من  
الذات فمنه قوله  
در در الصبا ايام تجرير ذيولي بدار ائلة عودي  
ومنه قوله

انعم ولد فلانمور اواخر ابداء اذا كانت لمن اوائل  
مادمت من ارب الحمان فافلا روق الشباب عليك ظل زائل  
لهو آونة تمر كأنها قبل يؤودها حبيب راحل  
ولكن مذهبه في الذات العفة التامة

اني على شغفي بما في خمرها لأف عما في سرايلائها  
وترى المروة والفتوة والابوة في كل مليحة ضرائها  
هن الثلاث المانعا في لذتي في خلوتي لا الخوف من تبعاتها  
نعم هذا هو مذهبه : المروة والفتوة والابوة ، وان  
بيتاً مثل هذا البيت .

اذا كان الشباب السكر والشباب هما فالحياة هي الحرام  
لا يصدر عن قلب قضى صاحبه شرخ الشباب في شيء  
من اللهو وفي شيء من توابع اللهو فما اصدق في هذا الكلام :  
وما كنت ممن يدخل العشق قلبه

\*

اما شجاعته فلا ريب فيها وان رجلاً يقولون له : كنت  
لك جماعة تريد بك الشر فخذ معك من يسير بين يديك  
فيغتاظ من هذا القول غيظاً شديداً ويقول : والله لا ارضى  
ان يتحدث الناس باني سرت في خفارة احد غير سيني ، ان  
رجلاً مثل هذا يجذرونه من الموت فلا يبالي بتحذيرهم ،  
استصغاراً لشأن الموت واحتقاراً لمن كمن له ، فيقع في الذي  
حذروه منه ، لا يدخل الخوف قلبه ولقد اعانه على هذه



الشجاعة صحتته للاعرابي والفقه لغزوه وسيره في البوادي ومصاحبه اسيف الدولة في كثير من غزواته فالرجل كان شجاعاً لا شك في شجاعته والذي يرى حياته موتاً يستوي عنده الموت والحياة

وغاية المفرط في سلمه كفاية المفرط في حربه

فلا قضى حاجته طالب فوائده يخفق من رعبه

واما شرهه على المال فهذا امر طبيعي فقد ذاق المتني في حداثة سنه الم الفقر فما زال يسعى في طلب المال حتى اجتمع له شيء منه فحرص على ثروته ولم يبذر ولا يعرف قيمة المال الا الذي يتعب في جمعه ، والمتني لم يغن من غير ان يساوره كثير من الالم واي الم اعظم من الم الحساد فهل يلام على حرصه ولا سيما ان الرجل كان محسب الشأن حتى كان حساده يتمنون موته . فكانوا يعضونه ويترصون به الدوائر هل يلام على اتخاذه المال جنة يدفع بها عن نفسه اذا عرضت الدنيا عنه في يوم من الايام فاذا كان يلاقي منهم غير الثمالة . على اني اعتقد ان الرجل كان مقتصداً ولم يكن مجنباً والفرق بين البخل وبين الاقتصاد ظاهر فما اظن ان ابا الطيب كان من البخلاء الذين ينشأ مجملهم عن مرض من امراض العقل فلا يجدون لانفسهم سلطاناً عليه وانما كان مقتصداً يحسب الامور حساباً ويعد لها عدتها حتى لا يفاجئه الزمان بمكائده

واما ضعف عقيدته ورقة دينه فهذا امر صحيح وكثيراً ما قرع المتني هذا الباب كما قال الشعالي ولقد رويت لكم الابيات التي دلت على اخلاقه بالدين واستهانته بامرء والظاهر ان الرجل كان على مذهب المشككين تخالف الناس حتى لا اتفاق لهم

الا على شجب والخلف في الشجب

فقل تلخص نفس المرء سائلة

وقيل تشرك جسم المرء في العطب

\*

ولكن اظهر اخلاق المتني التعظم وقلة المداراة وقد اثبت هذه الاخلاق ما كان يقع له في مجالس سيف الدولة وكافور وفي بغداد ، فابو الطيب كان قليل المداراة للناس وقد شهدتم كيف كان يتعرض لأكابر الادباء ، ويستأنس بتجهيلهم وليس معنى هذا ان ابا الطيب كان يجهل بعواقب تعرضه للناس ويجتاز قلة المداراة ولكن الرجل كان شاذ الخلق ، يصعب عليه ان يداجي ويداري ولو فعل شيئاً من ذلك لملك القلوب ونحن نشاهد في عصرنا من لا يداجي ولا يداري فتنبض القلوب منه ويبسطون الستهم فيه والناس ينقادون عادة من نواحي العاطفة والهوى ، قرب ابتسام نبسمه يترع ما وقر في الصدور من غل او حقد ، ورب تقطيب نقطبه يغرس لنا البغضاء في القلوب ، هذه هي طبيعة البشر ولكن ابا الطيب اكبر من ان يحتاج الى شيء من المداراة والمداجاة فكان يجري على طبيعته لا يعبأ بشيء من غضب الناس عليه او طعنهم فيه فان له من الثقة بخاود عبقريته ما يجعله يحتقر اولئك الغاضبين الطاعنين

ليت ثنائي الذي اصوغ فدى من صيغ فيه فانه خالد فالطين على اهل البقرة يذهب جفاء وتمسكت بعقريتهم في الارض فلا الافراط في الثناء على اهل البلاهة يهد لهم

سبيلاً الى الخلود ، ولا الافراط في تنقص اهل البقرة يغلق الابواب في وجه خاودهم ، نعم كان ابو الطيب يعرف هذا كله ولكنه ارفع من ان يسف الى المداجاة والمداراة وما داجي ولا داري الا كل من لا يثق بقوة نفسه وكل من يحتاج الى قوة غيره ويستعين بها على حياته

على ان ابا الطيب كان يجاري الناس في بعض الاحايين في الخداع وما مجاراته هذه الا هزء بالناس ولما صار ود الناس خباً جزيت على ابتسام بابتسام وصرت اشك فيمن اصطفيه اعلمي انه بعض الانام فالرجل كان قليل المداراة وقلة مداراته اوغرت الصدور وهاجت الضغائن ولكن ابا الطيب كان يسخر من حسد الحساد واغتيال المتناظرين فلم يفكر فيهم ولا شغل ذهنه بهم فقد سلع الادب بابيات سلاحاً يهزأ بثثرة الثرثار ، وهذر المهذار ، افأجد حاجة الى ان اعيد هذه الابيات وقد سمعتموها في المجلس الماضي ويكفي ان اشير منها الى بيت واحد

ومن يك ذا فمر مريض يجد مرأ به الماء الزلالا

او الى بيت آخر

واتعب من ناداك من لا تحببه

واغيط من عاداك من لا تشاكل

بهذه الابيات واشباهها كان المتني يسحق المتطاولين للوقية فيه فما اصدق الذي وصفه بمرارة اللسان واي مرارة امر من هذه المرارة ولو جمعوا كل ما قالوه فيه من طعن لما وازن حرفاً من هذه الابيات بندي الغباوة من انشادها ضرر

كما تضر رباح الورد بالجميل

نعم كان ابو الطيب مر اللسان فاذا غضب على احد اذاقه مرارة هذا اللسان فانه لما فارق سيف الدولة لم ينج سيف الدولة من قوارصه وفي اول قصيدة قالها في كافور اثر من هذه القوارص

حببتك قلبي قبل حبك من نأى

وقد كان غداراً فكأن انت وافي

واعلم ان البين يشكيك بعده

فلست فوادي ان رأيتك شاكيا

فان دموع العين غدر برها

اذا سكن اثر الغادرين جواريا

اذا الجود لم يرزق خلاصاً من الاذى

فلا الحمد مكسوبا ولا المال باقيا

وللنفس اخلاق تدل على الفتى

اكان سخاء ما اتى ام تساخيا

فهذا الشعر كله تعريض بملك حلب والظاهر ان سيف الدولة كان يؤلم المتني في عطايه فكان ينعم عليه ولكنه كان يبطل نعمته بالمن والاذى فاذا تأخر مدح ابي الطيب عنه تشكر له في الحال

ارى ذلك القرب صار ازوراراً وصار طويل السلام اختصارا

تركتني اليوم في خجلة اموت مراراً واحيا مرارا

اسارقك اللحظ مستحيماً وازجر في الخيل مهري سرارا

فكان المتني يضطر الى الاعتذار

كفرت مكارمك الباهرات ان كان ذلك مني اختيارا

ولكن حمى الشعر الا القليل هم حمى النوم الا غرارا ولا يخفى ما في الاعتذار من اعنات النفس والتشديد عليها ، واذا علمنا ان الشاعر قد تعرض له في بعض الحالات عوارض يعاف فيها حياته فيستعصي عليه الكلام ادر كنا الالم الذي كان يساور ابا الطيب في ازورار سيف الدولة عنه اذا ابطأ عليه مدحه ، فكأن سيف الدولة يقول له انا اشتريت شعرك بالمال وقد اخذت مالي فاعطني شعرك ، وكل هذا لا يخلو من منة واذى وكل هذا لا يخلو من ايلام وايحاج ، وعلى الخصوص اذا كانت الروح الاليمة مثل روح ابي الطيب يحركها اقل شيء . ومن الذي يحق له ان يلجأ الى المنة أسيف الدولة ام المتني ، أفكان سيف الدولة لولا المتني الا ملكاً من اولئك الملوك الذين ذهبوا بين سمع الارض وبصرها ولم يبق لهم الا قليل من الذكر ، أفكان سيف الدولة لولا ابو الطيب يخلد هذا الخلود على شبيبة الزمان وعلى هرمه ، فالمتني لم يسيء الى سيف الدولة وانما سيف الدولة هو الذي بدأ بالاساءة ومع هذا كله فقد كان في قلب ابي الطيب بقية محبة لسيف الدولة بعد الانصراف عنه رمى واتى رمي ومن دون ما اتى

هو كلسر كني وقوني واسهمي نعم ترك المتني محالا للصحة فلم يغضب على سيف الدولة كل الغضب

فراق ومن فارقت غير مذمم وأم ومن عمت خير ميمم ولما خرج ابو الطيب من مصر الى العراق كتب اليه سيف الدولة بالعودة اليه والحق عليه فلم يررض بذلك ابو الطيب وهذا يدل على ان اثر الجرح في نفسه بليغ

نعم غادر المتني سيف الدولة ولم ينفض كل ما في قلبه من محبة سيف الدولة ، وانما اقتصر على الاشارة الى التنقيص والمئن فلم تظهر مرارة لسانه الظهور كله ولكنه لما ترك كافوراً عرض علينا هذه المرارة في اوضح معارضها ، فان كافوراً اساء الى ابي الطيب من اول اتصاله به فقد اظهر له التهمة اول يوم ولم يسمح له بان ينشده وهو قاعد ، ولم يسمح له بان يجلس في مجلسه ووعده ان يوليه فاخلف الميعاد وفي خاتمة الامر نوى ان يقتله افيلام ابو الطيب اذا تشفى من غيظه ، وعلى الخصوص بعد ان اطعمه كافور في الولاية ولم يذقه حلاوتها وانتم تعلمون كم كانت الولاية تشغل باله ، افيلام ابو الطيب اذا اذاه كافور فرد اليه شيئاً من الاذى أميناً وإخلافاً وغدرأ وخسة

وجنباً أشخصاً لحت لي ام مخازيا لم يتزيد المتني في هذا الهجو رمى كافوراً بالكذب وقد كذب عليه ، ورماه بالاخلاف وقد اخلف وعده ، ورماه بالغدر وقد غدر به فاراد قتله ، ورماه بالجبن وقد كان يخافه اذا ولاء

ليس من العجب بعد هذا كله ان تظهر مرارة لسان المتني في اهاجيه في كافور ولست انبهكم على موطن من مواطن هذه المرارة فارجعوا الى كل اهاجيه فيه فانها لم ما يكون من الشعر

من علم الاسود المخصي مكرمة

اقومه البيض ام آباؤه الصيد

البقية في الصفحة ٢٢



ادباؤنا كما يصورهم رسام

## ميشال زكور

طلعة اريستوقراطية في وجه جبلي أنوف يتقاسمه  
عنصران من الرقة والعنف، شعور كهيل في رأس فتى.  
البياض في الشعر سمة الجلال في الشيوخ، ولكنه نبت  
دخيل على دمن الشباب.

جبن صريح عليه من الذكاء مسحة جميلة.

عينان منتبھتان تستنشقان الارادة والحزم، وفم صلب  
رصين عليه موجة من الغزل تغمره في خيال من الشبهة،  
فما تدري بأي النقيضين تصفه، ابقنبله تتحين الغرض لتنفجر  
ام بزهرة حمراء ملتبهة بجمرة الشمس ترقب سقيط المساء  
لتتنعش.

قامة رومنتيكية، انيق اللباس الى حد قصي، ترى  
في الناحية اليسرى من صدره منديلا رومنتيكيًا يطل من  
جيب سترته بزواياه الاربع إطلالاً متكلفاً لا استطيه،  
وقد يكون كرهى اياه ناجماً عن كرهى لكل ما يُعد من  
كاليات الزي الحديث.

ديمقراطي في المبدأ، اريستوقراطي في العشرة، فهو  
يستنشق بأنف الكبرياء من غير زهو بالنفس، ولو لم تدرك  
الطبيعة على صلفه بعض الجاذب لفر منه الكثيرون من  
اصدقائه ومحبيه.

مبسوط اليد، فلقد نشأ كرمه من أعز الارومات،  
وقد يكون هذا الكرم سجية في نفسه إذ انه لا يتكلف  
فيه او ينبغي من ورائه لبانة.

عزيز النفس، وانك لتتلمس هذه الميزة من خلال اسطره  
فني سياسياته التي تقرأها في صدر «المعرض» عرف طاهر  
النشر ينفضه أظھر قلم يحمله صحافي في هذا البلد.

لبناني بحت.

قد يكون الاستاذ زكور الصحافي الوحيد الذي ختم  
«الشعب» على جبه الضائر والقلوب وانتخبه نائباً عن حزب  
اكيد وإعجاب صادق.

ليس ميشال زكور من هؤلاء الذين يتكالبون على  
جيفة او يتحارب ريقهم لضحكة درهم فخشى عليه تصريف  
الاخلاق وضياح ثقة الشعب فيه.

فان في العشرة الاعوام الشريفة التي خدم بها القضية  
اللبنانية في صحيفته «المعرض» والتي لم يابوث خلالها بخط.

تبقى عليه تبعته لأوضح برهان على ان نائب الشباب لن  
يجيد عن الطريق التي سلكها من قبل وسيؤدي الى الشعب ما  
يجب له عليه، اما اذا كان هناك من يابوي لسانه بالحق الصراح  
فيخرج من شفثيه بحجة الثعبان بدل الكلمة الحرة ولا يتي  
سكرات النعمة في نعمته فلينظر قليلا الى ميشال زكور.

اذا صادق رجلاً لبسه، ألا تراه وصديقه اللبناني  
البحث اسعد عقل؟ فهو يعتنقه اعتناق اللام للآل، وقد  
يضحي كل منهما في سبيل الآخر بأعز شيء لديه، وكلاهما  
يضحيان في سبيل المبدأ اللبناني كأن كلا منهما كعب بن

مامة (١) ولبنان النعري، الا انها ان يموتا عطشاً.  
اذا أحلك مسرح للتشيل فوقع نظرك في احد الالواج  
على شاب، او اذا شئت على كهيّل - اذا ذهبنا الى ان  
الشباب لا يجاوز الثلاثين من العمر - يرمي بالنظر نحو  
جميع الجهات فلا يثنيه ويثله ويبرمه ويحمسه الا اذا اصاب  
ناحية تبطنها من الحسان سرب يرف، ولفت نظرك شاب  
او كهيل متكئ على حافة «الرج» بالقرب منه، عميق  
سمرة البشرة، حاد النظرات، مكفهر الجبين، هازي الفم  
ذكي الفتات، بدين الجثة، قصيرها فقل هذا اسعد عقل  
وذاك ميشال زكور.

نادراً ما تسهر ليلة اريستوقراطية ولا تجد زكوراً، فني  
الاستودان الفرنسي تجده، وفي الميرامار تجده وفي  
التياترو الكبير تجده، وفي الامير تجده، تجده في  
كل ليلة من ليالي سسيل سوريل، والكسندر ورويين،  
وماري بل، ورمسيس، وفاطمة رشدي، وتجده أحياناً في  
الاماكن الديمقراطية، فني قهوة النجار تجده، وفي مغارة  
شقيّر تجده، وفي جريدة «البرق» تجده، اما في جريدته  
«المعرض» فقد لا تجده.

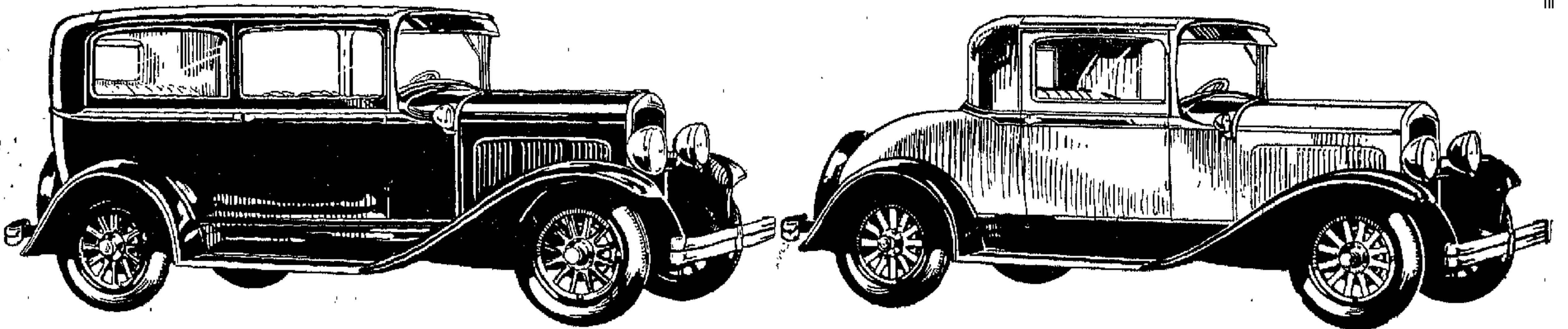
## رسام

(١) رجل عربي سني رقيقه النعري أصيب من الماء ومات عطشاً

عامل شركة الغاز - ارى أنك قد استهلك هذا  
الشهر كمية كبيرة من الغاز  
صاحب المنزل - وكيف لا تريد ان يكون ذلك وقد  
انتحرت زوجتي بفتح اثابيب الغاز في غرفتها

## De Soto 6 &amp; 8 Cylindres

سيارة «دي سوتو» ستة وثمانية سيلندر



سيارة بست سيلندر

سيارة ثمانية سيلندر

تتاز سيارة دي سوتو بحسن شكلها وسرعتها ومتانتها وخصوصاً بتوفير مصروف البنزين والكاوتشوك

هذه السيارة هي التي رجحت السباق الاخير في مدينة مونتي كارلو

بعد مبيع ثمانين سيارة يصير سحب يانصيب على سيارة دي سوتو جديدة ويعطى لكل سيارة تباع غمرة من اجل ثمانين تمنح صاحبها حظ الريح

لغاية ٣٠ ايار تصرف ستون سيارة فاغتنموا الفرصة

الوكلاء الوحيدون في سوريا ولبنان الشركة الشرقية للاوتو وبيلات جادة الافرنسيين - بيروت



الى العناية بالعاملات عناية خاصة .

\*

وقد فهمنا هذه السنة ان اللجنة التنفيذية العالمية نقلت مكتبها الى جنيف حيث قررت عقد مؤتمرها كل سنتين .

### صفوف التعليم

كان للفتيات اللبنانيات نصيبهن بعد الحرب من هذه النهضة النسائية الواسعة النطاق ، فاقدمن على العمل في مختلف الدوائر والمؤسسات بلوغاً الى الاستقلال الاقتصادي الذي تنشده المرأة والذي بدونه لا تستطيع ان تذل حقاً من حقوقها المشروعة ، فتظل عبدة للرجل ، محتاجة الى ماله ، يقدم لها الماء كل والمشرّب والملبس .

ليس العمل للفتاة عيباً ، بل هو نافع لها من جملة وجوه منها مادية فتكتسب عيشها بيدها ، ومنها ادبية فتتحرر من قيود التخلف والتبرج ، ولا تبعث البطالة في نفسها الاضطراب العاطفي والقلق الجنسي اللذين كثيراً ما يعودان عليها



تثل هذه

الصورة فريقاً من المصطافات في خيام الجمعية المسيحية وقد جلسن في ظلال صنوبرة بعد ان قن بازهره على الاقدام في البرية يروضن عضلاتهن ويتنشنن الهواء النقي ويمرضن اجسامهن لاشعة الشمس المحيية



تثل هذه الصورة فريقاً من العاملات المنتسبات الى الجمعية المسيحية للشابات ، وقد نقلن انوارهن للعمل عليها خلال فرصة الصيف .

تثل هذه الصورة فريقاً من زائرات الخيام (الصيفية) التي تقيمها كل سنة في ظهور الخنشارة الجمعية المسيحية للشابات ، وهن مرتديات ملابس بدوية ومتسكات في شكل نصف دائرة يرقصن (الدبكة) الوطنية في احد احتفالاتهن



### بعواقب وخيمة .

وقد فطنت الجمعية المسيحية للشابات الى حركة اقبال فتياتنا على العمل فاوجدت لهن صفوفاً خاصة يتلقين فيها ما هن بحاجة اليه من علم وصناعات ولولوج ميدان الحياة العملية الى جانب الرجل ، فهن يتعلمن مبادئ اللغات الاجنبية والتفصيل والحياطة ، والتصوير اليدوي والاشغال اليدوية المختلفة ، والضرب على الآلة الكاتبة كما يتعلمن فن الاختزال باللغتين الفرنسية والانكليزية

### مكتب المهاجرة الدولي

ولا تقتصر مساعي هذه الجمعية على التهذيب والتربية في نطاقها المحلي الضيق ، بل قد تعدتها الى مساعدة المهاجرين لدى مكتب المهاجرة الدولي ، ففي العام الماضي مدت يد المساعدة لعشرين شخصاً رجلاً ونساءً واولاداً فكنتهم من الاتصال باقربائهم في مختلف البلدان او من المهاجرة الى البلدان التي فيها انسابهم او من جلب الانساب المهاجرين اليهم .

### الخيام الصيفية

اما فكرة المضرب الصيفي فهي من اجمل المشاريع التي تقوم بها الجمعية المسيحية للشابات ، والغاية منها تقرب كثيراً من الغاية التي يرمي اليها دعاة العري في العالم ، فهي تقوية الجسم والحياة في الطبيعة حيث الهدوء والبلى والمناخ الجيد ، وكلهم سكان المدن بحاجة الى الابتعاد عن ضوضاء المدينة وجوها المشبع بالهواء الفاسد والميكروبات القتالة ! وكلهم هو الجسم بحاجة ايضاً الى تنشق نسيم الغابات والحقول والصخور ، ذلك النسيم الصحي المنشط للقوى الجسدية والعقلية !

### معلومات شائعة

## عن الجمعية المسيحية للشابات

الخيام الصيفية في رابية مشرفة على الخنشارة  
انواع الملاهي والسهرات التي تقوم بها  
زائرات المضرب

في بيروت جمعية نسائية انسانية تعمل الخير في هدوء وسكينة ، ولا تعلن اعمالها بالطبل والزمر ، وهي الجمعية المسيحية للشابات ، ولها ناد في بناية زهير وكرياكوس بشارع التجارة اسمه ناد التعاون تجتمع فيه اعضاؤه العاملات وغير العاملات وتجري بينهن مباحثات حول قضايا ادبية واجتماعية من شأنها تنوير الازهار وترقية مستوى الفتاة العقلي والجسدي . ومن مرامي هذه الجمعية السعي في توطيد دعائم السلم واحلاله محل الحرب ، وابدال البغضاء من المحبة ، وتوفير اسباب التفاهم والاخاء بين سائر الطبقات الانسانية . ولهذه الجمعية فروع منتشرة في احياء بيروت والنحاء

الجمهورية اللبنانية كافة ، وتدير شؤونها لجنة ادارية مؤلفة من ١٢ عضوة منتخبة ، ولها خمس لجان منوط بكل واحد منها عمل خاص

وقد اتبع لنا منذ سنتين ان تحدثنا الى مس ملس احدى العضوات العاملات في المركز الرئيسي لهذه الجمعية بمناسبة مرورها في بيروت ، فادلت الينا بالتصريحات التالية :  
... اما غاية الجمعية فهي ان نعد الفتيات اعداداً يمكنهن من مجابهة مشاكل

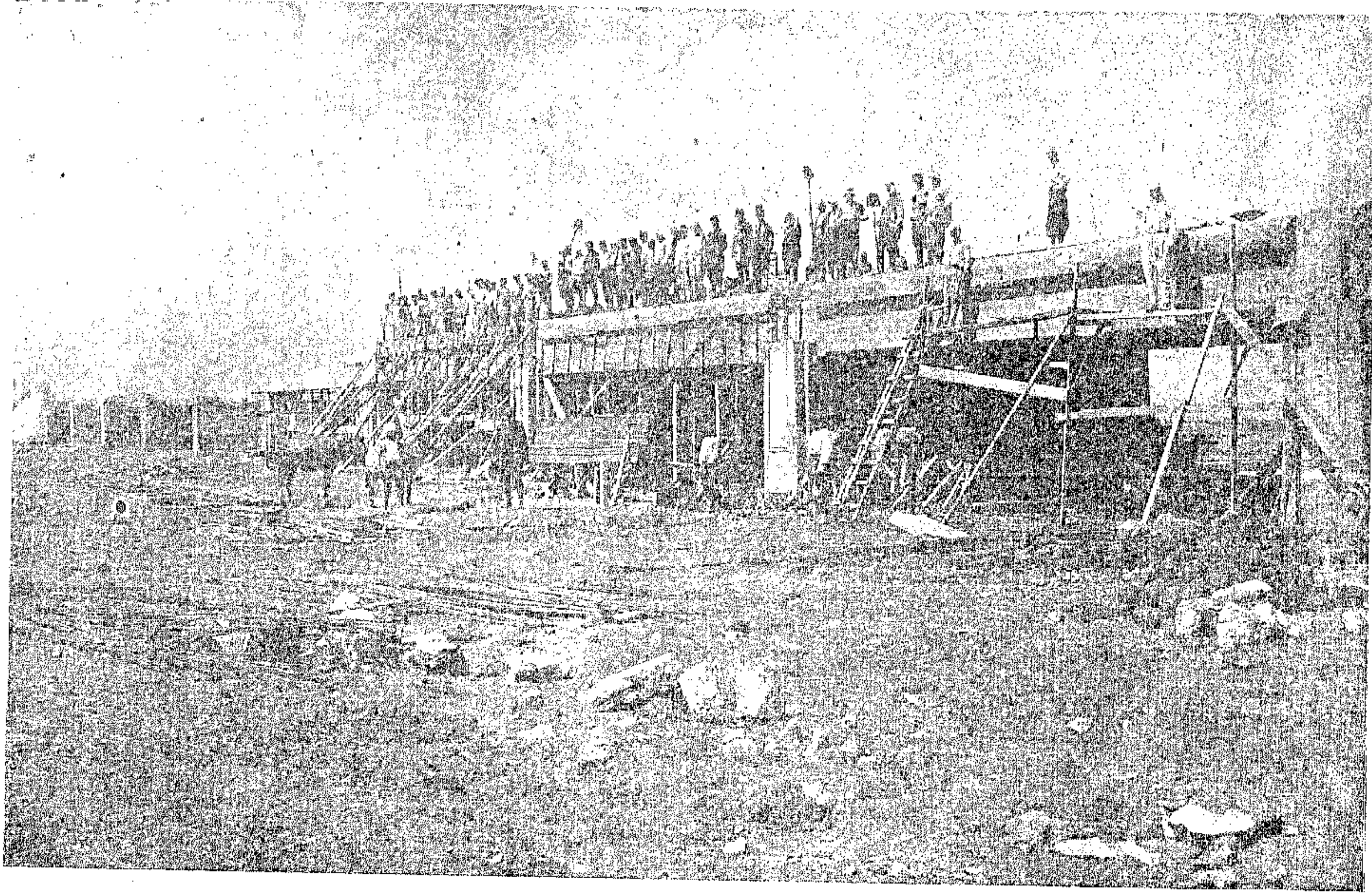
الحياة اليومية بكل روية وفطنة ، فنعمل على اثناء الشعور الاجتماعي في نفوسهن ، فيدركن حقيقة الاخاء العام وكيفية الخدمة الانسانية ، ونساعدن كذلك على اظهار ما فيهن من الشخصيات والمزايا سواء اكانت جسدية او عقلية او اجتماعية . وجميعتنا منتشرة في سائر انحاء العالم ، ولها فروع متعددة في اكثر من ٥٢ دولة منها انكلترا وفرنسا والمانيا ... ما عدا موسكو واسبانيا

... والسبب في ذلك ؟

... ان موسكو تحظر على رعاياها انشاء الجمعيات مهما تكن صبغتها ، اما اسبانيا فقلما تهتم بمثل هذه الاعمال الانسانية ... اما اللجنة التنفيذية العالمية ومركزها لندن فتتألف من مئة وستين عضوة بينهم اربعون عضوة عاملة من مختلف البلدان ، ورئيسة اللجنة هي اللادي بارمور ، والسكرتيرة العامة مس نيفين تعاونها في سكرتيريات يتنقلن في العالم لتنفذ اعمال الفروع المختلفة ، وقد جئت الى فلسطين وبيروت وسأذهب الى دمشق ومنها الى صوفيا ، على ان يقف بي طوافي هذه السنة (١٩٢٨) في بودابست عاصمة المجر حيث تقرر ان يعقد مؤتمر للبحث عن غاية الجمعية وطرق تحقيق هذه الغاية ، وعن واجبات نحو الشابات العاملات في المصانع . والفت انتباهك بهذه المناسبة الى اننا نوجه كبير اهتمامنا



## نحو طريق صيدا



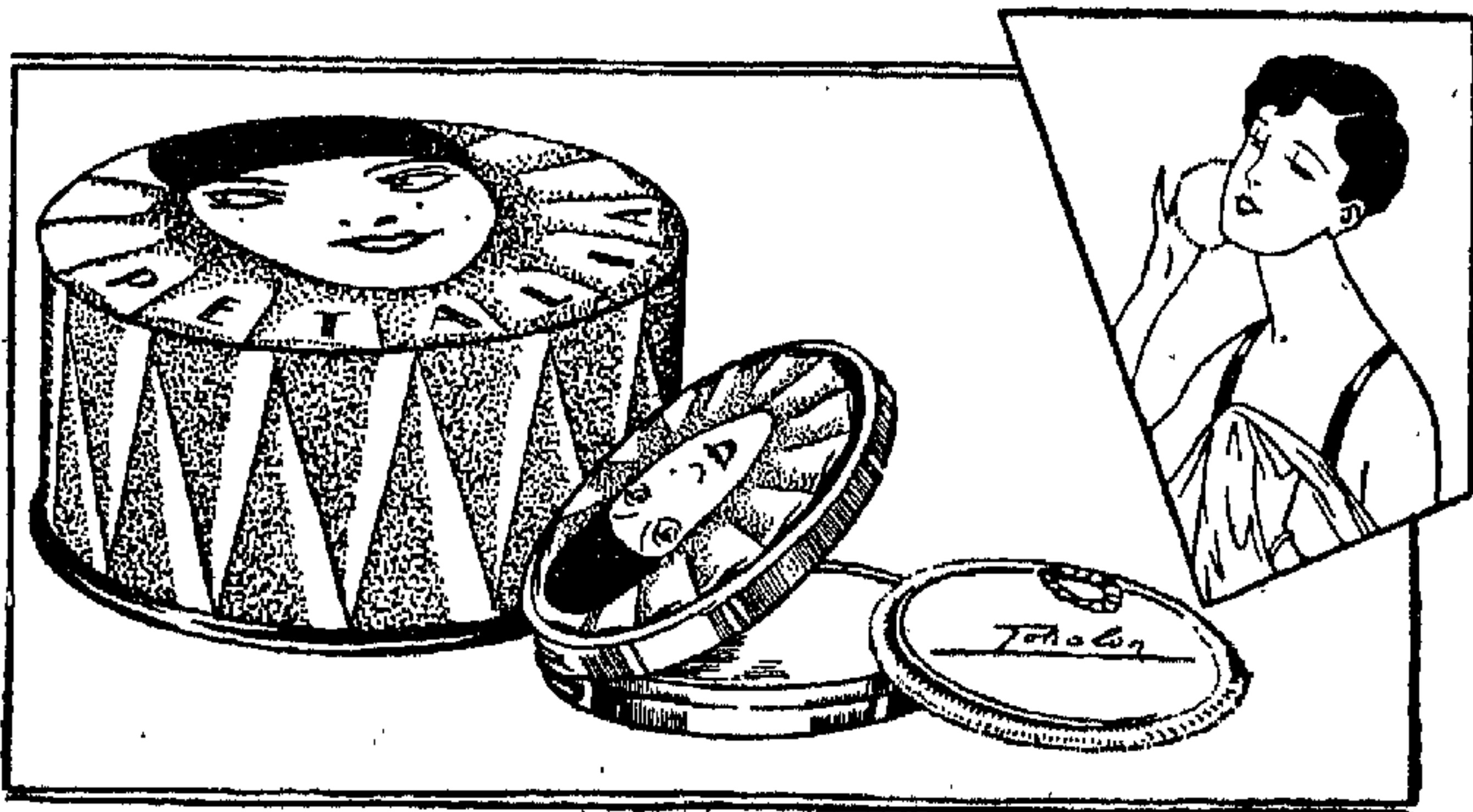
تقوم وزارة الاشغال حالياً بإنشاء تحويل مهم جداً على طريق صيدا يبتدى في الكيلو متر ويتتهي في قلب صيدا على طول ٣٦٠٠ متر بواسطة هذا التحويل الجديد في الطريق يقتصد بالمسافة بين صيدا وبيروت زهاء ثلاثة كيلو مترات بالغاء الطريق القديمة الضيقة والكثيرة المنعرجات والمخاطر والتي سيعوض عنها بطريق مستقيمة عرضها عشرة امتار كاملة تمتد على شاطئ البحر بمثابة كورنيش جميل ومنته بديع على الشاطئ الرملي الذهبي الملاصق لمدينة صيدا

وقد اوجب الفن بناء جسر جديد لنهر الاوتي قرب مصبه في البحر . وهذا الجسر بني كله بالباتون المسلح ويبلغ طوله نحواً من مائة وثلاثة وعشرين متراً وهو مؤلف من تسع فتحات اعطي لكل فتحة اثني عشر متراً ما عدا الدعامات والركائز التي صنعت كلها من الباتون ١٠٠ وهو اول جسر من نوعه وطوله في الجمهورية اللبنانية وسيم انشاء التحويل في الطريق واشغال الجسر في شهر ايلول المقبل وتبلغ اكلافه مع الطريق نحواً من ٥٠ الف ليرة سورية اما انشاؤه فهو بعهد المهندس اسكندر اخندي طحيني ويرى في الصورة المنشورة فوق هذا الكلام منظر القسم الذي ظهر انشاؤه من هذا الجسر وفوقه الفعلة الذين يعملون فيه

قرر مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة في ١٧ حزيران الجاري بشأن ضريبة التمتع ان يستفيد الذين دفعوا الضريبة لغاية ١٧ الجاري من حسم قدره ٣٥ في المائة . واما الذين يدفعون القسط الاول من هذه الضريبة لغاية ٣٠ من هذا الشهر والقسط الثاني منها لغاية ٣١ آب المقبل فيستفيدون فقط بحسم ٣٠ في المائة

## فكرة جديدة تدخل على البودرة تحسيناً مدهشاً

هي بودرة تثبت على الوجه طول النهار لا يوتر فيها الهواء والشتاء والحرارة او العرق الناتج عن الرقص



Poudre Tokalon  
A la mousse de crème

الوكلاء الوحيدون في لبنان وسوريا

صيدح اخوان - بيروت

في كل صيف تضرب الجمعية خيامها في مصيفها القائم على رابية مشرفة على بلدة الخنشارة فتجتمع الفتيات بعضهن الى البعض الاخر في جو عائلي ، وينصرفن اثناء بضعة اسابيع الى استئناف اعمالهن من تلقي دروس ، الى مزاوله العاب رياضية ، الى الحياطة والاشغال اليدوية الى آخر ما يتضمنه برنامج الصيف

وهذه الخيام مباحة لقاء اجور محددة لجميع الفتيات اللواتي تريد اعمارهن عن الثانية عشرة وفي الصور الثلاث التي نشرناها في الصفحة السابقة ما يكتفي مؤونة التبسط في شرح فوائد هذا المصيف على هذه الطريقة الصحية وهذا الاسلوب الذي ينمي في النفس روح التقارب والتفاهم بين مختلف العناصر ، فقد امّ مضرب الجمعية في العام الفات فتيات من العراق وفلسطين ومصر وغيرها من البلدان

## الاخوان فليفل

اصدر حضرة رئيس الجمهورية بناء على اقتراح وزارة المعارف مرسوماً بتعيين الاديبن محمد واحمد سليم فليفل معلمين للرياضة في مدرستي حوض الولاية والشيخ للبنين من الدرجة الخامسة

ولقد سرنا كثيراً اعادة هذين الاديبن الى صفوف اساتذة المدارس الرسمية لما هو معروف عن اقتدارهما وحسن اخلاقهما وللخدمات الكثيرة التي يؤديانها لفني الرياضة والموسيقى فنهنتها .





جامع قرطبة : أحد بدائع الفن العربي في الأندلس . وهو قائم على ألف عمود من أعمدة المرمر

## الحمرأ

( فقرة من محاضرة لكلود فاربر )

ما هي الأندلس ؟

هي مقاطعة أوروبية أو بالأحرى جزيرة للمسلمين غادرها كبار غزاة العرب وراءهم عندما آن اوان جزرهم بعد مد طويل . هناك يسود اطيح مناخ في العالم . جاء على لسان الاسبانين ان بحر الأندلس هي مجد الله ، ولكن ساء الأندلس افضل من كرومها ، وهذه البلاد بقيت طوال قرون عديدة مطبوعة بغير الطابع الاوروي . ذكرت الجزر العربي منذ هنيئة .

يعلم الجميع ان النبي محمد هاجر من مكة الى المدينة في العام الثاني والعشرين بعد السائة وشرع يبشر بالدين الاسلامي ، وبعد مرور ستين سنة على هجرته عبر اثنان من صحابته جبل طارق الى اسبانيا بعد ان استولوا على سوريا ومصر وتونس والجزائر ومراكش ، وخطا العرب خطوة جبارة فما هي ثاني عشرة سنة حتى جاوزوا اسبانيا الى فرنسا ولم ينهزموا عنها حتى هبط عليهم شارل مارتيل ليوقفهم في سهول بواتيه ، في غاليه التي كانت ثلثا ارضها قد اصبحا ملكاً لهم . بدأ العرب منذ ذلك الحين يتقن قرون شيئاً فشيئاً ، الا ان اسبانيا بقيت في حوزتهم ، وستبقى عهداً طويلاً اذ ان خليفة المسلمين ، وهو من السلالة الاموية اصدق سلالات العرب كان يسن شرائعه على نصف العالم ، على اسيا الى اطراف العجم ، على افريقيا الى جبل طارق ، على اسبانيا وشواطئ غاليه . . . ولم يتبدل شيء من تلك السلطة مدة ثلاثين سنة ، حتى كانت ثورة دمشق في العام الخمسين بعد السبعماية فذبح العباسيون امراء أمية واعلنوا السلالة العباسية ، الا ان العباسيين لم يحافظوا على الدم العربي البحت لانهم صاهروا المعديين والفرس وسلالات نينوه القديمة .

رحل العباسيون من دمشق الى بغداد فخفضت لهم الامبراطورية العربية بأسرها عدا اسبانيا الاموية التي ثارت في وجههم واعلنت في قرطبة استقلال خلافة ائوذكسية . كان المغاربة شعب اسبانيا في ذلك الحين .

\*

بنى عبد الرحمن في قرطبة ذلك الجامع المدهش جامع المغرب الكبير الذي قد يكون اعظم جامع في اوربا الحديثة ، فهو يرجع بعهد بنائه الى القرن الثامن الا انه يمت الى التاسع بالاضافات التي أدخلت عليه ويمثل بذاته فناً وحيداً من فنون النقش ، اما الذين صنعوا ذلك الجامع فهم فنانون بيزنطيون استندعاهم سلطان المغرب الاعظم الى بلاطه لم تكن قرطبة في ذلك الحين ولا الأندلس . لقد

تكلّمنا حتى الان عن اسبانيا والعرب وستكلم عن الأندلس المغربية التي نعرفها والتي لا تزال الى اليوم

في العام ١٢١٢ طرد نصارى الأندلس الغزاة المسلمين من قسطة وما هي اربع وعشرون سنة حتى استولى على قرطبة وأبحت الامبراطورية الاموية العظمى ، اما المسلمون الذين قهروا واضطهدوا في سبيل ايمانهم وعاداتهم فقد لجأوا الى قرطبة التي بقيت مسلمة ، واصبحت قرطبة منذ ذلك الحين عاصمة عدد سكانها ثلاثائة الف اعطيت لها سلالة

مستقلة هي السلالة الناصرية

وفي العام ١٢٤١ بنى الامير ابن الاحمر او محمد الاول قصرأ له في قرطبة ساء الحمرأ . الا ان هذا القصر العظيم بقي غير منجز حتى جاء محمد الثاني ومحمد الثالث وابو الوليد فأنجزوه ، ولكن خلفي ابي الوليد يوسف الاول ومحمد الخامس هدموا ذلك القصر وشيدوا على انقاضه قصر الحمرأ الحقيقي ، وهو القصر العظيم الذي ما يزال واقفاً على اعمدته الى يومنا هذا

ولقد سعدت الأندلس في عهد الامراء ولم تسعد الا في عهدهم اذ ان الملوك النصارى دمروها واغرقوها في نجيع من الدم ، اجل ، ان الامراء العرب هم وحدهم الذين عرفوا ان يجعلوها غنية وخضبة طوال قرون عديدة . لم يكادوا يحلون الأندلس حتى حالت عن عهدها واصبحت دماراً ، ذلك لان الملوك النصارى الذين استولوا عليها كانوا حذراً في سياستهم ولم يكونوا اداريين

لماذا سقطت الأندلس الاسلامية ؟ يعلم الجميع ان الملك ابا عبدالله هرب من قرطبة باكيا بدموع النساء ذلك الملك الذي لم يعرف ان يدافع عنه كرجل ، ولكن هناك سبباً محزناً اوصل الملك الى النتيجة هذه وهو مزاحمة امرأتين احدهما زوجة ابي الحسن آخر الامراء الذين حكموا في قرطبة .

كان لهذه السلطانة المسلمة واسمها عائشة ولد صغير يعود اليه الحق في الجاوس على العرش هو ابو عبدالله ، والاخرى زوجة ابي الحسن وهي امرأة اسبانية هام بها ابو الحسن في اواخر ايامه فأسلمت واستبدلت باسم ذرية اسمها الاول ايزابيل ده سوليس ، وشاء القدر ان ترزق ولداً . اما عائشة فأخذت ولدها ابا عبدالله الى مدينة مجاورة واعلنته ملكاً ، الا ان اول خطوة خطاها هذا الولد أثرت له انكساراً في حرب شهرها على فرديناند داراغون وازابيل ده كاستيل ، فكان من جرائها ان انطلقت الشورات في قرطبة ولم تهدأ حتى غادر ابو عبد الله قرطبة لفرديناند وايزابيل . ( ٢ كانون الثاني ١٤٩٢ )

هام العرب على وجوههم حتى استقر بهم التطواف في مراكش ، وحمل اشرفهم تلك المفاتيح الحديدية الكبيرة التي كانت مفاتيح قصور قرطبة اذ كانوا يعتقدون انهم سيعودون اليها عندما توفر لهم الإيام اميراً حقيقياً ، ولكنهم لم يعودوا ! فأبقوا تلك المفاتيح في حوزتهم وهي اليوم ترقد رقادها الطويل في مراكش ومكنس ، ولقد ترك المسلمون وراءهم ، عدا ذكريات العظمة التي خلقوها وانطلقت معهم ، ذلك الاثر الخالد على مرتفعات قرطبة : قصر الحمرأ !

وهذا كاف لان يحفر في مخيلة القرون الآتية تذكّار تلك الحضارة الضائعة التي نأسف لها لأن الرجال الاقوياء الذين بلغوا من البطش اكثر مما بلغ هؤلاء . ولكنهم لم ينالوا من الحكمة ما نالوه زجوا تلك الحضارة الحقيقية عن اوربا ودفعوها بعيداً عنهم .

ما هي الحمرأ ؟

هي هضبة محاطة بجدران تضم قلعة كبيرة ، وقصر عظيم أطلق عليه اسم الحمرأ ، اذن فهي سور وقلعة وقصر ، ولا ننس ان الحمرأ هي زاوية صغيرة من قرطبة وان قرطبة ليست سوى قطعة من الأندلس وان الأندلس هي اسبانيا وقرطبة الساحرتان ، ولكن يجب ان نعلم ان الحمرأ ليست مجرد قرطبة فحسب بل هي مجد الأندلس بأسرها .

لقد وجدت المدنية اليوم بعض الثروة والازدهار الذين تمتعت بهما في القرن الرابع عشر ، ففيها كاتدرائية عظيمة واديرة وقصور ولكن هذه الابنية الفخمة تبدو ضئيلة في قرطبة امام ذلك القصر الخالد الملقب بالحمرأ .

حاول كارلوس الخامس ، امبراطور اسبانيا ، ان يبني له قصرأ يكون اجمل قصر في العالم وان يبنيه على مقربة من القصر العربي ولكنه لم ينجح ، وجاء خلفاؤه فحاولوا المحاولة نفسها فلم ينجحوا ، واخيراً عدلوا عن فكرتهم اذ اتضح لهم ان بناء كهذا اصبح من الامور المستحيلة ، وانه من العبث بمحاولة تلك الحضارة المغربية ، الحضارة الاندلسية في القرن الرابع عشر ، ليس لانها عظيمة وبراقة بل لانها توحى سحراً غريباً يجد العالم نفسه عاجزاً عن استيعابه

اعرف كثيراً من الناس لم ترقهم نابولي وروما ، ولا اعرف احداً لم تجذبه قرطبة ، وقرطبة هي الحمرأ .

\*

دخلت قرطبة للمرة الاولى ، ولم اكذ الج احدى غاباتها حتى وقع نظري على انوار تبدو من بعيد خلال الاشجار السرية المحفوفة بارواح الجن ، وتبينت في الشفق الاشهب هضبة مرتفعة تكلمها ابراج حمراء في « اكرويلها » وجدرانها المحدروا معي قليلاً الى الجهة الشمالية من القصر العربي وتعالوا نقف فترة امام تلك القلعة التي بناها ابن الاحمر في القرن الثامن فزرى على احد ابراجها جرساً اسبانياً ركب هناك من ثلاثة قرون . ليس الجرس هذا رائعة من روائع الفن ولا يعد اثراً من الاثار ، الا ان الاسبانين يقرعونه في الثاني من شهر كانون الثاني مدة اربع وعشرين ساعة متوالية ليحتفلوا بدخول الاسبانين الى قرطبة بعد مضي اربعماية وسبع وثلاثين سنة على ذلك



وفي ١٢ ايار الماضي ارسل ندا الى الشعب النرويجي يدعوه فيه الى الاحتفال بعيد ١٧ ايار احتفالاً تتلاشى فيه الفروقات والمنازعات الحزبية في السياسة امام مصلحة الوطن المقدسة . ولم يضر على هذا النداء بضع عشرة ساعة حتى لفظ هذا الرجل الانساني الكبير انفاسه الاخيرة .

وقد روى فريدجوف نانسين كيف تعود من حادثة سنه على المجازفات والاختطافات :

— لقد كانت والدتي امرأة غريبة الطباع . فانها كانت تحبني واخوتي محبة صادقة صادرة من اعماق نفسها وكانت تنظر اليانا ونحن نحاطر بحياتنا كما لو كانت تنظر الى غير ابنائنا فلذة كبدها . بل انما ذهبت الى ابعد من هذا ، فيوماً كنت عائداً مع احد اخوتي وعمره ١٢ سنة من رحلة بعيدة قمت واياء بها بين الغابات والشجيرات المتراكمة فشعرت ان علمنا هذا لا بد ان يكون قد اقلق خواطر والدتي ، فتقدمت منها اعتذر واعدها بانني لن اعود مرة ثانية الى هذه المجازفة فقات :

— ولكن من يطالبك بهذا الوعد ؟ ان عليك وعلى اخوتك ان تكونوا رجالاً ، وان تعملوا اعمال الرجال ، وان لا تعبأوا بعويل النساء . . . . . ولقد فكرت كثيراً بقول والدتي هذا عندما اعترمت السفر الى « فرام » فتركت زوجتي الشابة وابنتي الصغيرة . . . . .

وقد كان نانسين يفكر قبل موته في السفر على متن بالون من مصانع زبلين الى القطب الشمالي ولكن الموت عاجله . وقد صرح يوم عاد من المانيا حيث اوصى بصنع هذا البالون فقال :

— لم يعد علي احد ان يكتشف القطب الشمالي ، وانما علينا ان نؤاده ارتياداً علمياً فنجني الفوائد التي نستطيع جنينها ، وعندني ان مهمة الارتياح هي ادق واصعب من مهمة الاكتشاف وابعد اثراً واكثر فائدة

## لويس انطون نعيم

محل نوفوته — سوق الطويلة

**LOUIS A. NAÏM**  
**Maison de Nouveautés**  
Souk Tawilé

يا دكتور ساعدني

عبارة بل شكوى يومية يسمها الاطباء خارجة من افواه جميع الذين يقاسون أوجاع الاعصاب والروماتيزم . كم من الناس الذين بسبب داء الماوك اصبحت أصابعهم مشوهة .

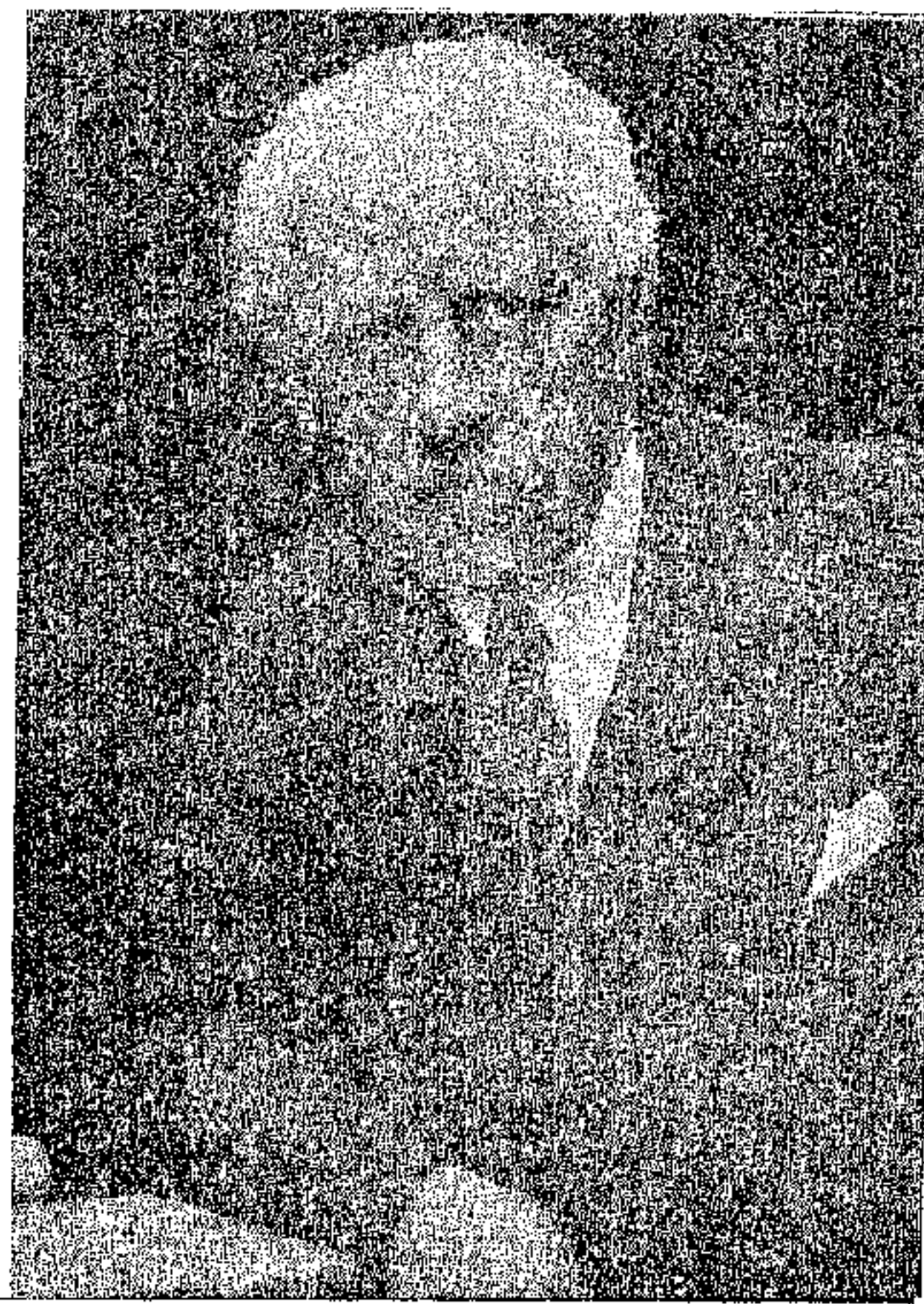
فداء الماوك والروماتيزم ووجع الاعصاب هي بين الامراض اكثرها ايلاًماً ، واشدها تأثيراً على معنويات الانسان ان لها علاجات عديدة ولكنها لتسكين الآلام مؤقتاً اما ( الكوتوزان ) Goutosan الذي عرف بفاعليته وسرعة نتائجه فانه دواء يمكن للتألم ان يعتمد بصورة دائمة فهو خال من كل خطر وله ميزة الوقاية من اضرار البرد ولا يؤثر بأذى في المعنة اطلبوا نماذج منه . من الوكلاء العموميين

## عالم انساني كبير يموت

### من هو فريدجوف نانسين

مات العالم النرويجي الكبير الدكتور فريدجوف نانسين عن حياة قضاها في خدمة العلم والتاريخ وسياسة بلاده ، ولقد كان اول من حاول ارتياد مجاهل القطب الشمالي لدرس احوال الطقس في تلك الاصقاع الجليدية . في عام ١٨٨٨ ، وكان العلم لم يجترع بعد لا الطيارات ولا البالونات ، استعان نانسين « بالسكي » الزحافات للسفر الى « غرونلند » ومن ذلك اليوم عرف هذا النوع من الرياضة على الثاوج والجمد بواسطة « السكي » الزحافات

ولما نجحت رحلته الى غرونلند فكر بالسفر الى القطب الشمالي ، فنجح ايضاً وقد تمكن في هذه الرحلة من جمع طائفة كبيرة من المعلومات الجديدة عن تيارات الاوقيانس وعن احوال الجو كان لها اكبر اثر في توجيه مساعي العلماء



الدكتور فريدجوف نانسين

الذين جاؤوا بعده وحاولوا محاولته في اكتشاف مجاهل القطب الشمالي فذهب كثيرون ضحية فضولهم العلمي ، واقرب فاجعة وقعت في تلك الاصقاع هي فاجعة رفاق الجنرال نوبيلي التي اشغلت الصحف العالمية زمناً طويلاً بالكتابة عن مصير اعضاء هذه البعثة العلمية

ولم يشتهر نانسين كعالم جغرافي عارف بعلم الجو والبحار وحسب بل اشتهر ايضاً ككاتب كبير وهذه رحلته الى « فرام » دليل مفهم على ادبه . وقد كان للكتاب الضخم الذي نشر فيه رحلته هذه شهرة بعيدة ودوي عظيم في الاندية العلمية والادبية في اوربا فنقل الى عدة لغات

واشتهر كذلك كبطل وطني اذ استقبله ابناؤه بلاده عند عودته من رحلته الاولى الى القطب استقبال ابطال الحروب ، فاشترك عام ١٩٠٥ في المساعي التي بذلت يومئذ لفصل نرويج عن اسوج واعلان استقلال نرويج فكان له في هذا السبيل جهود مشكورة

وعلى اثر هذه الحوادث السياسية عين سفيراً لحكومة بلاده في لندن ، ثم مثل نرويج في جنيف في مجلس عصبة الامم

تعلّمون ولا ريب اني آسف في اقصى ضميري لدخول الاسبانين هذا البلد ، ليس لاني لا اريد ان اعترف بان الاسبانين حملوا الى الاندلس كما حملوا الى غيرها حضارة نبيلة اطلعت سرفنتس ( اعظم ادباء الاسبان ) بل لاني اعتقد ان الحضارة الاسلامية التي انطفت فيها انما كانت على جمال يختلف عن جمال حضارتهم وان هذا الجمال الضائع قد فقدناه الى الابد ، فهذا الجرس اذا لا يدق في اعماق قلبي !

وانعد الى الحمراء

بعد ان يصف المتحاجر وغرف القصر يقول : عندما اجد نفسي امام زخرف الانسان فاري الذهب على الذهب والبرفير على الرخام والزيت على النقش افكر في ثراء هؤلاء الناس الذين يملكون هذه الاشياء ولكن عندما اقف امام رخام ابيض نقي وقفة المدهوش بكمال الفن والجمال اقول في نفسي : « ما ضرتني لو كنت صديق هؤلاء الذين صنعوه ، لو اتيج لي ان اتعرف اليهم وان افكر معهم ومشلمهم . . . . . لقد كانوا يفكرون في اشياء جميلة ساحرة ولكن القرن الرابع عشر الذي صنعت فيه هذه التحف الخالدة ابصر اوج مملكة العرب في غرناطة وما الاوج الا جار الانحطاط ، والافراط حفيد الازدهار وجد الفقر

اني احب الحضارة العربية وان تكن قاسية صارمة ، فجميع الحضارات قاسية صارمة ، ولكن الحضارة العربية كان لها الشعر والعظمة والجمال ، ولقد ماتت اليوم فلندع الموتى يرقدون !

✱

اليكم الان فكري في الاسلام :

لماذا اراد هؤلاء العرب الذين خرجوا من مكة والمدينة واتخذوا الهلال شعاراً لهم ان يغزوا العالم بأسره ؟ هل ارادوا ذلك تعطشاً الى الثروة وحياً بالقيادة والامر ؟ ارادوا ذلك لكي يظلموا ؟ لا اظن ذلك . لم الظلم ؟ ماذا قال لهم محمد ؟ ستردعون الكفرة عن غيهم ، يعني انهم سيعلمون الكفرة ان لا اله الا الله ، ولا تسيئون الى شعوب الكتاب ، اذن فكانوا يريدون ان يغزوا كل شيء . ليعلموا الناس الدين الحقيقي . قد تسألوني : لو سلمنا جدلاً انهم حققوا حلمهم واقتتحو العالم فاي امر كان قد حدث ؟ — صدقوني انه لم يكن قد حدث الا امر بسيط : كانوا جلسوا في ظلال شجرة على حافة غدير عذيب واخذوا يتأملون فتوحاتهم . فانهم لم يقدروا على الفتح الا ليشتمعوا بمشهد فتحهم

الدكتور نعوم الرامي

اختصاصي لأمراض العين

بيروت : طريق الشام — اول شارع محمد الحوت

عاد من اوربا بعد اختصاص سنتين كاملتين في

اهم مستشفيات باريس وبوردو وفيينا

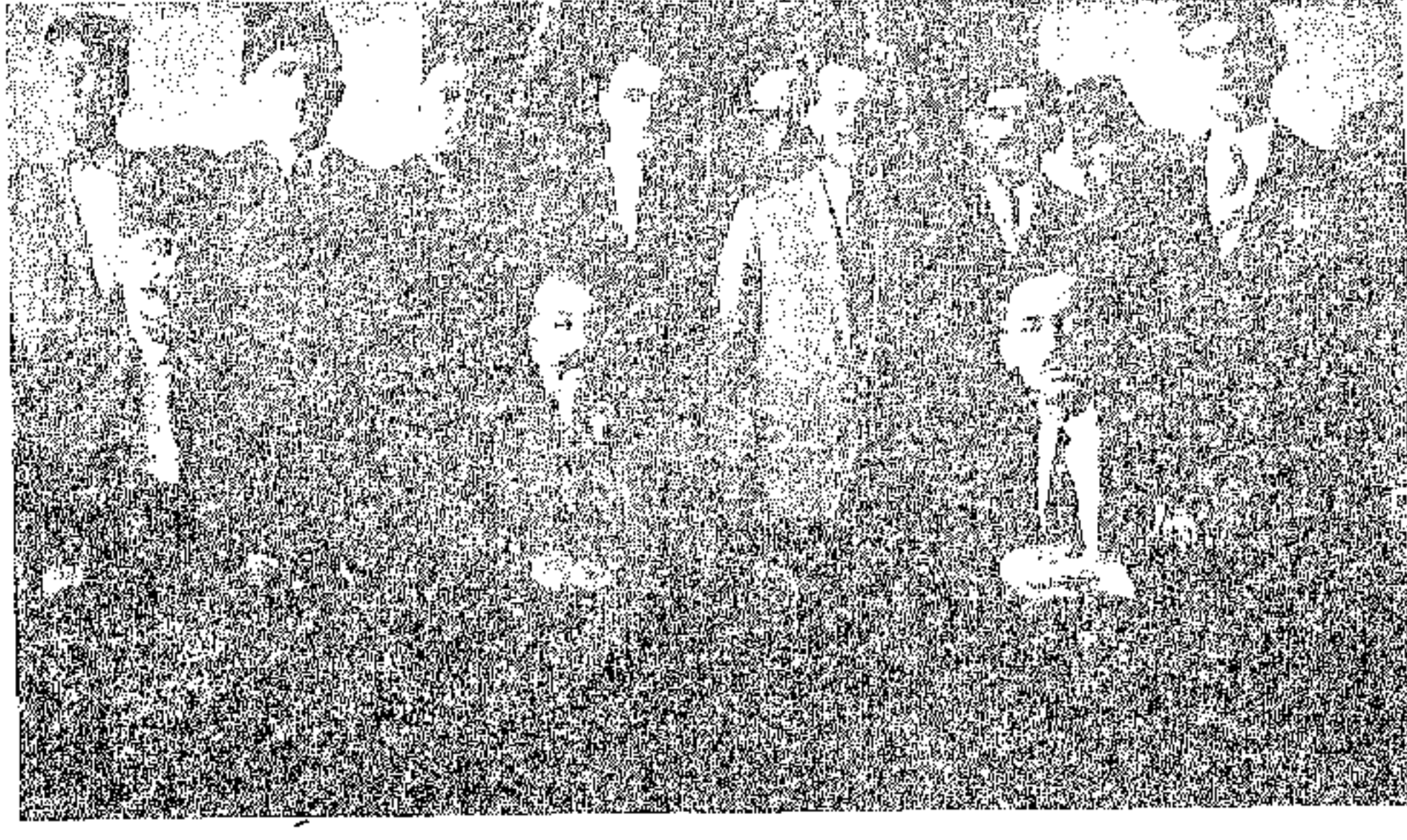
يستقبل المرضى : من الساعة ١٠-١٢ ومن ٢-٤

كل يوم عدا ايام الاحاد



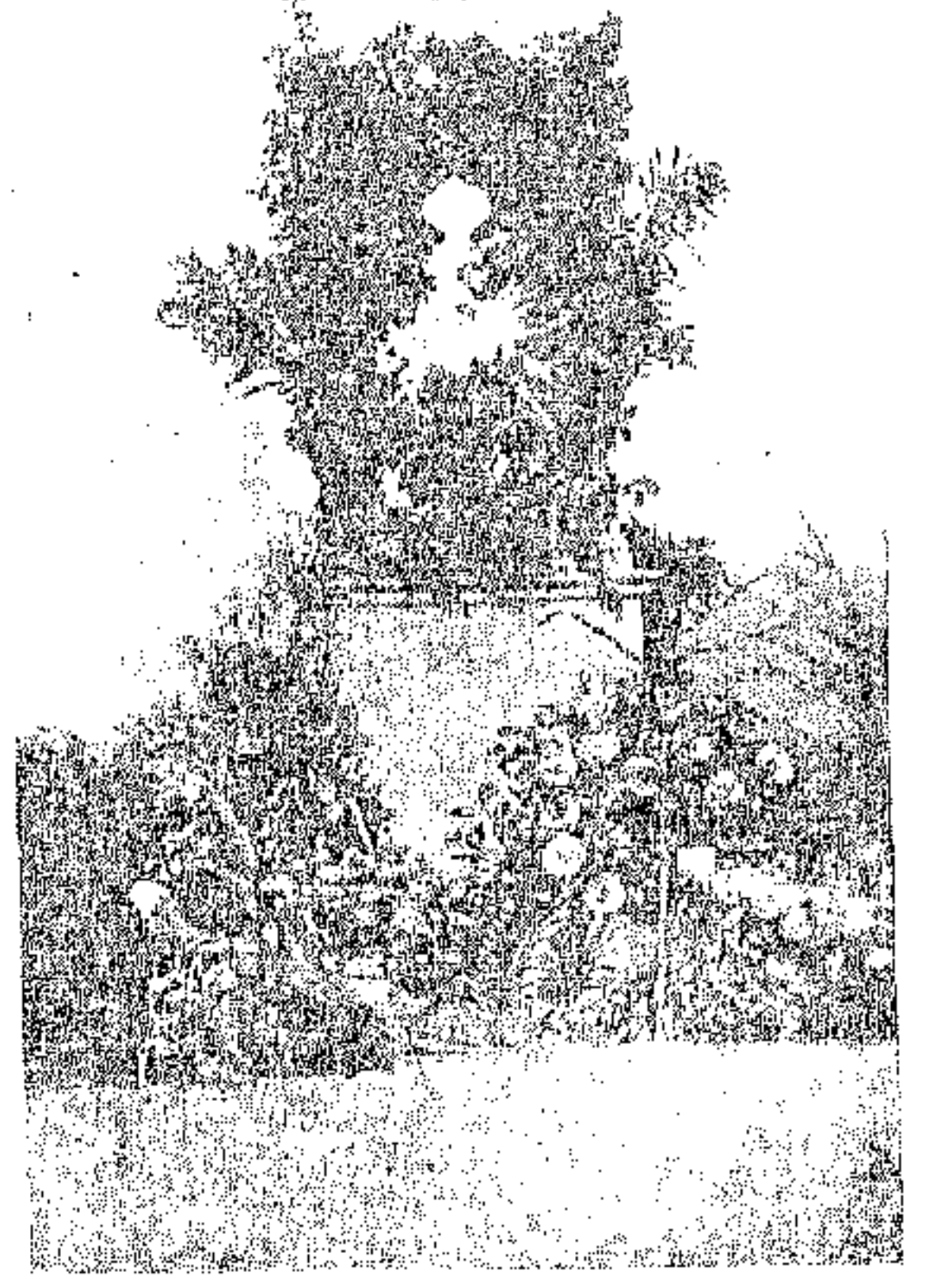


صورة المرحوم بطرس فرنجية أحد الشهيدين



اعضاء لجنة الاحتفال

يظهر في هذه الصورة أعضاء لجنة الاحتفال بإزاحة الستار عن ضريح المرحومين بطرس فرنجية وجرجس عين وهي مؤلفة من وجهاء زغرتا وشبابا الناهض وهم في الوسط قبلان بك فرنجية نائب الشمال وعن يمينه الدكتور بولس فرنجية شقيق أحد الضحيتين وعن شماله الأستاذ فريد انطون صاحب جريدة ( صدى الشمال ) أما الواقفون فهم السادة خليل أبو زيد، مجيد الخوري، عساف معوض، سعيد الخوري، ضوميط سعادة، جرجس بولس عين، اسعد سلمان غالب، طانيوس فنيانوس (قارح



صورة ضريح الشهيدين

### إزاحة الستار عن ضريح شهيد انتخابات الشمال

احتفلت قصبة زغرتا يوم الاحد الفائت بمرور سنة كاملة على استشهاد اثنين من ابائها في سبيل الانتخابات النيابية هما المرحومان بطرس فرنجية وجرجس عين، فازيح الستار عن ضريح الشهيدين الذي اكتملت لاقامته جمعية بطل لبسان في المكسيك، واقبلت الحطب والقصاصد الحسية، وقد حضر هذا المهرجان ورجال الحكومة في الشمال ومندوبو الصحف البيروتية، وتراس الجنازة سيادة المطران عريضة.

وفوق هذا الكلام صورة أحد الشهيدين وصورة الضريح الذي جمعت فيه رفاتهما، وصورة لجنة الاحتفال

### صور الادباء

في هذا العدد تنتهي سلسلة صور ادبائنا التي عالجتها تصويرها ريشة ( رسام ) ولطالما تاتي قراء المعرض الى معرفة صاحب هذا الامضاء المستعار لما جاء في رسومه من الابداع في وصف بعض ادبائنا ومن الحقائق الجارحة للبعض الآخر. وهي صراحة لم يسبق لفلم من الافلام ان جراً عليها خشاة النقمة وماشاة لروح الزاني والمحاكاة الذي الغته نقوس بعض ابناء هذا الجيل فأساوا به الى الادب الصحيح.

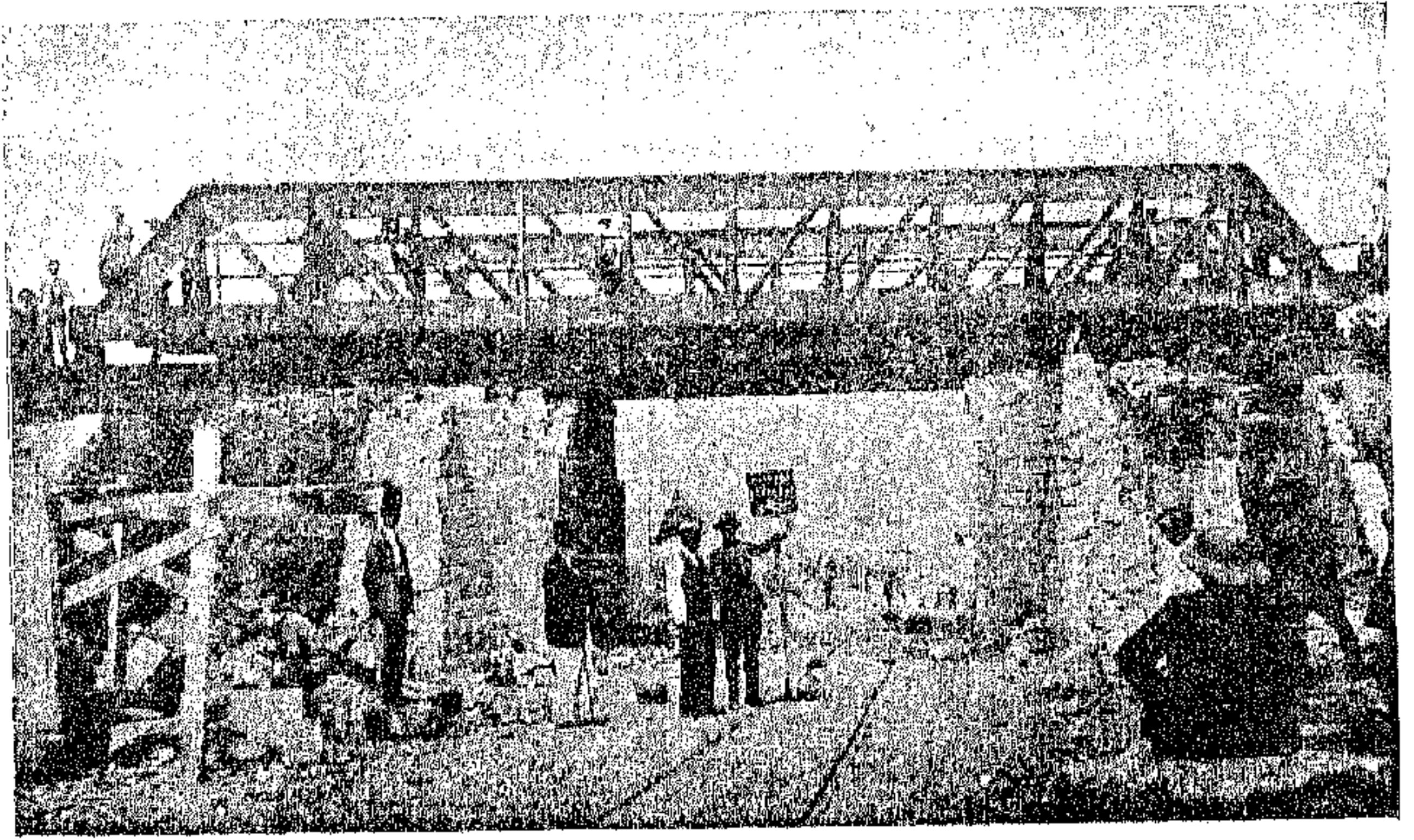
قد يجوز ان يكون ( رسام ) نسي بعض الحسنات في ادبائنا اما ان يكون مبالغاً في تصوير السيئات فذلك ما لا نفر عليه القائلين به.

والان نعلن ان ( رسام ) هو الشاعر الرقيق والاديب المعروف الياس ابو شبكه من اركان ( عصبة العشرة )

\*

الاولى - الا ترائين مغرمة بخادم العطار؟ انك حقاً امينة في حبك

الثانية - امينة حقاً، ولكن ارجو ان تذكر ان العطار قد ابدل خادمه في هذه المدة خمس مرات



صورة الجسر الكبير القائم فوق مدخل بيروت من جهة النهر وهو الجسر الذي يمر عليه القطار الحديدي وقد جدد انشاؤه في السدة الاخيرة توسيعاً لطريق السيارات اظاهرة تحت الجسر

## لماذا عدلت الحكومة الانكليزية

عن تحقيق مشروع نفق بحر المانش

منذ اكثر من سنتين عاد رجال الاقتصاد والسياسة في لندن وباريس الى البحث عن فوائد بناء نفق تحت بحر المانش يصل البلاد الانكليزية بالبلاد الفرنسية. وكان سبب عودتهم الى بحث هذا المشروع القديم هيجان البحر وثورة الزوابع العظيمة فتعطلت بضعة ايام حركة السفر بين انكلترا وفرنسا فتسببت من جراء ذلك اضرار كبيرة نال رجال الاعمال واصحاب المتاجر والصناعات قسطهم الوافر منها، اضاف الى هذا توقف حركة السياح وما نجم عنها من الخسائر المالية وقد اهتمت الحكومة الانكليزية السابقة بهذا المشروع وعهدت الى الخبراء بدرسه وتقديم تقرير عنه، فوافق الخبراء على بنائه، الا ان الحكومة الحالية، حكومة العمال، اعلنت مؤخراً انها عدلت عن بناء هذا النفق لاسباب عديدة فتبسطها في « كتاب ابيض » وفي جملة هذه الاسباب ان وجود هذا النفق تحت بحر المانش يسهل على العدو في المستقبل اكتساح الجزيرة البريطانية براً وانه سيكلف من

النفقات مبالغ طائلة ليس من المؤكد ان تعوض فيما بعد، فهو اذن مضر من حيث انه يهدد سلامة الدولة ومن حيث ان ارباحه المقدرة لا توازي النفقات

هذا هو رأي الحكومة الانكليزية التي يرأسها اليوم المسيو ماكدونالد زعيم حزب العمال البريطاني. ولكن هناك اراء اخرى تعاكس هذا الرأي منها ما قاله السير وليم بول انه متأكد ان مشروع النفق لا بد له ان يتم ان لم يكن اليوم في المستقبل، واذا قام بعضهم يدعي بانه مشروع فاشل من الوجهة الاقتصادية فقد قام بالامس من قالوا مثل هذا عن ترعقي بنامسا والسويس، ثم جاءت الايام واثبتت عكس ما ادعوه وهكذا سيكون مصير مشروع هذا النفق

والغريب في هذه القضية ان جرائد المحافظين الانكليز جذبت كل التعجيز عدول حكومة العمال عن المضي في تحقيق هذا المشروع، في حين ان جرائد العمال والاحرار قامت بقيامتها على الحكومة واستغربت ان يكون ثمة تهديد لسلامة الجزيرة يأتيها من البر وهناك السفن الجوية والمدافع التي ترسل قنابلها الى مسافات بعيدة جداً



## الاعدام في فلسطين



## احد شهداء العرب الثلاثة

الأسوف عليه المرحوم فؤاد حجازي

هو احد الشهداء الثلاثة الذين نفذت بهم الحكومة الانكليزية في فلسطين حكم الاعدام صباح ١٧ حزيران الجاري دون ان تصغي الى اصوات الاقطار العربية التي ارتفعت بطلب العفو عن حياتهم. فالبيت العرب لباس الحداد على ثلاثة من شبانها علقوا على اعواد المشنقة في سبيل الدفاع عن حقوق العرب في فلسطين.

اننا نذرف دموعاً سخينة على ضريح هؤلاء الشهداء الذين سلحتهم يد القوة والاستعمار عن ذويهم ووطنهم وقضت على شبابهم لانهم ارادوا ان يكون لفلسطين العربية حياة حرة ووطناً مصوناً.

رحم الله شهداء العرب ايناسقطوا وخلد ذكرهم الشريف على الاحقاب. اما الاثنان الباقيان اللذان اعدمافهما المرحومان عطا احمد الزير ومحمد خليل ابو ججوم من الخليل.

## معاني الضحكة في الفم

يقول ميشال ليسكو، وهو كاتب فرنساوي قديم، انه يستطيع ان يعرف اخلاق الانسان من ضحكته وهو يعتقد ان الضحك انواع والضحاكين انواع كذلك ولكل ضحكة معنى تعبر به عن خلق في صاحبها.

يكثُر الضحك في افواه البلهاء الذي يضحك بسهولة يكون طائشاً، غير ثابت على رأي، قليل يحافظ على الاسرار، الا انه كثير الخدمات للناس.

الذي يضحك قليلاً يكون هادي الفكر، اميناً، مواظباً في اعماله الذي يضحك حتى القهقهة ويحمل ضحكته معنى من

## الرياضة في بيروت

منتخب (المكابي)

الفلسطيني ضد منتخب النهضة الرياضية البيروتي

جرت في يومي السبت والاحد المنصرمين مباراة حامية بين هذين المنتخبين الذين هما بحق بطلاً فلسطين ولبنان وقد اسفرت المباراة في اليوم الاول عن ثلاث اصابات لكل من المنتخبين وكذلك تعادلت النتيجة في مباراة يوم الاحد باصابة ضد اصابة

ولكن هذه الاخيرة كانت شديدة الحماس نشيطة الحركة بسبب تماثل القوة وتزاحم المنتخبين على الفوز وربما كان من اسباب حماسها وجود حضرة وزير الداخلية موسى بك غور وسليم بك تملأ محافظ المدينة والنائبين فرعون وزكور في طليعة الجماهير الغفيرة التي اسرعت لحضور المباراة

وقد رحب اعضاء النهضة بنوع خاص بالنائب فرعون الذي هو من اشد انصار الحياة الرياضية في بيروت ويرى القارئ الى جانب هذا الكلام صورة المنتخبين في الاعلى منتخب مكابي الفلسطيني في الاسفل منتخب النهضة الرياضية

## انتخاب نقيب الصحفيين الجديد

واعضاء مجلس النقابة

اسفر انتخاب نقيب الصحافة اللبنانية الذي جرى مساء الثلاثاء من ١٧ الجاري في قاعة النقابة عن فوز حضرة الصحافي القدير والزميل الفاضل الاستاذ وديع عقل صاحب الراصد الاغر وهي المرة الثانية التي تجتمع كلمة الصحفيين فيها على اسناد هذه الرئاسة الى صاحب الراصد لما عرف عنه من النشاط في حمل اعبائها واهمة المشكورة في السهر على المصلحة الصحافية

وانتخب حضرة الزملاء الافاضل محمد الباقر صاحب البلاغ لنيابة الرئاسة وكيل شعون احد محرري الاحرار للسكرتيرية وبطرس البستاني صاحب البيان لامانة الصندوق وجبرائيل خباز صاحب الاوربان ممثل النقابة لدى الحكومة فنحن الزملاء جميعهم بهذه الثقة التي هم اهل لها

## تعطيل النداء

عطلت المفوضية العليا رصيفتنا «النداء» الغراء شهراً كاملاً لمقال نشرته فرأت فيه المفوضية ما يثير الرأي العام وقد توالى برقيات الاحتجاج من انحاء سوريا ولبنان على هذا التعطيل الذي تنزله السلطة بالصحافة الحرة فتسكت

الاقلام وتلجم الحريات ونحن بدورنا نحتج على التعطيل الاداري ونتمنى لرصيفتنا الغراء فرجاً قريباً وعودة معجلة الى جهادها الوطني



المسيو مانيو

رئيس الوزارة

الرومانية الحالي

وهو زعيم انصار

الحك كادول

الذين كان لهم

اليد الطولي في

تمديد عودته الى

المرش الروماني

السخرية يكون فضولياً، متقلباً، لا يصادق شخصاً حتى يترك صداقته ويلحق بسواه

والذي يضحك ضحكة ناعمة ولا يفتح شفتيه الا قليلاً يكون دقيق الادراك، ذكي الفؤاد، يحفظ الاسرار في اعماق قلبه

والذي يفتح فمه للضحك كثيراً حتى لا يبقى مجال لزيادة فتحه ويتراقص في ضحكته يكون غليظ النفس، كثير الشهوات، مجاب لبطنه.

وهذه الاقوال تنطبق على الرجال والنساء بلا فرق.

فليراقب كل واحد ضحكته فيعلم خلقه. على اننا لا نجزم بان ميشال ليسكو معصوم من الغلط فهو بشر والبشر معرضون للضلال...



## أم يتامى تتجر باعراض اليتيمات

امراة تتخذ مزايا الاحسان لتبيع البنات من عشاق الشهوات

لقد فطن التجار بالرقيق الابيض تفننا غريبا حتى لتكاد باريس تفلو من مواخير عامة معترف بها من الحكومة . فهناك بيوتات (البغاء السري) تردد زبادة مطردة ، وهناك (صالونات الرانديزو) وما اليها من البيوتات المدة للزنا الغير الرسمي . واغرب ما وصل اليه تجار الرقيق الابيض في فن ترويع بضاعتهم هذه المادئة التي روحها جريسة ( السلام ) الصادرة في بونس ايرس قالت الجريدة :

« ظهرت بعد الحرب العظمى في بروكسل عاصمة البلجيكي سيدة اطلقت على نفسها اسم « ام اليتيم » واثجرت منزلا كبيرا اخذت تجمع فيه بعض اليتيمات اللواتي لم يبق لهن معين واجتمع في هذه الدار عشرون يتيمة وكانت تلك السيدة تعنى بامرهن كل العناية وتنفق عليهن من جيبها ومما يتفضل به عليها المحسنون

ومرت ثلاث سنوات على هذه السيدة فذاع صيتها في بروكسل بانها امرأة روسية محسنة وصارت موضوع اجلال العيال الكريمة يتعهدونها بكل مساعدة

وكانت « ام اليتيم » تقول انها زوجة ضابط روسي هلك مدة الحرب وانها خسرت ذويها في الثورة اذ اغتالهم البلاشفة ولم يبقوا منهم على احد وانها تمكنت من ان تنجو وقد حملت كل ما وصلت اليه يدها من الحلى والنقود ولما ذاع عنها هذا الصيت الحسن اطمأنت حكومة بروكسل اليها ورفعت عنها كل مراقبة

وفي قوز من العام الماضي اخفت « ام اليتيم » خفاة واختفت معها خمس يتيات كن قد اصبحن في الثالثة عشرة من العمر ولكن « ام اليتيم » لم تمت ولاداسها القطار ولا اجتاحتها السيارة بل سافرت باجازة سفر رسمية من البلجيكي قاصدة رومانيا لتجمع التبرعات لليتيمات اما دارها فقد ناطت امرها وامر اليتيمات الباقيات فيها بفتاة اثجرتها لهذه الغاية

سافرت « ام اليتيم » ومعها كل شهادة طبية تنطق بانها سيدة محسنة فاضلة ولكنها سافرت على ان تعود بعد شهرين فمرت اربعة اشهر ولم ترجع وكانت وكيله دارها قد انفقت على اليتيمات ما تركته لها تلك الام فلما صفرت كفها رفعت الامر الى الحكومة فنقلت اليتيمات الى احد ملاجئها الرسمية

وفي اوائل هذا الشهر قام صحفي سويسري يشرح لنا حكاية ام اليتيم قال : عرفت هذه السيدة في بروكسل ، عرفتها تقية فاضلة لا تبغى غير وجه ربها

ثم عرفت بعد ذلك في برن عاصمة سويسرا فعرفتها امرأة شريفة تتجر بعفاف خمس بنات يتيات وقبل كتابتي هذه العجالة بساعتين عرفتني في سجن برن تنتظر المحاكمة والعقوبة الواجبة لها واقسم اني لم اجد في حياتي ورحلاتي المتعددة الى

الانحاء الاوروبية والاميركية ادهى من هذه المرأة ولا شراً منها

انها تتزيا بزي التقيات الفاضلات المحسنات لتقتنص الفتيات الجميلات وتقدمهن فريسة للزنا من اصحاب الاموال

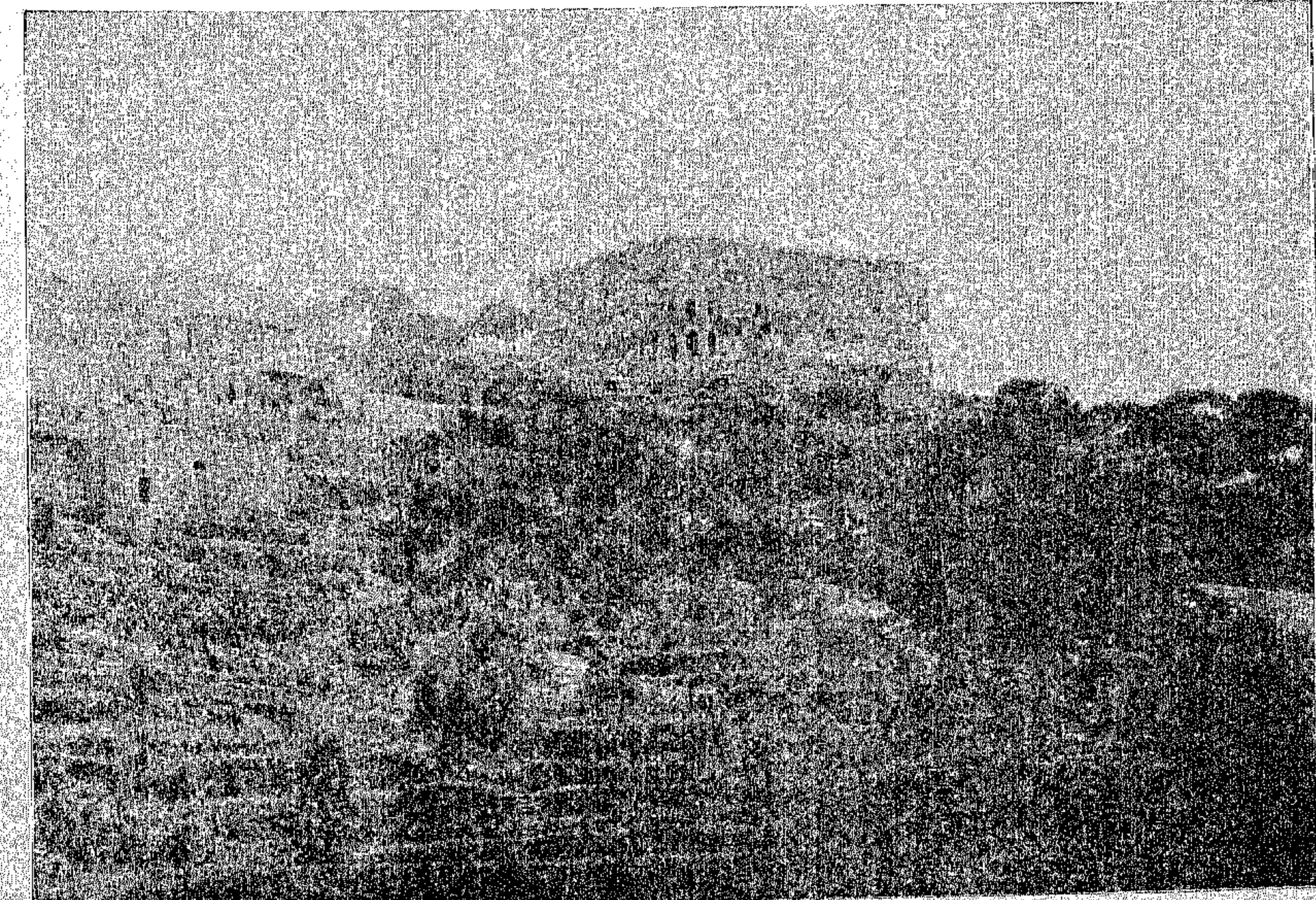
وقد جازت حيلتها على حكومة بروكسل واهل بروكسل فجعلت باسم اليتيم مالا كثيرا وانشأت دار اليتامى التي زرتها بنفسي وجعلت فيها عشرين بنتا ثم اختارت اجملهن وهن خمس بنات جاءت بهن الى برن فجعلتهن بين براثن الشهوات ولولا شهامة رجل اميركي مر بهذه المدينة سائحاً ونزل في فندق تلك المرأة اياما لما فضح امر « ام اليتيم » ولا فطنت الحكومة الى اعتقالها

ان هذا النبيل الاميركي عرف حقيقة حال تلك المرأة وتظاهر بانه يريد من بناتها كاعباً عذراء فطلبت منه لقاء ذلك الف دولار وفي الليل اي بعد اقفال المصارف اعطاها تحويل لا غير صحيح وفي الساعة العاشرة دخلت عليه فتاة في الثالثة عشرة من العمر وكانت الفتاة تبكي

وخرجت ام اليتيم وبقيت الفتاة عند الاميركي الذي اقبل الباب واخذ يهدئ من روع الصغيرة ويقسم لها بالله وبانبيائه انه لا يريد بها شراً وقد جاد عليها بالمال حتى اذا اطمأن بالها شرع يسألها عن تلك المرأة فأخبرته بقصتها من مبتدأها الى منتهاها

ورأى ذلك النبيل ان يحافظ على تلك الفتاة ولم يبق غيرها من الخمس فتيات بلا دنس فتركها تنام في سريره ونام هو على مقعد في جانب آخر من الحجرة وفي الصباح نهض باكراً وابلغ الحكومة فبادرت للحال واعتقلت تلك الزانية واحالت الى المحاكمة

## منظر لو كندة بيت مري الكبرى



GRAND HOTEL BEIT-MERY

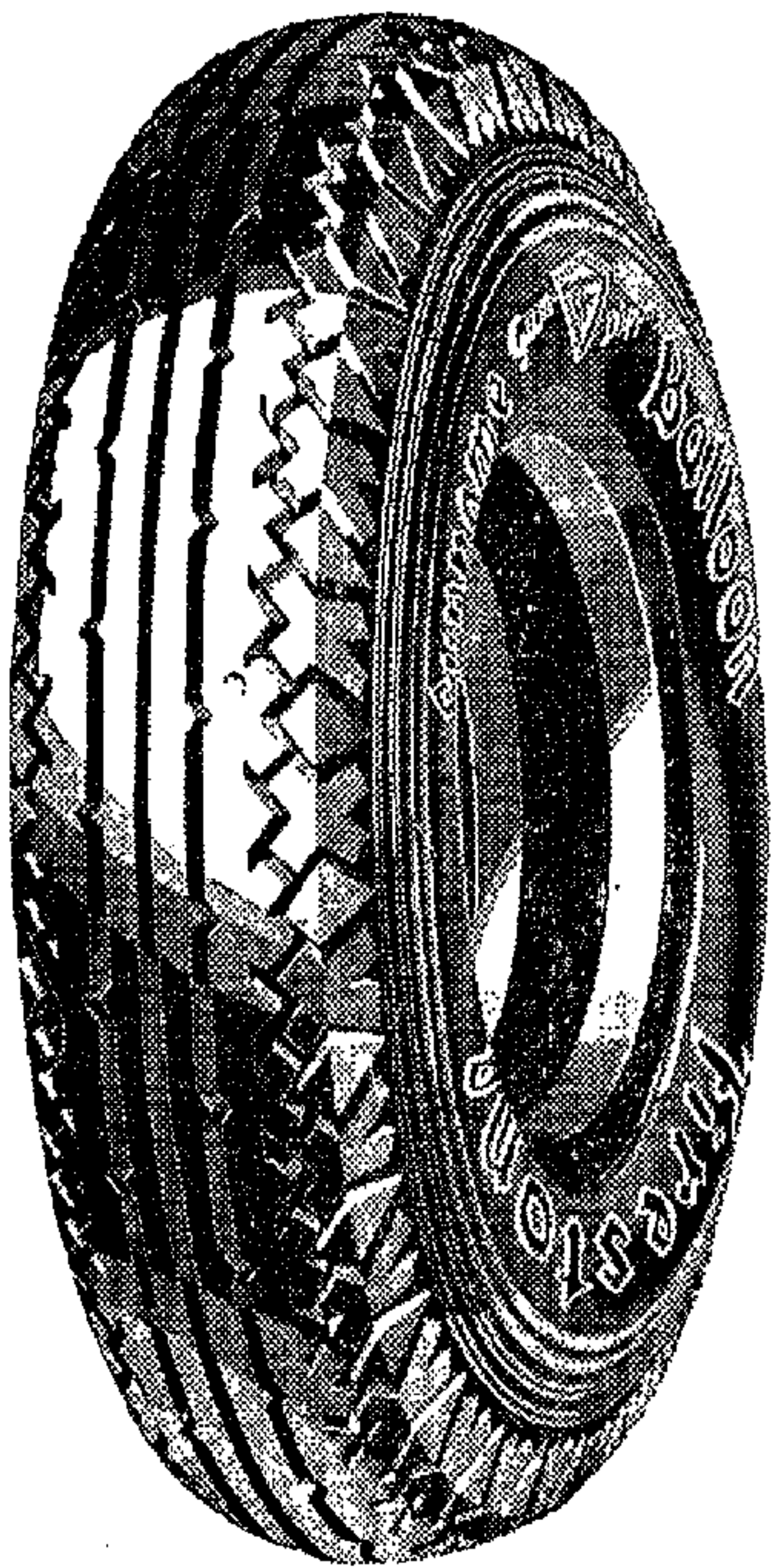
### لو كندة بيت مري الكبرى

اكبر وانغم فندق في لبنان انشيء حديثاً على الطراز العصري فيه ستون غرفة للينامة تجري فيها وفي حماماتها المياه الباردة والحارة وفيه قاعات فسيحة وصالونات ممتازة وكازينو . قائم على رابية تعلو عن البحر ثمانمائة متر تطل من جهاته الاربع على البحر والجبل وهو محاط باشجار الصنوبر مياهه من نبع المنبروخ المشهورة بمناقعها والمعدودة من انقى المياه اللبنانية . يفتح ابوابه في ٢٠ حزيران سنة ١٩٣٠



# Firestone

## GUM-DIPPED TIRES



يفنى الطريق ولا يفنى

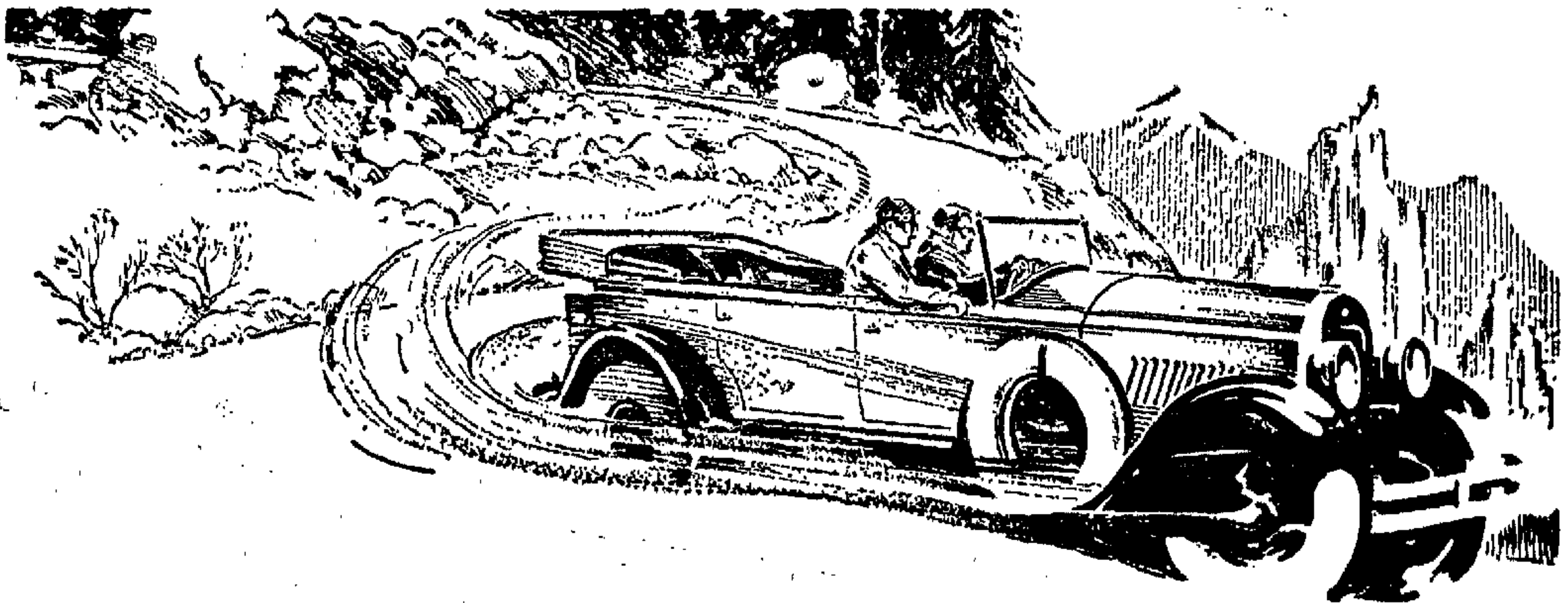
﴿ اطلبوه ﴾

من محلات

شارل قرم وشركاه

وكلاء اتوموبيلات فورد الشهيرة

في لبنان وسوريا وفلسطين وشرقي الاردن





## تنوير الازدهان في تاريخ لبنان

اهدى الينا حضرة المؤرخ ابراهيم بك الاسود مجلده الثالث من كتابه « تنوير الازدهان في تاريخ لبنان » مصدراً بصورة حضرة رئيس الجمهورية والاستاذ اميل اده رئيس الوزارة السابقة ، ويقع في نيف وستمئة صفحة ، كبير القطع ، مطبوع على ورق صقيل

وقد بحث فيه المؤلف عن الحرب الكونية وفروعها واسبابها ، وذكر اشهر المعارك ، مع احصاء الحساثر بالجنود من المانيين وفرنسيين ، والنققات المالية التي صرفها الحلفاء في الحرب . ويحتوي هذا الكتاب الضخم على طائفة كبيرة من صور بعض رجالات لبنان بين حكام ورجال دين وعسكريين ، ويتضمن لمحة تاريخية مطولة عن لبنان اثناء الحرب وبعدها وعن تشكيلات الدوائر الحكومية الاخيرة فنشكر صاحب الهدية ونحث غواة المطالعة والتاريخ على اقتناء هذا السفر الثمين

\*

## دليل بكفيا

عنون لكتيب اصدرته لجنة الاصطياف في بكفيا مزيناً بصور اجمل المشاهد الطبيعية والمباني الجميلة ، والمقالات والقصائد الشائقة لكبار الكتاب والشعراء في وصف مناخ البلدة ورائع مناظرها وامتزاجاتها وهو يبين منافع الاصطياف فيها

فلا يسعنا في هذا المقام الا شكر لجنة الاصطياف البكفاوية على هذه الفكرة الجميلة بنشر هذا الكتيب وهو عبارة عن دعاية مفيدة للاصطياف في الربيع اللبنانية .

\*

## وفيات

نعت الينا انباء زحلة المأسوف عليه خليل اسعد قادري أحد اصحاب الفندق الكبير المعروف باسمه في زحلة وقد كانت الفاجعة به اليمه في نفوس الزحليين واصدقائه العديدين فنقدم أخلص التعزية الى اسرته الكريمة سكب الله على قلوب افردها الصبر وتعمد الفقيد بالرحمة الواسعة .

وانتقلت الى رحمة ربها السيدة الفاضلة كارولين رعد ارملة المرحوم نجيب باشا ملحمه فأحتفل بتشييع جثمانها احتفالاً كبيراً واودعت المقر الاخير بين الاسف الشامل والدمع الهامل ، رحمها الله وعزى قلوب ذويها .

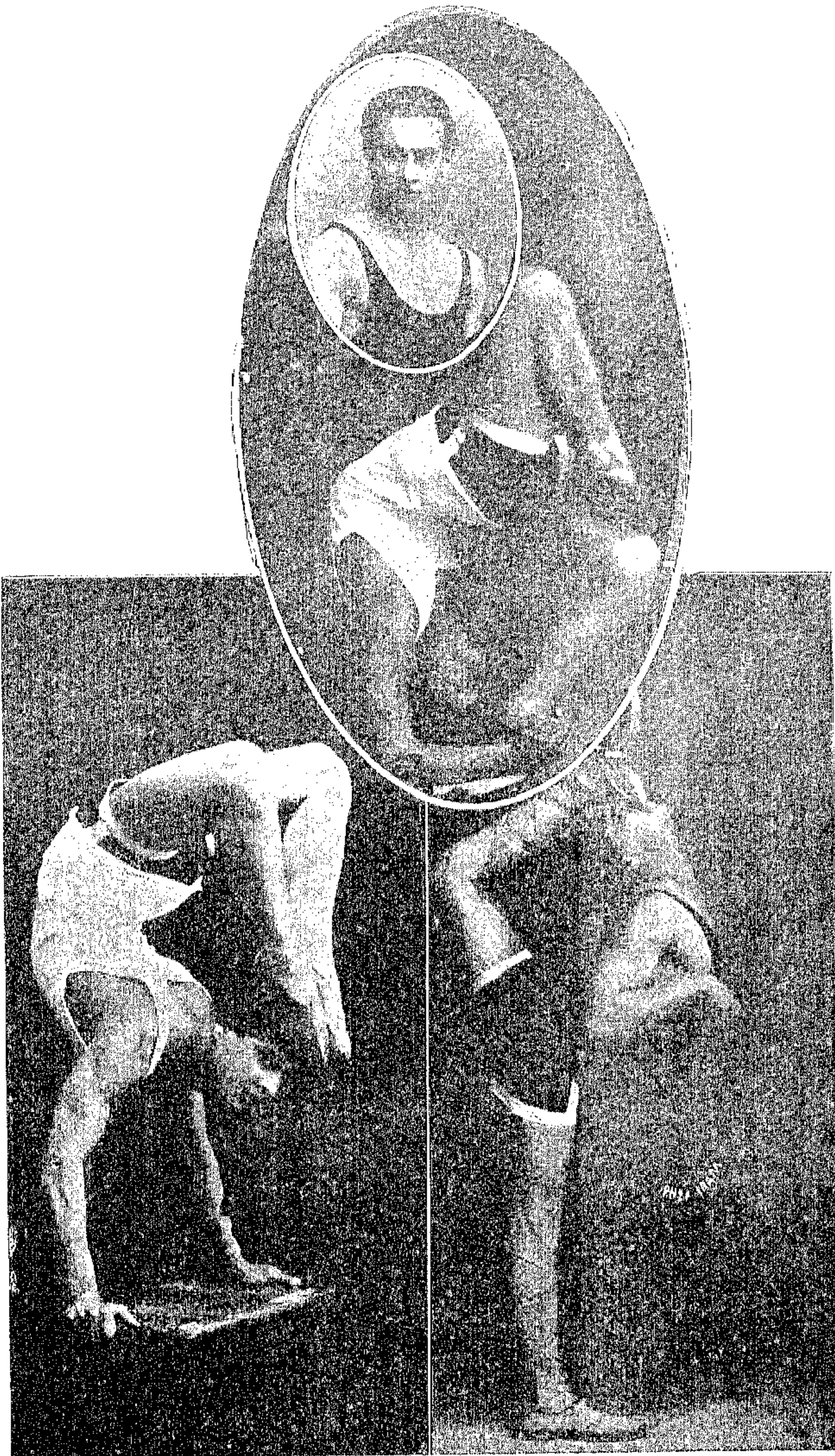
\*

## حفلة خيرية

تحي جمعية زهرة الاحسان في بيروت في الساعة الثامنة ونصف من مساء السبت الواقع في ٢١ حزيران الجاري حفلة خيرية لاغاثية ميمتها تمثل فيها تلميذات المدرسة رواية الضحايا وهي مأساة غنائية وضعها الشاعر الاديب الاستاذ نقرلا بسترس ولحنها كل من الاستاذين جورج ملحمه وميري المر وان من يحضر حفلات هذه المدرسة في كل سنة ويشاهدنا يبذل القاموسينها من الجهود وما تصادفه الحفلة من الاستحسان يعلم اي اقبال سيكون على حفلة هذه السنة ، فنحن المدرسة مقدماً ونحث الاهلين على تنشيط هذا المعهد الراقي

## الرياضي الفنان السيد فؤاد بعلبكي

يظهر الى جانب الكلام في مشاهد عديدة من الرياضة وفنه الراقي في انواع التارين التي اتقنها على حداثة سنه وبلغ منها شأواً بعيداً لم يسبقه اليه احدهم غواة الرياضة في هذه البلاد . وقد علمنا انه مسافر الى اورول قريباً لاتقان ما برع به من ضروب الرقص الفني والتارين الرياضية . وفقه الله ونفع النهضة الرياضية باقدامه ونشاطه

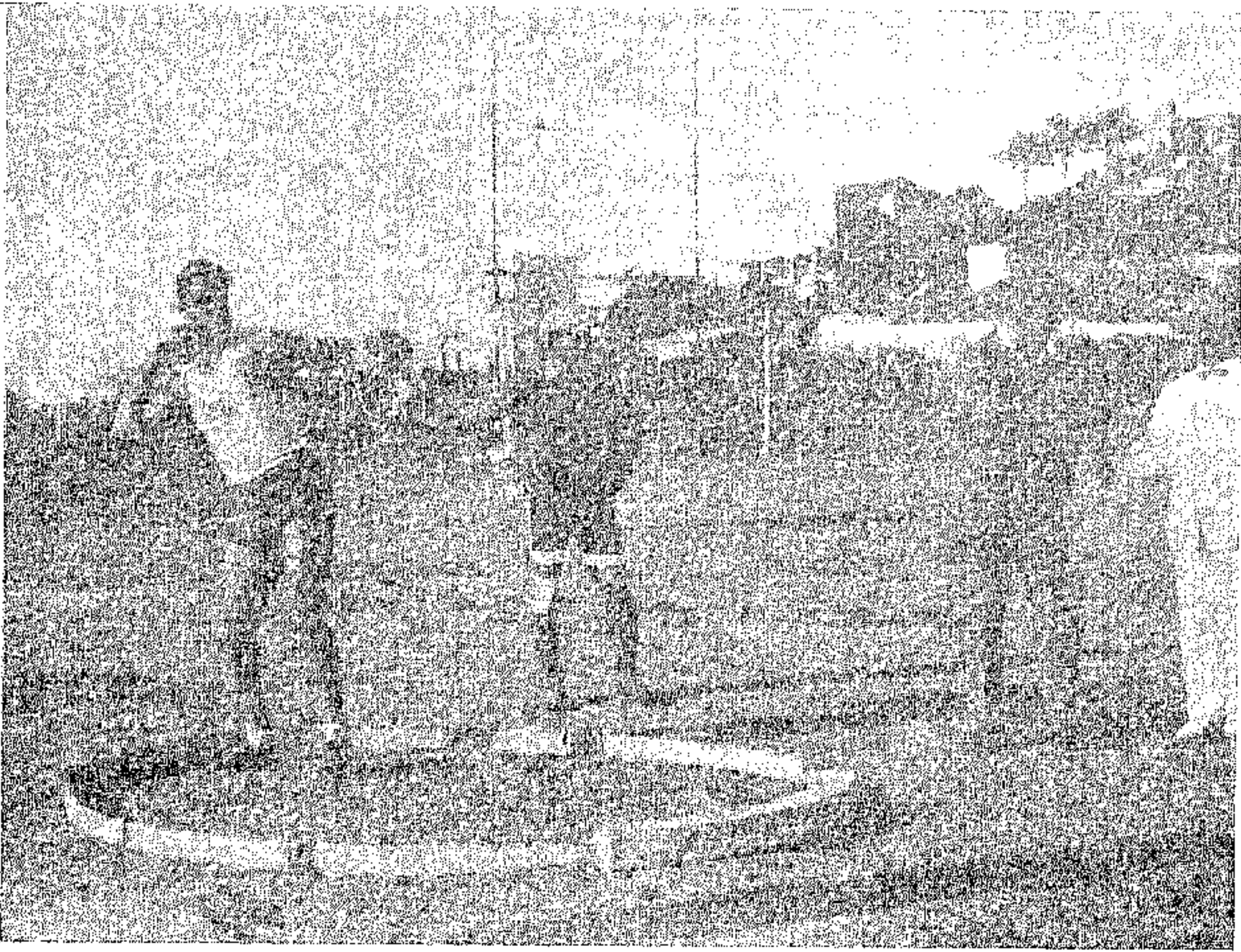


## صندلات - بوطات كلاتيل

يا امهات الاولاد هكذا يكون فرح احباكم الصغار لما تشتتوا لهم احذية ( استندر ) الجميلة والرخيصة  
الوكلاء الوحيدون : نجار اخوان وشركاهم







السيد عبد الستار الطارلسي بطل لبنان وسوريا  
يرمي ( الجله ) في حفلة نادي ( الاخاء ) على ملعب الروشة بحضور رؤساء الاندية الرياضية  
في بيروت وجهور غفير من المتفرجين فيسجل برميته الاخيرة (١٢) مترا و ٨٢ سنتيما

الخطابات وموضوعها تلقين التاريخ للطلبة بشكل يبعث على فكر الاستقلال.  
على ان رفيق رزق ساوم الذي وسدت اليه وظيفة نظم القريض بهذا الموضوع قال في  
كلامه المصدق بامضائه جوابا على سؤال : « ليس لي شعر ضد الدولة ولكن نظمت الشعر بما  
يتعلق بمجد العرب ومدنيتهم واعادة حاكميتهم ».

وعلى حسب ما هو ثابت من الوثائق التي ستنتشر في قسم اللامركزية ومداخلات  
قراصة ان عبد الحميد الزهراوي الذي قام بالمذاكرة بخصوص فك ارتباط سورية عن  
حوزة الدولة العلية وشقيق بك المؤيد الذي تفاوض مع سفارة فرانساجل فكر الاستقلال  
وعزيز علي مؤسس « الجمعية الثورية » في مصر الساعي في تسميم افكار الجيش والذي  
ينشر البلاغات التي هي اكثر خدمة لتشكيلات الاستقلال هم المعاضدون لهذا النادي  
معاودة معنوية وحيث ان النادي الذي يرأسه رئاسة معنوية هؤلاء وامثالهم من الذين لم  
يسبق في قلوبهم ذرة من حب الدين والوطن لا شك انه لا يكون مبيتا بسيطا يقصد منه  
الحياة الطيبة .

والحق يقال ان المنتدى في الحقيقة قد تأسس تحت تأثير تلك الافكار لاجل ترويجها  
ونحن نبادر الآن لشرح مقاصد المنتدى الحقيقية مستنديين في ذلك على كلام المنتسبين اليه  
واعترافهم وهي كما يأتي :

قال رفيق رزق :

كل شاب منسوب الى النادي كان بفضل الترغيبات والتشويقات يلقي في مسامعه  
بصورة دائمة ما يراه من الفكر السياسي وكان التلامذة يبحثون عن اصل العنصرية  
والقومية بداعي ان حقوق العرب مغصوبة وكان للمنتدى تعليقات خفية لا يعلمها سوى  
اعضائه المؤسسين الذين كانوا يسعون وراء تلك التعليقات وقال لي عبد الكريم يوماً :

— انني سوف اعيدك في الجمعية

— فقلت له : انني من الجمعية وانا مدموم على النادي ايضا

— فقال مبتسما : انني بحثت عن جمعية اخرى تأسست لأجل المشروطة الحقيقية  
ثم قال :

— ان الاتراك يحكموننا مع انهم اقل نفراً . وحلفني ان لا اذكر هذه المسألة لأحد  
وعهد الي وظيفة نظم القريض الذي يعينه لي »

وقال سيف الدين الخطيب وهو من الاعضاء المؤسسين ولا بد ان يكون له اطلاع  
على البروغرام الخفي :

« ولنعطف البحث عن مؤسسي المنتدى والمقصود من هذا التأسيس فنقول : ان المؤسسين  
حقيقة هم رفيق العظم وحتي العظم والشيخ رشيد رضا فانهم قد اسسوه بواسطة عبد الحميد  
الزهراوي واتنا ذلك اتحذ عبد الحميد الزهراوي عبد الكريم معاونا له . واما المقصود من

## تاريخنا الدامي

-٢-

الكتاب الذي نشره جمال باشا زمن الحرب

المنتدى الادبي

ان « المنتدى الادبي » قد امتدت حياته اكثر من تلك الجمعيات فانه تأسس سنة  
١٣٢٥ وانفسخ في مارت ١٣٣١ .

لما سدت شعبات جمعية الاخاء العربي في شرع عبد الكريم الخليل هو رفيق له او  
رفيقان ييثون مجدداً بين شبان العرب في الاستانة فكر التشويقات والترغيبات فعلى رواية  
سيف الدين الخطيب الداخل في هيئة ادارة المنتدى ورفيق رزق ساوم من اعضائها ان  
هؤلاء كانوا يسرون بظاهرة عبد الحميد الزهراوي ويبنون شدة الحاجة الى تأسيس ناد  
في الاستانة باسم اولاد العرب وكان شكله ومقصده مشروعا للغاية وهو انه كان يوجد في  
الاستانة كثير من شبان العرب يجلسون في القهاوي او يمضون اوقاتهم بالبطالة متجولين  
من مكان الى آخر فكان القصد جمع جميع الطلبة الى مقر واحد واکرام مشواهم بمبيت  
نظيف يمضون به حياة طيبة .

وكان يوجد معهم مقدار ستين ليرة جمعت من رواية صلاح الدين الايوبي التي مثلت  
لتكون تجاه مصارف تأسيس مثل هذا النادي وبهذا المبلغ تأسس ناد باسم « المنتدى  
الادبي » في محلة بارمق قيو ومع هذا فقد رأى المنتدى مساعدة كبيرة فمدحه عزت هول  
باشا مقدار مائة وخمسين ليرة ( سيف الدين الخطيب ) واما علاقة عزت هول باشا بهذا  
الجران بواسطة عبد الحميد الزهراوي فستنتشر مع الوثائق في هذا الباب .

وعلى رواية رفيق رزق ساوم ان مؤسسي المنتدى هم عبد الكريم الخليل ويوسف  
نجيد سليمان حيدر وسيف الدين الخطيب وجميل الحسيني والذين سبقت لهم المظاهرة  
المعنوية والنفوذ في تأسيس هذا النادي هم عبد الحميد الزهراوي وشقيق بك المؤيد ورفيق  
العظم والطبيب حسين حيدرو طالب النقيب مبعوث البصرة والبكباشي عزيز علي المصري  
وعزت الجندي وندره المطران ونخله باشا المطران ورشدي الشمعة .

وفي ذاك الاثناء شرع الطبيب حسين حيدر المتجول في سورية وبيروت يستلفت  
نظر الجرائد جهة المنتدى فأخذت الجرائد في مقالاتها الافتتاحية تدل شبان سورية على ذاك  
النادي وكل من سار للاستانة من الشبان يتقيد عضواً في المنتدى الذي قرأ بلاغه وبروغره  
ولما كان عبد الكريم ويوسف نجيد سليمان وسيف الدين الخطيب من المؤسسين  
الفوا هيئة ادارة حسب نظام النادي وهم الذين كانوا اعضاء دائمين . وقد صرح عبد الحميد  
الزهراوي ايضا بان هؤلاء هم المؤسسون

وكان عبد الكريم الخليل في بدء افتتاح النادي يزور المرحوم خليل باشا حمادة ناظر  
الاقواف اذ ذاك وعبد الحميد الزهراوي والطبيب حسن حيدر ولا بد ان تكون تلك  
الزيارة سبب انتخابه رئيساً للنادي .

والحق يقال انه عقب التأسيس شرعت دروس اللغة التركية ودروس بعض الاسنة  
الاجنبية تتلى في النادي واخذ المنتسبون يسرون في النادي مسير الطلبة في حياتهم ولكن  
لم يمض مقدار اسبوع حتى ظهرت مبادئ الجريان السياسي في المنتدى وشرع عبد الكريم  
الخليل الذي له تماس بالمحافل العالية يبت بعض التلقينات بصورة خفية ولم يكن هذا الحال  
مع وجود عبد الكريم بصفة آمر باعاً لامتنان بعضهم ولهذا اسقطوه من الرئاسة وعلى اثر  
ذلك حضر للنادي عبد الحميد الزهراوي والطبيب حسين حيدر فوعد حسين حيدر باعطاء  
عشرين ليرة لاجل شراء كتب للنادي وبمشترأة عرصة لينفي فيها بناء جديد باسم النادي  
وازال ما كان على عبد الكريم من الجريان . ونظر الى سيف الدين الخطيب فقال : ان  
هذا جنون فلا تنازعوا ولا تكونوا سبباً لتعطيل النادي حتى ان الحكومة لو منحتكم  
الوظائف لاجل اغلاق النادي ولا تقبلوا .

وقد ترأس النادي رجل آخر مدة ولكن عاد عبد الكريم لموقعه القديم وبقي محافظاً  
عليه مدة حياته .

وبعد مدة ظهر في النادي دور الخطابة فكان الشيخ رشيد رضا لما جاء من مصر الى  
الاستانة وندره المطران وعبد الحميد الزهراوي وعزيز علي وسليم بك الجزائري يلقون



ويستفاد من هذه المواد ان المنتدى لم يكن مصدر الاجراءات بل واسطة لها على ان التحقيقات الجارية بحق المنتدى تعرب بصورة جلية ان هذه المواد كانت تراعى على كل حال .

فكان السعي الحديث بواسطة رفيق رزق سلوم لجعل جميع الشبان المنسوين للمنتدى يشتركون في جريدة الحضارة التي يصدرها عبد الحميد الزهراوي في الاستانة وفي مجلة المنار التي يصدرها الشيخ رشيد رضا مع التزييلات في قيمة الاشتراك .

وقد اعترف رفيق رزق سلوم ان جميع الجرائد المضرة التي تصدر في مصر واميركا كانت في ذلك الاثناء ترد الى النادي . قال سيف الدين الخطيب :

« ان جميع هذه الخطابات وجرائد اميركا ومصر التي ترد للنادي كانت تنبه حس العنصرية وبعد مدة شرع هذا الفكر يتمكن من شبان العرب فجرت العادة بين الشبان بان يعد كل واحد نفسه ممثلاً للامة العربية الخاصة . »

ثم ان المجلة التي كانت تصدر من قبل المنتدى الادبي لم تقصر عن تلك الجرائد في تلقين الفساد بالواسطة واليك مثالا . لما سئل رفيق رزق سلوم عن القصيدة التي نشرت في مجلة المنتدى الادبي في الصحيفة الخامسة والثلاثين من الجزء الاول بعنوان ( ايها الليل في معترك الخيال ) قال :

« ان المراد من الليل هم الترك والمراد من ( ابن النهار ) المذكور في بيت آخر من القصيدة هم العرب وقد اراد بذلك تشويق العرب للاختلال وقتل الاتراك بصورة تشبيه الاتراك بالظلام وان الظلام مصدر كل رذيلة وملجأ الاشياء . »

التأسيس فهو لاجل اجتماع الشبان في مكان واحد وتدريب افكارهم على اساسات العنصرية والاستقلال وايجاد مأمورين ومشوقين مشوعين بفكر الاستقلال لاجل نشر هذا الفكر وتعميمه وتسهيل تطبيق الترتيبات التي يسعى ورائها من قاموا بتشكيل اللامركزية لقصد استقلال البلاد العربية واقتراحها عن حوزة الدولة العلية .

وقال عبد الغني العريسي الخبير بدقائق هذه المسائل والمشارك بمساعي المنتدى واللامركزية والاصلاح والمؤتمر :

« والغاية من تأسيسه ان يجمع كل طلاب العرب ويثبت فيهم فكرة القومية ونهضة العرب باية واسطة كانت ولو بمساعدة الدول الاجنبية التي تؤدي الى احتلال او حماية وكان هو لا . كلما انتهى فريق منهم بدروسه حمل هذه الافكار وبثها حيث يتعين من البلاد العربية »

ويستفاد من الاجوبة واخبار المخبرين ان بعض مواد هذا البروغرام الخفي هي على الوجه الآتي :

(١) ان بعض المؤسسين او كلهم يتجولون في السنة مرتين على الاقل في أنحاء بيروت وسوريا وجبل لبنان .

(٢) ان عبد الكريم خليل وسيف الدين الخطيب يقومان بوظيفة التثريقات والترغيبات لاجل قيد التلاميذ الذين يحضرون الى الاستانة بقصد التحصيل .

(٣) النشرات والنسخ التي تطبع من قبل الجمعية بصورة فوق العادة في مصر او في مطبعة المفيد في بيروت وترسل الى النادي توزع على شبان العرب بصورة خفية جداً .

(٤) لا يطلع على هذا البروغرام من الاعضاء الداخليين في الجمعية الا من كان اميناً مجرباً للغاية .

O ENGLEBERT FILS & CIE

Englebert



دولاب  
انكلبرت الجديد

هذا الدولاب بطبعته الجديدة  
يعد امتن الدواليب واجملها .  
كل المتانة هي في الكتان . وكتان  
دواليب انكلبرت مصنوع من  
القطن المصري الممتاز ولا احد

يجهل افضلية القطن المصري على القطن الاميركاني

وزيادة سعره . جربوا دولاب من الطعة الجديدة وقابلوا  
معدل خدمته على خدمة احسن الدواليب التي تستعملوها .  
واطلبوا من وكيل منطقتكم ان يكفله لكم  
الوكلاء العموميون

تامر اخوان بيروت

تلفون ٧ - ٤٣

تلفرافياً - تامر

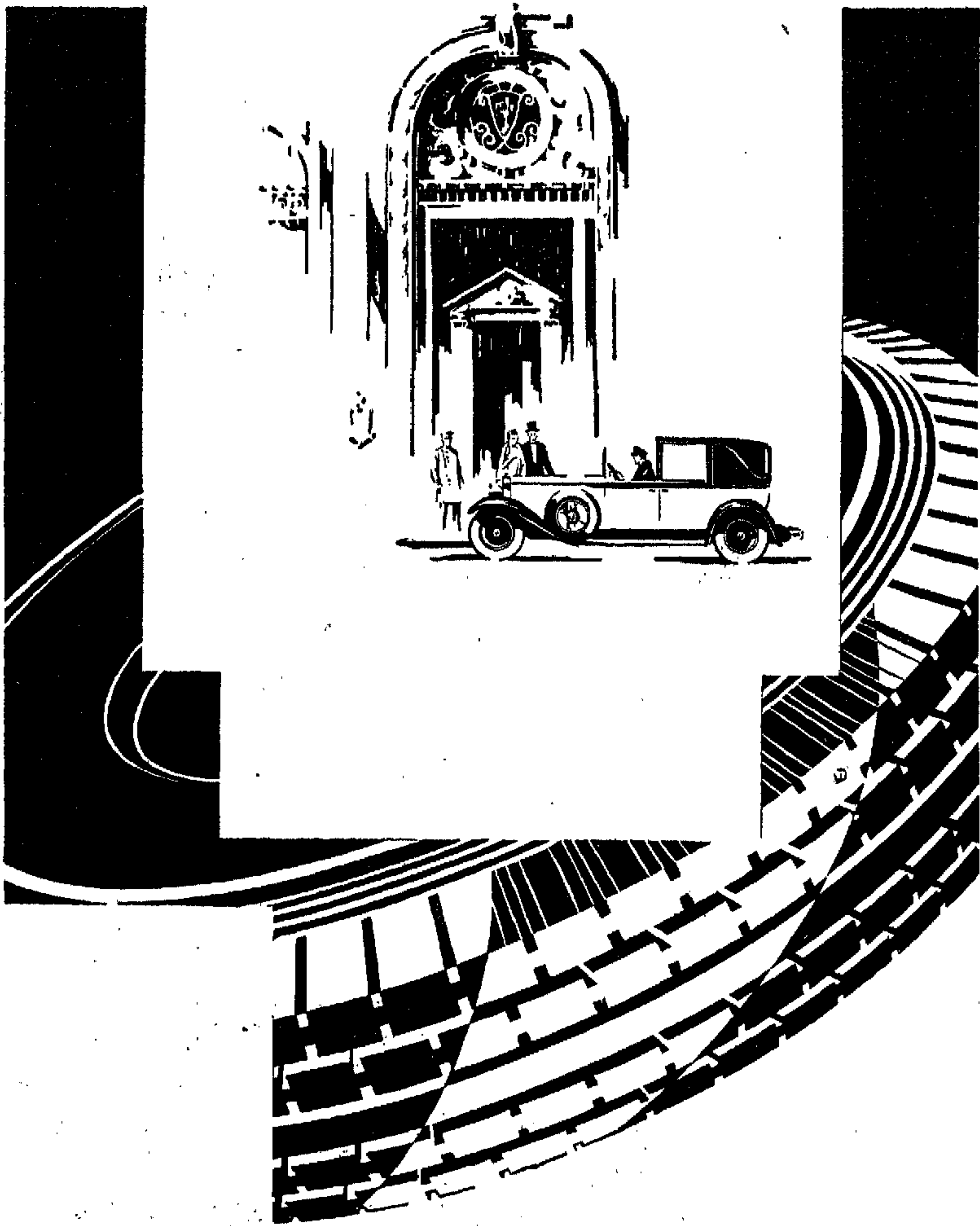


# دولاب الرويال الجديد

## صنع شركة United States Rubber Co

### اعظم المعامل انتاجا للكاوتشوك في العالم

## SMARTER STYLE



هذا الدولاب يشهد الالوف  
الذين استعملوه واختبروه بأنه اجل  
الدواليب التي صنعت حتى اليوم.  
فهو يزيد في جمال السيارة ويحتفظ  
برونقه طيلة مدة استعماله. ويعد  
ارخص الدواليب ثمناً بالنسبة  
لمتانيته وثباته

الاقبال الحماسي على مشتراه  
من الجماهير اكبر دليل على انه فاق  
بكثير جميع ما صنع من الدواليب  
حتى اليوم

جربوه مقابل احسن الدواليب  
التي استعملتموها فلا تستعملون  
خلافه فيما بعد

بخصوص شروط البيع  
« للكاراجات » راجعوا وكيل  
منطقتكم او الوكلاء العموميين =  
لسوريا والعراق والجمع

ابراهيم يوسف سعد  
واولاده في بيروت

# ROYAL

تلفرافياً - سعد - تلفون ٤ = ٦



## مذكرات بوليس

### قاتل نفسى

في صباح اليوم الخامس من تشرين الثاني سنة ١٩١١ كنت ماراً مع معاويني سعيد افندي دريان بطريق خندق العميق ، فاصولنا لقرب كنيسة السريان حتى سمعنا صدى طلقت ناريتين من ناحية مصبنة طاسو ، فاسرعنا لجهة مصدر الصوت وعند وصولنا لقرب بيت المسيو لفكوك احد اساتذة المدرسة العلمانية الافرنسية نظرنا شاباً يدعى ممدوح مكينة ملقياً على الارض فاقد الرشده يتقلب على الثرى ويدها مملكتان على احشائه وبجانبه مسدس اسود صغير من نوع ( الاوربي ) فالتقطت هذا المسدس وشممت فوهته فوجدت رائحة البارود لم تزل تنبعث منها وفتحت فوجدت به ثلاث رصاصات ملآنة واثنين فارغتين فظهر لي ان تينك الرصاصتين الفارغتين هما اللتان سمعت صداهما !! وتقدمت منه وكلمته فلم يجيني ببنت شفة وكانت انفاسه تتقطع فطلبت من احد البيوت المجاورة ماء فأحضرت لي فرششت وجهه بالماء ففتح عينيه ثم اغمضها وبعد فترة قصيرة افساق من اغمائه واستطاع ان يتكلم بكلمات متقطعة فسألته - ما بك يا ممدوح ؟

- اطلق علي الرصاص واصبت ببطني !!  
- ومن الذي اطلق عليك الرصاص ؟ - شاب مسيحي اسمه الياس ولا اعرف كنيته - ما هي اوصافه - اسير اللون قصير القامة لابس سروالا اسود وجوكته سوداء يجلس في هذا الاسطبل المقل عند داود الدرزي العرجي ( وأشار الى اسطبل هناك )

- ولماذا اطلق عليك الرصاص - لا اعلم - وهل كان صاحب الاسطبل باسطبله - نعم اجابني على اسئلتى هذه وعأوده الاغماء فارسلت معاويني في طلب النائب العام والمحقق العدلي والطبيب الشرعي فذهب مسرعاً نظرت المسيو لفكوك واقفاً بنافذة داره فتقدمت وسلمت عليه فرد تحيتي فسألته :

- هل تعلم شيئاً يتعلق باطلاق الرصاص على هذا المسكين ؟ - كنت جالساً بغرفتي اكتب بعض رسائل فسمعت صدى الرصاص وقائلاً يقول ( آه يا احمد قتلت ) فاشرفت من النافذة فنظرت هذا الشاب طريحاً على الارض ولم انظر سوى ذلك

- لم تنظر احداً فآراً عندما اشرفت من النافذة ؟ - كلا لم انظر احداً

وسألت جميع السكان المجاورين لمكان الحادثة فايدوا افادة المسيو لفكوك سوى سيده قالت انها رأت شاباً لابساً قباء جريبياً اصفر راكضاً ومتجهاً بطريق البسطة حضر النائب العام والمحقق والطبيب وكان ممدوح لم يزل باغمائه فقصصت عليهم ما رأيته وسمعت من ممدوح وكيف اتى وجدت المسدس بجانبه ورائحه البارود تنبعث منه وافاق ممدوح من اغمائه فسأله المحقق عن الذي اطلق عليه الرصاص فكرر ما قاله لي وتقدم الطبيب وفحصه

فوجده مصاباً برصاصة في اعلى بطنه وان لا امل بحياته فنقل ممدوح الى داره وباشر المحقق التحقيق مع السكان المجاورين لمكان الحادثة وطلب الي ان احضر صاحب الاسطبل العرجي داود الدرزي

ذهبت مع معاويني للبحث عن داود فلم اقف له على اثر واخيراً عرفت انه بقريته الشويفات فركبت عربة مع معاويني وقصدنا تلك القرية فوجدت داود فسألته - متى اتيت الى الشويفات يا داود ؟ - منذ ثلاثة ايام - لم تذهب خلالها الى بيروت - كلا لم اذهب ابداً لان احد جوايدي عربي مريض ولا يمكنني ان اشتغل على جواد واحد

- متى مرض جوادك - منذ اربعة ايام - ان شاباً مسيحياً يدعى الياس يجلس عندك بالاسطبل هل لك ان تخبرني من هو هذا الشاب وماذا يصنع ؟ - لا اعرف شاباً مسيحياً يدعى الياس يجلس عندي - عجباً يا داود لماذا تنكر معرفته - اقسام لك ان ليس لي صديق اسمه الياس يجلس عندي - هل لك ان تريني جوادك المريض ؟ - تفضل لاريك اياه

ذهبت مع داود الى بيته ونظرت الجواد فاذا هو حقيقة مريض وسألت كثيراً ممن اتق بصدمهم بقرية الشويفات فصادقوا على اقوال داود ومع هذا طلبت منه ان يذهب برفقتي الى بيروت

عدت الى بيروت مع العرجي داود فوصلت في الساعة الخامسة بعد الظهر وعلمت ان ممدوحاً مات ودفن رحمه الله قابلت المحقق واخبرته بما علمته في الشويفات فحقق مع داود فتبين له صدق اقواله فاطلق سراحه وسألني - ما رأيك بهذه الحادثة يا نور

- انني اعتقد ان ممدوحاً يكذب وليس للشباب المسيحي الياس وجود ولا يد في القضية وقد ثبت لي ذلك من افادة العرجي داود اعتقد مثلك وارتاب باقوال ممدوح ولهذا ارجوك كشف الستار عن هذه الاسرار

ودعت المحقق وعدت الى غرفتي وبحثت مع معاويني بهذه الجناية وما يكتنفها من الاسرار لماذا ممدوح يدعي ان الذي اطلق عليه الرصاص هو شاب يدعى الياس يجلس بالاسطبل داود العرجي وقد تني هذا معرفته وثبت لي صدقه وما معنى وجود المسدس الذي رأيناه مطروحاً مع وجود الرصاصتين الفارغتين به والمسيو لفكوك يقول انه سمع صدى الرصاص وقائلاً يقول « آه يا احمد قتلت »

ولكنه لم ير احداً سوى ممدوح ملقياً على الارض وان احدي السيدات المجاورات للمجل تقول انها نظرت شخصاً مرتدياً قباء اصفر فاراً لجهة طريق البسطة بالذقيقة التي سمع بها صوت الرصاص ولم تر احداً سوى هذا الشاب الفار ، وممدوح يقول ان الذي اطلق عليه الرصاص لابس جوكته وسروالا اسود فما هذا التناقض في ادعائه واقوال هذه السيدة ومن بينها الصادق فقررنا ان نبحث بادي ذي بدء عن احمد الذي نادى

ممدوح باسمه عندما اطلق عليه الرصاص عسانا نعرثر عليه لعله يكون هو الذي اطلق الرصاص على ممدوح وترك مسدسه بجانبه تضليلاً لرجال القضاء والشرطة فيعتقدون ان ممدوحاً منتحراً انتحاراً . وبعد البحث الطويل علمنا من صديق لنا ان ممدوح يجلس بدكانة فؤاد الشر الكائنة برأس خندق العميق

قصداً هذه الدكانة وسألنا صاحبها - هل تعرف ممدوح مكينة الذي قتل اليوم - نعم اعرفه وقد كان يأتي عندي دائماً - مع من كان يجتمع عندك - كان يجلس عندي مع شاب يدعى احمد السروجي . وهذا بيته . وأشار على بيت بجواره .

- هل احمد السروجي صديق لممدوح - كانا صديقين ولكن حدث نفور بينهما - هل تعلم سبب نفورهما من بعضهما

- ان ممدوحاً مغرم بحب فتاة تسمى ماري خادمة في بيت الخواجه ف . ك . الكائن بمحلة خندق العميق وان هذه الخادمة لا تميل اليه بل تحب احمد السروجي وان ممدوحاً يعلم ذلك ويغار من احمد عليها وهما دائماً يخضمان لاجلها وصباح هذا اليوم حضر ممدوح ونادى احمد من بيته وتخاصم معه وفصلناهما عن بعضهما مع صديق لي يدعى محمد امين الشامي كان جالساً عندي واخذ ممدوح طريقه ودخل احمد الى بيته وبعد نصف ساعة تقريباً سمعت صدى طلقت ناريتين من جهة مصبنة طاسو وبعدها علمت ان ممدوحاً قتل .

- هل نظرت احمد السروجي خرج من بيته بعد ذهاب ممدوح . - كلا لم انظره ولكنني نظرت عائداً من طريق البسطة بعدما سمعت صدى الرصاص بنحس دقائق ودخل بيته بخوف شديد كما تبين لي من وجهه ونظرت بشفتيه اثر ضربة قوية فسألته عن سببها فقال انه وقع على الارض .

- هل تعتقد ان احمد هو الذي قتل ممدوحاً . - لا اقدر ان اثبت ذلك او انفيه - هل نظرت معه مسدساً - كلا لم انظر - عندما اتى ممدوح ونادى احمد من بيته هل لاحظت انه كان يحمل مسدساً

- نعم انني نظرت ممدوحاً اخرج من عبه مسدساً اسود صغيراً ووضع في جيب جوكتته - اخبرني لماك عندما فصلت ممدوحاً عن احمد كان معك صديقك محمد امين الشامي فهل لك ان تخبرني اين يقيم هذا الرجل

- هو خياط بسوق البذر كان - من اين علمت ان احمد السروجي يحب الخادمة ماري فهل اباح لك بسرهم وهل انت تعرف هذه الخادمة - نعم ان احمد اخبرني ان الخادمة تحبه ويحبها وممدوح يحبها ولكنها تكرهه ولا تميل اليه

بعد ان علمت هذا من فؤاد الشر قبضت على احمد السروجي ونظرت اثر الضربة التي على شفتيه وسقته الى دائرة الشرطة وهناك سألته

- ما هذه الضربة التي اراها على شفتيك - اصطدمت رجلي بحجر فوقعت على الارض - هل تعرف ممدوح مكينة



وامسك بيده واراد ان ينتزع المسدس منه فتجاذباه ولما كان من مصلحة احمد تحويل فوهة المسدس عنه وكان اقوى من ممدوح لوى يده بالمسدس وادار فوهته لجهة ممدوح فانطلقت منه الرصاصتان التي سمعنا دويهما واصيب ممدوح باحدهما ولما احس بالرصاص يخرق احشائه صرخ ذلك الصوت الذي سمعه المسيو لفلوك على اثر سماعه دوي الرصاص وهو « اه يا احمد قتلت »

وتركه احمد فوق ممدوحاً الى الارض ووقع المسدس بجانبه ولما شعر بدنو اجله اراد ان يبعد التهمة عن احمد ولو كان خصه ومزاحمه في حب معشوقته ماري سياً وقد كانا قبلاً صديقين قادعي ما ادعاه

اتضح لي ذلك فكتبت تقريراً وقدمته للنيابة العامة مبيناً فيه استنتاجاتي هذه طالباً تشريع الجثة ليتبين سير الرصاص باحشاء ممدوح فنعلم حقيقة القتل

فدعا النائب العام الطبيين المرحوم عبد الرحمن افندي الالسي وملكونيان افندي الاستاذ بالمدرسة الطبية الافرنسية اليوم لتشريح الجثة وانتدبني لمراقبتها

ذهبنا للمقبرة واخرجنا الجثة من مرقدها وبعد تشريحها وجدت الرصاصة سائرة باحشاء ممدوح من اعلى البطن الى اسفله وعثرا عليها باحدى خصيتيه وقد كانت من نوع ( الاورى ) المسدس الذي اخذه ممدوح من صديقه محمد امين الشامي وقدم الطبيين تقريرهما شارحين فيه ان الرصاصة مطلقة من الاعلى الى الاسفل وهذا ما اثبت استنتاجاتي

اعيدت الجثة الى الضريح وعدنا الى الدائرة وهناك استحضرت احمد من سجنه وقلت له :

والان يا احمد ارم تزل مصرأ على انكارك ، الم تقبض على يد ممدوح عندما اراد ان يطلق عليك الرصاص وقصدت اخذ المسدس منه بقوتك فانطلقت منه رصاصتان فاصابت احدهما بطن ممدوح ووقع الى الارض فلماذا لا تعترف بالحقيقة اذ عليها يتوقف خلاصك

نعم يا سيدي انني اعترف لك بالحقيقة وهي كما قلت حكم على احمد بستة اشهر باعتباره مدافعاً عن نفسه واعتبر ممدوح قاتل نفسه

نور العرب

هل ثمة علاقة بينك وبينه ؟ فاطرقت حياء وخجلاً وعقب ذلك سكوت فكررت سوالي

لا تخافي من افشاء شرك فعلى قولك يتوقف خلاص احمد ... من هذه الجريمة لان المحقق اوقفه بعد ان ظن به

نعم يا سيدي انني احبه ولا حياء بالحلب

هل كان ممدوحاً عالماً بحبكها هذا

لقد تهددني بقتله اذا لم اعدل عن حبه !!

اكتفيت بما سمعته من الخادمة ماري وخرجت من عندها وقلبي مغمم سروراً لوصولي الى هذه النتيجة فقد تبين لي من افادة فؤاد الشر ومحمد امين الشامي والخادمة ماري بان ممدوحاً يريد الانتقام من خصمه ومزاحمه على فائتة لبه ماري

فاستنتجت من هذا ان احمد السروجي وهو الذي اغتصب المسدس من ممدوح وقتله به او ان ممدوحاً انتحر انتحاراً وهذا يتبين لي من ملابسه التي كان يرتديها

قوي هذا الاعتقاد عندي فقصدت بيت المرحوم ممدوح وقابلت والده وطلبت منه ان يعطيني القباء الذي كان يلبسه ولده عندما قتل فاعطاني اياه فاخذته وخصته واذا لي ارى اثر حرق بقدر كف الرجل ناتج عن لهيب بارود رصاص المسدس وابتدأوه عند حزام القباء متجهماً لاسفله وباعلى هذا الحرق خرق صغير ناتج عن الرصاصة التي دخلت باحشاء ممدوح

فاتضح لي من هذا ان فوهة المسدس كانت قريبة جداً ولا تبعد عشرة سنتيمترات من بطن ممدوح عندما اطلق الرصاص عليه فلو ان - كما يدعي ممدوح - شخصاً آخر اطلق عليه الرصاص لما كان ظهر بقبائه اثر لحرق البارود ولو كان الذي اطلق عليه الرصاص واضعاً فوهة مسدسه في بطن ممدوح لوجب ان يكون حرق البارود مستديراً متجهماً الى اسفل

بعد ان نظرت اثر حرق البارود وكيفية اتجاهاه استنتجت ان ممدوحاً اراد ان ياتقم من احمد السروجي فاستعاد المسدس الذي قتل به وقصد بيت خصمه وناداه وتخاصم معه ونظره فؤاد الشر ينقل المسدس من عه الى جيب جوكته ليكون اقرب تناولاً ولكن محمد امين الشامي وفؤاد الشر لم يكتناه فذهب يترقبه فالتقى به مرة ثانية وتضاربا واصيب احمد بالضربة التي نظرناها على شفتيه وشهر ممدوح مسدسه واراد ان يطلق منه الرصاص على احمد فجهم احمد عليه

فما عرفت مسدسك يا محمد

اعرفه ولو غاب عني عشر سنوات !!

سقت محمد امين الشامي الى دار القضاء وتركته مع معارفي خارج الدار ودخلت غرفة المحقق واخبرته عما توصلت اليه فكان سروره عظيماً وطلبت منه ان يضع المسدس الذي قتل به ممدوح بين مسدسات كثيرة لنعرضها على محمد امين لارى اذا كان يعرف مسدسه من بينها

فلما عرضنا المسدسات عليه عرف مسدسه ثم خرجت من غرفة المحقق وقصدت بيت الخواجه ف.ك. سيد الخادمة فوجدتها وحدها ودلائل القلق الشديد ظاهرة على وجهها فسألته :

هل تعرفين ممدوح مسكنه الذي قتل بالامس بالقرب من منزل سيدك - اعرفه وكنت اراه دائماً يتجول بهذه الجادة . - عندما يمر من هنا هل كان ينظر اليك ويكلمك . - كان ينظر الي كثيراً ويسلم علي ويتلهف كثيراً ولكني ما كنت لاراد عليه سلاماً

هل شعرت انه كان يحبك . - نعم

ان لممدوح هذا صديقاً يدعى احمد السروجي فهل تعرفينه فاحر وجهها وتلعثمت بالجواب وسكتت

ما بالك لا تجيبين . - نعم اعرفه

اعرفه وهو صديقي لي - الم تختصم معه ؟

كلا - هل تعرف خادمة تدعى ماري

... - ما بالك لا تجيب هل تعرفها ام لا ؟

اعرفها - هل يوجد علاقة بينك وبينها

فاحر وجهه واطرق الى الارض

اسمع يا احمد انني عالم بكل شيء فلا تذكر

نعم اعرفها واحبها - هل لممدوح علاقة بها

ان ممدوحاً يحبها ولكنها لا تحبه ولا تكلمه

هل يتعرض لها

اخبرتني انه دائماً يتجول قرب منزل سيدها ويغازلها وهي تعرض عنه - ألم تعاقبه على تعرضه لها

عاقبته مراراً وطلبت منه ان يمتنع عن التعرض لها فلم يفعل - هل نظرت له اليوم ام لا

اتي لبيتي وناداني وتخاصمت معه

لماذا انكرت اولاً انكما لم تختصما

خفت ان يترسني رجال القضاء به بعد ما قتل

الم تقتله انت ؟ - كلا والله !

وحاولت كثيراً ان احملة على الاعتراف وبقيت معه الى ساعة متأخرة من الليل وعبثاً حاولت استدراجه للاعتراف فلم افلح واخيراً اوقفته وفي الصباح استحضرت محمد امين الشامي وسألته :

هل تعرف ممدوح مسكنه

نعم اعرفه وقد كان صديقي لي رحمه الله

هل رأيته نهار امس قبل ان يقتل ؟

حضر لبيتي صباحاً باكراً واخبرني انه مسافر الى الجبل

ما هو نوع المسدس الذي اعرفته اياه

اسود صغير ومن نوع الاورى محشو بخمس رصاصات

الم تنظره امس غير تلك المرة - بلى نظرت مرة

اخرى بالقرب من دكانة فؤاد الشر ليختصم مع احمد السروجي وفصلتهما مع فؤاد عن بعضهما وايد ما قاله فؤاد

هل تعرف مسدسك يا محمد

اعرفه ولو غاب عني عشر سنوات !!

سقت محمد امين الشامي الى دار القضاء وتركته مع معارفي خارج الدار ودخلت غرفة المحقق واخبرته عما توصلت اليه فكان سروره عظيماً وطلبت منه ان يضع المسدس الذي قتل به ممدوح بين مسدسات كثيرة لنعرضها على محمد امين لارى اذا كان يعرف مسدسه من بينها

فلما عرضنا المسدسات عليه عرف مسدسه ثم خرجت من غرفة المحقق وقصدت بيت الخواجه ف.ك. سيد الخادمة فوجدتها وحدها ودلائل القلق الشديد ظاهرة على وجهها فسألته :

هل تعرفين ممدوح مسكنه الذي قتل بالامس بالقرب من منزل سيدك - اعرفه وكنت اراه دائماً يتجول بهذه الجادة . - عندما يمر من هنا هل كان ينظر اليك ويكلمك . - كان ينظر الي كثيراً ويسلم علي ويتلهف كثيراً ولكني ما كنت لاراد عليه سلاماً

هل شعرت انه كان يحبك . - نعم

ان لممدوح هذا صديقاً يدعى احمد السروجي فهل تعرفينه فاحر وجهها وتلعثمت بالجواب وسكتت

ما بالك لا تجيبين . - نعم اعرفه

### فؤاد الفريلين والفرتلين ونتائج المحسوسة

الخواجه اسحاق ب. ساندمان من تل ابيب (فلسطين) مدام كاترين حكيميان من دمشق يسرهما ان يعلمنا الجمهور بانها استعملتا هذين العلاجين وتناول كل منهما نحو ست زجاجات من العلاج الخاص به وانها حصلت من وراء ذلك على احسن النتائج التي تدل على صورة كل منهما المنشورة ادناه

بعد

قبل

بعد

قبل



ويباع في صيدلية كيب

الوكلاء العموميون في بيروت - وليم ملوك شركاه



تابع المنشور في الصفحة ٦

أم اذنه في يند الذخاس دامية  
ام قدره وهو بالفلسين مردود  
اولى اللثام كويغير بمعدرة  
في كل لوم وبعض العذر تفنيد  
وذلك ان الفحول البيض عاجزة عن الجميل فكيف  
الخصية السود  
وما هي عطايا كافور الى جنب ما قاله المتنبي فيه وما  
هو حظ كافور من الخلود لولا شعر ابي الطيب الذي خلده  
على ان ابا الطيب لم يكن قليل الوفاء فما عرض بسيف  
الدولة الا لان سيف الدولة كان يولمه في عطايه ، وما الحش  
في هجاء كافور الا لان كافور اراد قتله ، ولقد وفي بعض  
العهود وفاء دل على ان الرجل كان صادق الود فقد توفي  
ابو شجاع فأتك بمصر سنة خمسين وثلاثمائة فرثاه المتنبي بعد  
خروجه منها ، اي بعد انقطاع رغبته في كل عطية من عطايا  
فاتك ، وتوفيت اخت سيف الدولة بيا فارقين وورد خبرها  
الى الكوفة فرثاها ابو الطيب وعزى اخاها بها سنة اثنتين  
وخمسين وثلاث مئة ، اي بعد مفارقتها سيف الدولة وبعد  
عزمه على ان لا يعود الى مجالس سيف الدولة ، وجاء في  
هذه القصيدة ابيات دلت على حسن وفائه :

طوى الجزيرة حتى جاءني خبر  
فرزت فيه بآمالي الى الكذب  
حتى اذا لم يدع لي صدقه املا  
شرقت بالدمع حتى كاد يشرق بي

\*

تبين لكم ان ابا الطيب كان لا يداري والغالب على  
الذين تقل مداراتهم التعظم والكبرياء وقد يكون تعظمهم  
في بعض الاحيان خلقاً ظاهراً يظنه الناس خلقاً باطناً فقد  
تغش الظواهر فلا تم عن حقائق البواطن ، ولنا ندرى  
اكان ابو الطيب من اصحاب العنجهية الظاهرة ام تمكنت  
الكبرياء من باطنه ، فكان متعظم الظاهر والباطن فالذي  
دل عليه شعره انه اكثر من الفخر بنفسه في كل حال من  
احواله فلا يجب ان نشبهه باحد لانه لا شبيه له :

امطعنتك تشبيهي بما وكأنه فما احد فوق ولا احد مثلي  
وقد كان يشعر بعجبه ويوضح سبب هذا العجب :  
ان اكن معجباً فعجب عجب لم يجد فوق نفسه من مزيد  
ولكن الذي يزعج في بعض الاحوال ان لفظة ( انا )  
لا يكاد يخلو منها شعره فلقد حار في الشيء الذي يشبه به  
نفسه مرة هو صخرة الوادي والجوزاء :

انا صخرة الوادي اذا ما زوحت  
واذا نطقت فاني الجوزاء  
ومرة هو الاديب الذي لا ادب غيره :  
انا الذي نظر الاعني الى ادبي واسمعت كلامي من به صم  
وحيناً هو المبدع اكل شيء :  
انا السابق الهادي الى ما اقوله اذ القول قبل القائلين مقول  
وحيناً هو السهري :  
وما انا الا سهري حملته فزين معروضاً وراع مسددا  
وما الدهر الا من رواة قصائدي  
اذا قلت شعراً أصبح الدهر منشدا

## اكثر النساء طلاقاً

من هي اكثر النساء طلاقاً في الولايات المتحدة ؟  
هي الحسناء الجميلة بكجي هوبكنس جوويس  
والطلاق في الولايات المتحدة اصبح عادة دارجة كعادة  
الاكل او النوم عندنا ، والاميركيات لا يجدن فيه عيباً او  
شبه عيب . واي عيب في ان تهجر المرأة زوجها لا تجبه ولا  
تميل اليه ؟ ان العيب في مذهب بنات العم سام ان تخادع  
الزوجة بعلمها فتبقى في بيته تعيش من ماله وهي تكرهه  
ومتعته

تلك فلسفة اميركية ربما تكون ثقيلة على معدة المرأة  
الشرقية وربما لم تستطع هضمها . ولكن اختها الاميركية  
تهضم في السنة الواحدة اكثر من طلاق واحد

وهذه بكجي هوبكنس جوويس اكبر برهان على  
ذلك . فهي اليوم في الثلاثين من عمرها وقد اصبحت  
مطلقة اكثر من خمس عشرة مرة

وقد تحدث احد الصحافيين اليها اثناء زيارتها الاخيرة  
لبايس فسألها اذا كانت جاءت الى فرنسا لتطلق او لتزوج  
فقلت :

— لا ، لم يعد الطلاق رياضة بدنية كما كان قبل اليوم  
وانا احب الرياضة البدنية كثيراً . . . . . واذا رأيت الناس  
يكثرون من الاحاديث عني فما ذلك الا لانني امرأة تعسة  
وان الشعوب السعيدة هي الشعوب التي لا تاريخ لها يتحدث  
عنه الناس

— ولماذا انت تعسة ؟ لم تجدي بعد الرجل الذي يلا  
نفسك بحبه ؟

— لقد احببت جميع ازواجي ولكنهم كلهم لم يحسنوا  
الاحتفاظ بي لهم

— فاذا تطلبين من الرجل ليظل ظافراً بقلبك ؟

— لا اطلب منه شيئاً لا يمكنه عمله : انني اکتني منه  
باطاعي طاعة كاملة ومطلقة

— وماذا تعنين بهذه الطاعة ؟

— اعني بها ان لا يصرف وقته طول النهار بالقرب مني  
وان يكون غنياً ، واطيفاً ، وان يشتري لي بضع سيارات  
وما شئت من الفسطين عشرة ، عشرين واكثر . . .

— وكيف يجب ان يكون من الوجهة الجسدية لكي  
يروقك جماله ؟

— كبير الهيكل ، قليل اللحم كأنه كتلة اعصاب ،  
حليق الوجه والشاربين ، يرتدي ملابس ذات الوان غامقة  
... . واريد منه ايضاً ان لا يدخن فاني ابغض التبغ . . .

هذا هو الزوج المثالي الذي تحلم به اكثر فتيات هذا  
العصر ، فهل ترى احلامهن تتحقق ؟ وهل بين الذين يقدمون  
اليوم على الزواج واحد يقبل بهذه الشروط ويراعي تنفيذها  
بعد الزواج ؟

## الراديو باعلي درجة من الاتقان

احسن آلة عرفت الى اليوم هي آلة راديو فيليبس ثالث  
احسن الجوائز معرض لوندرا وبراغ . تباع بوكالة فيليبس  
جادة الافرنسيين .

لقد امتلأ ابو الطيب عجباً ، واظن انه كان يقلق اهل  
عصره في بعض الاحايين بهذا العجب ، فلو حدثنا محدث  
واخذ في كل فرصة يتحدثنا عن نفسه ويردد لفظة ( انا )  
( انا ) لما فرغ من احاديثه دون ان يغادر في قابونا شيئاً من  
الملل ، لقد نحتل المرء اذا فخر بنفسه مرة او مرتين ، ولكنه  
اذا جعل هجيراً هذا الفخر فقد تثقل وطأته علينا ، ولا  
شك في ان ابا الطيب قد تثقل وطأته على اهل عصره في  
بعض الاحيان .

ان تعظمه ظاهر في شعره لا يكاد يخفيه فهو كثير  
التكلم على نفسه لا يبالي بما ينشئ هذا التكلم من الآثار في  
النفوس ولم يقتصر على التغيي بحال عبقريته ولكنه جاوز  
هذا التغيي الى شيء من العجب والفخر ، وقد يكون هذا  
المذهب مدعاة الى الاضجار . اننا نحب ان نشعروا بهذه  
الحاسن من غير ان نشعرهم بها ، فاذا توخينا اظهارها والتنبية  
عليها والاشارة اليها فقد يذهب شيء من آثارها في النفوس  
وربما عادت هذه الحاسن مساوياً فابو الطيب كان يحب ان  
يذيق الناس محاسنه بنفسه فهو لا يريد ان يدع لهم مجالاً  
لدوقها بانفسهم ولعل هذا هو السر في ثقل وطأته على الناس  
وقد يكون السبب في لجوئه الى هذا المذهب ان الناس  
كانوا يبغضونه حقاً ويطمسون آثار حسناته فكان يضطر  
الى التنبية بحسناته .

واذا خفيت على القبي فعاذر ان لا تراني مقلة عيباء  
نعم كان ابو الطيب متعظماً في الظاهر وفي الباطن وكثيراً  
ما كان يجعل نفسه في اماديجه بمنزلة الملوك الذين كان يدحهم  
انما التهينات الاكفاء ولمن يدي من البعداء

وانا منك لا يهني عضو بالمسرات سائر الاعضاء  
وربما كان حظه من مدح نفسه في بعض شعره اوفى من  
حظ المدوحين ، وقد حمله تعظمه هذا على احتقار الناس  
وما ذهب عنكم امر هذا الاحتقار ولقد هزأ بكافور نفسه  
في اماديجه فيه ، فاخلق به ان يهزأ بغير كافور ، فكان  
كثيراً ما يلجأ الى التصغير حتى قال فيه ابو العلاء : ان الرجل  
كان مولعاً بالتصغير لا يقنع من ذلك بجلسة المغير ، والصحيح  
انه اولع بالتصغير فلم يكتف بتصغير الاحق :

مقالي للاحيق يا حلیم

او بتصغير الشاعر :

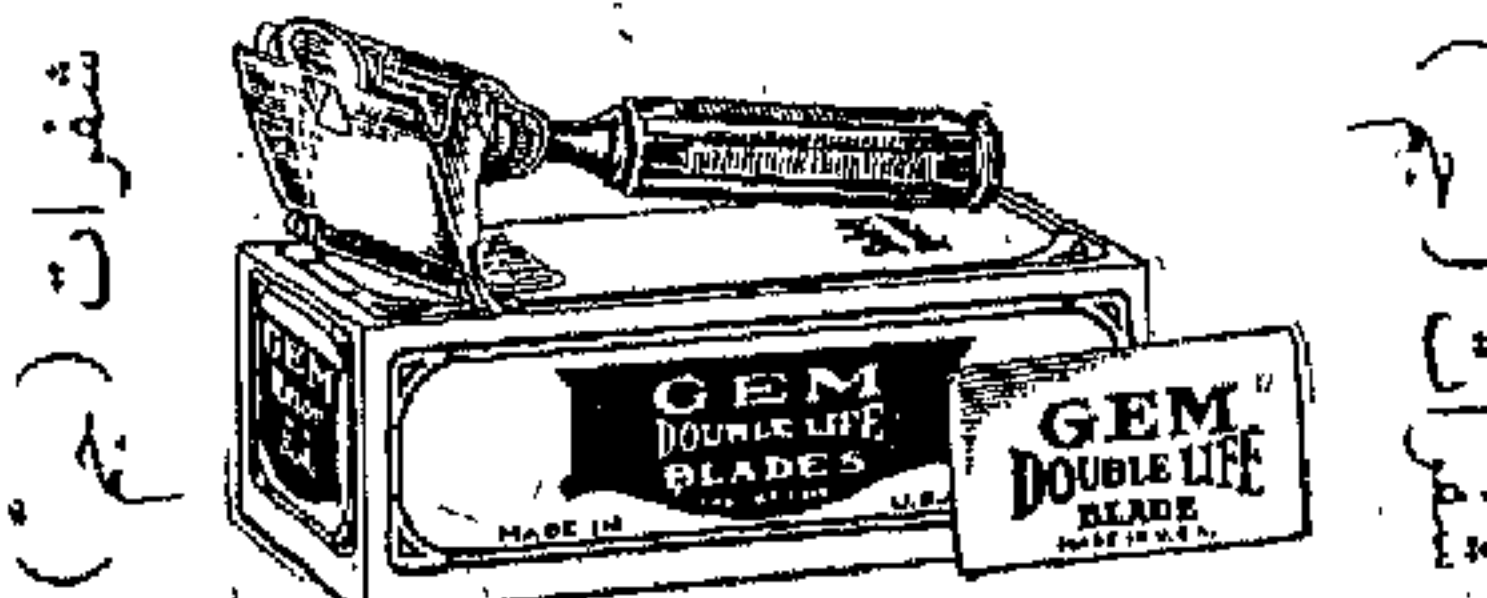
ا في كل يوم تحت ضربي شويعر

ولكنه صغر اهل زمانه كلهم :

اذم الى هذا الزمان اهيله ا

كلية الاداب . دمشق في ١٩ نيسان ١٩٣٠

شفيق جبري



اصبح ثابتاً ومقرراً بعد التجربة والامتحان ان شفرات  
« جم » هي احسن الشفرات وامضاهوا وأثبتها ، جربها مرة  
واحدة فلا تستعمل بعد ذلك غيرها  
الوكلاء الوحيدون - تاسر اخوان - بيروت



## قصة العدد

## اميرة المدينة الحمراء

— وهذه الليلة يا جميل ، أتريد ان تبقي مصرأً على رفضك التمتع بجسدي فتهرب من وجهي كما يهرب الناس من الموبوء وما اتخذتك من حاشية قصري الا لاني احبك واحلم بك .

— لا اجوز يا سيدتي ، فانا خادمك ولست بعشيقك ، ولقد صرحت لك مراراً اني احب ليلي ، لانها في مستوى صنعتي ولاني ... احبها .

— ليلي ! ومن قال لك انك في مستواها ؟ الا يكني حي اياك ليرفعك عن مستوى الخدم ويجعلك في مراتب الناس — ان الخدم ناس يا سيدتي !

— لم اجي بك الى مخدعي للشرح لي فلسفة الناس وتفهمني من هم الخدم .

— اذن فاسمحي لي بالانصراف . — ان تذهب !

كانت الاميرة سلمى ، اجمل اميرات المدينة الحمراء ، متكئة على حافة سريره ، لا يستر جسدها المختلج بموسيقى الشهوة الا شفاقة بيضاء تعودت ان تخلعها عليها في ليالي السكر البهيمية ، وعلى مقربة منها قدح من الوسكي لا تزال في قعره صباية من الحمرة تضطرب باخر مصة من شفتيها ، فلم تكذب تأمر بالبقاء حتى وثبت اليه كاللبوة وحاولت ان تجذبه اليها كما صنعت امرأة فوطيفار مع يوسف الحسن في الزمن الغابر ، الا ان شبح ليلي الخادم تراءى له في تلك الساعة الحمراء فدفع عنه الاميرة السكرى بنجمرت الكأس والشهوة وفر من مخدعها لا يايوي على شيء .

لا تستغرب ايها القاري ، فقصور الاغنياء في « المدينة الحمراء » كقصور النبلاء الاقدمين في روما القديمة : لا تجد هناك اثرأً لما يسميه الناس الحرمه الزوجية ، فالامير يجب

خادمتها والاميرة تحب خادمها ، هو يتأمر على زوجته وهي تتأمر على زوجها فلا تنهض عن الطاولة الخضراء الا لتجلس الى الحمرة والى عشيق جميل لا فرق بين ان يكون من اصدقاء زوجها او من خدامها .

قلنا ان جيلاً فر من وجه سيدته فرار البري . من وجه الجارية ، وما هي الا هنيئة حتى كان ساجداً على قدمي ليلي ، الخادمة في القصر يقول لها :

— فقير ! اجل ، فقير ، ولكن في قلبي يا ليلي كنوزاً من حيي لك هي فوق المال والخارف والقصور !

فتجيبه : أتريد بكنوزك هذه ان تغنييني عن الذهب والماس والحرائر الثمينة التي اراها كل يوم على جسد مولاتي الاميرة ؟ ...

والخادومات في قصور « المدينة الحمراء » ينطبعن بطابع سيداتهن فتصبح الخادمة منهن وهي تحلم بامير يرقى بها الى الارجاء التي تتمتع به مولاتها .

— لا استطيع التزوج منك وانت فقير لا تملك من حطام الدنيا الا مرتبك الضعيف في اخر الشهر .

— ولكننا نعيش به كما يعيش الناس فنحن من هؤلاء يا ليلي ولسنا من الالهة .

— لا أفهم ... أريد مالاً . اسع في جمع المال فاتزوجك الاميرة ؟ \*

فتح جميل باب غرفته وجلس على سريره يفكر ... من اين يأتي بالمال وكيف ؟

انه لا يستطيع ان يستأصل من قلبه حب ليلي ، ويلي تحب المال ! هو يحب روح ليلي ، ويلي تحب الذهب ، والماس ، والحرير والجواهر !

وما هي ساعة تفكير حتى برقت مقلته بريقاً غريباً فنفض عن سريره وقال :

— سأسرق حلي مولاتي لان اكون سارقاً زخارف الاغنياء أهون علي من خسارة ليلي !

كان السكون شاملاً غرف القصر ، والهواء العليل يلعب روؤس الاشجار في الحديقة الكبيرة ، وفي حين كانت

الاميرة سلمى تتلوى على مضجعها تاري الافعى وقد اطفأت النور واستسلمت الى صورة جميلة تتلون في مقلتيها الملتبتهتين . لم يسكد جميل ليخطو بضع خطوات في مخدع مولاته حتى ذعرت هذه فصرخت باعلى صوتها صراخاً ايقظ زوجها والخدم من رقادهم فاسرعوا اليها مذعورين ، وبالشدة غيظ الامير عندما ابصر الخادم في مخدع زوجته الاميرة !

كان الامر سهلاً عليه لو لم يفاجي . زوجته وخادمه هذه المفاجأة المريبة امام خدم القصر جميعهم .

فلم يشأ ان يصدق جميلاً بانه لم يلج مخدع زوجته الاميرة عاشقاً بل ولجه سارقاً ، الا انه لم يشأ ايضاً ان يرفع شكواه الى الحكومة لئلا يذيع الامر في الناس واكتفى بطرده من القصر \*

هام جميل على وجهه في المدينة الحمراء الى اين يذهب وكيف يعيش ؟

فقير في نظر من يحب ، وسارق في نظر مولاه ! واذا كان يفكر برقت مقلته بريقاً غريباً ، ولكن البريق هذه المرة لن يقوده الى السرقة بل الى القبر !

ولنعد الى ليلي ، فلما اتضح لها ان جميلاً لم يقدم على السرقة الا من اجلها ، وانه لم يضح بشرفه ومستقبله الا ليحافظ على حبها ، ولدفي قلبها ذلك الطفل الظالم الذي يسميه الناس : الحب !

واذا كانت تفكر في الاستغناء من الخدمة والاحاق بمن تحب شاع في القصر نبأ انتحار جميل

## الاقرار بالفضل

اغبط نفسي لتعري برجل الاسرار المير عبد الحميد الهندي لانه استطاع بمقدرته العجيبة شفاء زوجتي التي مرض عليها سبع سنين لم تلد في اثنتائها غير ولد واحد . وبعد معالجة اربعة عشر يوماً لدى رجل الاسرار شفيت تماماً واصبحت منذ شهرين حاملاً . فاقراراً بالحقيقة جئت باسطري هذه اعرب عن شكري له واقرواري بفضله . رشاد شكري

## اوتوموبيلات بيدجو

PEUGEOT

الماركة الممتازة

سرعة في السير ، امن من الخطر ، حركة لا ضجة لها حتى ولا صوت ، القسم الاسفل من الكبوت مبطن بالنحاس الاعلى بالجلد . الاتاث الداخلي من الممتاز لا يرى في السيارات اقتصاد لا يجارى ، تنكة البازين تعمل ٢٢٥ كيلو متراً ولزيادة الايضاح خابر الوكلاء الوحيدين في بيروت

عظم اخوان

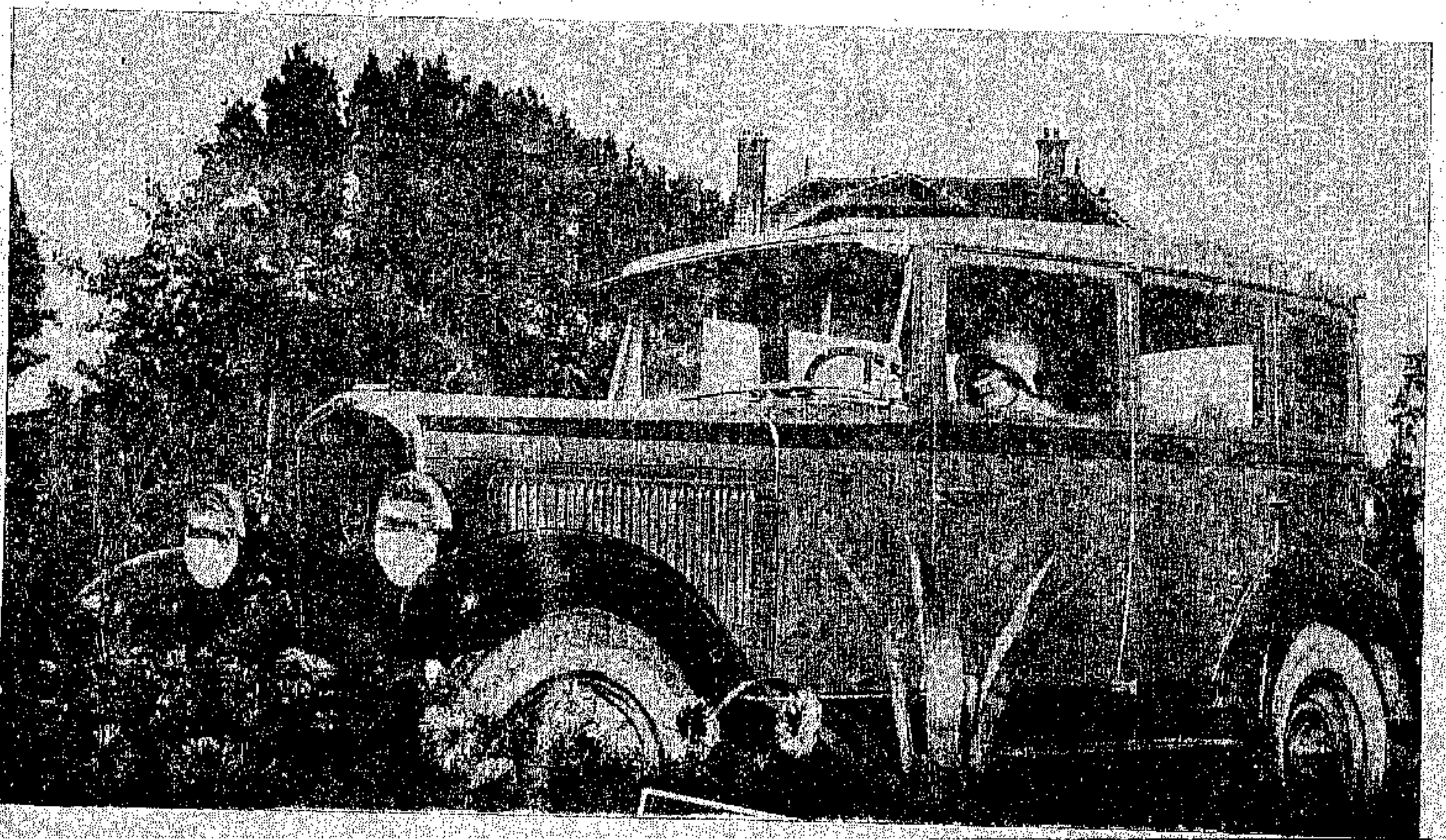
شارع شفيق بك المونيد

صندوق البرسطة ١٣١

الكاراج — شارع جورج حداد فره ٧

الكاتالوج يرسل مجاناً لمن يطلبه

وهم يقدمون تسهيلات عظيمة للمشتريين .





## تبعه الحرب الكونية

من هو المسوؤل؟...  
اغليوم الثاني ام الجرمانية!..

جوى «لاندرو روسو» حديثاً مع «موريس موريت» بمناسبة الكتاب الذي وضعه هذا الأخير عن غليوم الثاني امبراطور المانيا وسيد الحرب بالامس، فرأينا ان نعرب للقراء خلاصة النظرية الجديدة التي يذهب اليها هذا المؤرخ من ان تبعه الحرب الكونية لا يجب ان تلقى كلها على عاتق الامبراطور. قال صاحب الحديث:

كنت في دوائر الوزارة الخارجية الفرنسية عندما اجتمع الحلفاء في جلستهم الاولى لوضع نصوص معاهدة السلم، هذه الجلسة التي حضرها مندوبو عشرين دولة من دول الارض وفي مقدمتهم الرئيس ولسن والمسيو كليانسو والمستر لويدي جورج. كانت الساعة خرجة وكانت الاراء مضطربة والافكار قلقة ولكن هذا القلق وذلك الاضطراب لم يكونا ليسنا مندوبي الدول عن الاتفاق فيما بينهم على امر اجتمع الكلمة على تنفيذه ألا وهو محاكمة غليوم الثاني، حتى ان الانكليز ذهبوا الى ابعد من هذا فطالبوا برأس امبراطور الالمان. ولكنه لحسن حظه لم يجآكم ولا قطع رأسه، بل هو يعيش اليوم بسكون وهدوء في هولندا البلد المضيف. إلا ان المؤرخين لم يتركوه في عزلة الهادئة، فقد تناولوه بالبحاثهم، وآخر من كتب عنه المسير موريس موريت الذي تحدثت اليه عن سيد الحرب بالامس، قلت:

— هل عرفت غليوم معرفة شخصية؟  
— لا، لم اعرفه معرفة شخصية، وانما كنت

اراه يمر بركبته في شوارع برلين ايام كنت طالباً فيها. ولا اخفي عنك انه كان في ذلك الحين يثير اهتمامي به، وقد وضعت اثناء الحرب كتاباً بعنوان «تطور غليوم الثاني الحربي» حاولت فيه ان اشرح كيف تحول الامبراطور في سياسته السلمية فاصبح رجل حرب واشعل النار في اوربا. — اتعتقد ان غليوم الثاني اراد دائما السلم؟  
— اعتقد ان ذلك غير مشكوك فيه، ولو انه اراد الحرب منذ اول يوم توج فيه امبراطوراً لكان آثارها قبل عام ١٩١٤. ولكن وجد لها الف فرصة وفرصة. وان «الكتاب الازرق» الذي نشره جول كامبون قبيل عام ١٩١٤ يدل في وضوح على ان سياسة غليوم الثاني كانت سلمية بحتة ثم لم تلبث ان تحولت الى سياسة حربية. — وما هي البواعث على هذا التحول؟

— لقد انتقاد غليوم لمبادئ حزب الحركة الجرمانية وتأثيرها كثيراً كاتأثر بنظريات العسكريين في بلاده. ولكن كان انصار الحزب في تلك الايام اقلية ضئيلة، الا انهم كانوا اصحاب نفوذ كبير وحركة متواصلة مما جعلهم يفوزون بافكارهم على خصوم الحزب. على ان غليوم الثاني تردد كثيراً في الانقياد لهذا التيار الحربي، وظل يتردد حتى غلبه

## روح العظمة.

— او تظن انه كان اكثر حكمة مما قالوا عنه؟  
— لقد كان ضعيفاً ولم يكن مقداماً بقدر ما قيل عنه. وانما كان متهوراً، متردداً لا يثبت في رأي. وكان كثير الانقياد، كثير المناقضات وهذه الخصال فيه كانت السبب في شقاء شعبه في عهد امبراطوريته.

— وكيف تفسر اذن ظهور غليوم للناس في غير هذا المظهر الذي تصفه به؟

— لقد خدع الناس به يوم تحلى عن بسمارك، فتوهموا ان الامبراطور الشاب حديدي الارادة، يريد ان يحكم البلاد بنفسه، اما الحقيقة فهي ان هذا العمل الذي افتتح به غليوم الثاني عهد توليه زمام الامور قد دل على عجزه صاحبه وعلى خفته في معالجة الشؤون الجديدة، بل انه برهن على انه لا يطبق بمن جوله غير دغدغة كبريائه، وبرهن كذلك على ان الحكمة والروية تنقصانه.

— سواء أكان غليوم الثاني حازماً او غير حازم ألا ترى



## ان تبعه الحرب تقع على عاتق المانيا؟

— هذا حق. وانني في كتابي كنت شديد النقمة على المانيا اكثر مني على غليوم نفسه. فان الحركة الجرمانية كانت قد بلغت عام ١٩١٤ مقاماً رفيعاً فسيطر نفوذها على العقول سيطرة قوية ولم يبق في مقدور احد ان يوقف تيارها الجارف. ولست اري ان اميل لدويغ كان على حق عندما كتب ان سبب اعلان الحرب يعود الى الدسائس التي قام بها بعض قادة الرأي العام في المانيا، لا، لم تكن هذه الدسائس سبباً لاعلان الحرب، وانما السبب هو ان نفس الشعب الالمانى كانت قد تشربت مبادئ الحركة الجرمانية فدفعت به في موجة عنيفة الى الحرب.

\*

فأنت ترى ان هذا المؤرخ الجديد لا يرمي تبعه الحزب على غليوم، فهو يعتبر ان الامبراطور كان مسيراً في عمله اكثر منه مستقلاً، وانما يرميها على السياسة الجرمانية التي عصفت زوابعها قبيل عام ١٩١٤ فقام في ذهن المنصر الجرماني ذلك الاعتقاد بانه الشعب الوحيد الذي ارسله الله الى الارض لينشر عليها ثقافته ويوحدين مختلف عناصرها واديانها.

فالتبعة كما يقول موريس مايرت تقع على المانيا ودعاة الجرمانية لا على غليوم الذي لا يصح ان يقال عنه انه كان عظيماً بهذا المقدار.

## غليوم الثاني في منفاه

الى عين هذا الكلام صورة الامبراطور غليوم الثاني في منفاه في هولندا مع زوجته الاميرة هرمين وزولديها.

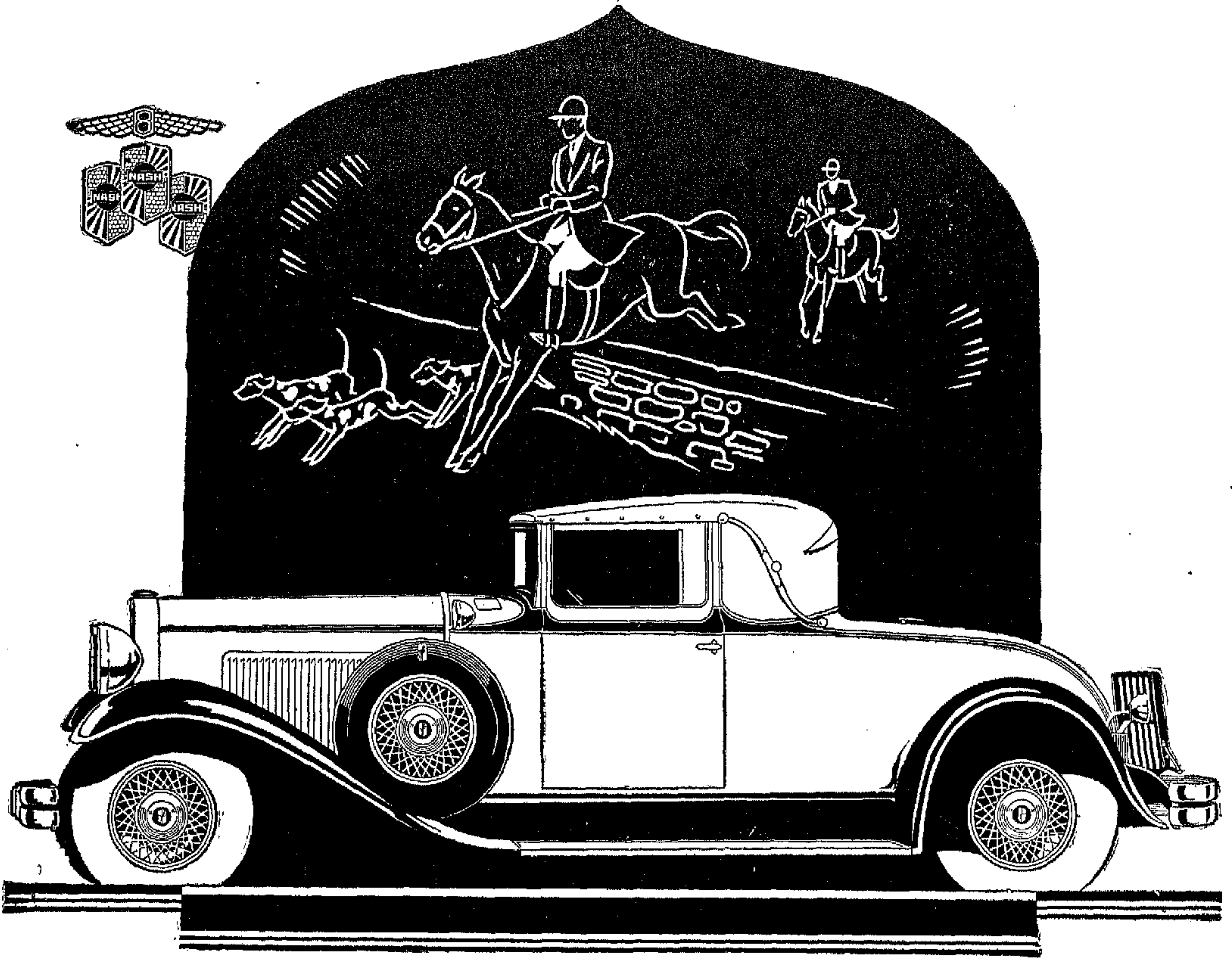


هذه الصورة تمثل فرقة كشاف الاغاثة الالمانية التي انشأها السيد انيس الحاج وهو الظاهر في الوسط بقبعة القائد ومن حوله فريق من الشباب السلام في جسمه ونفسه فتدعو للفرقة بالنجاح وهذه الحركة المباركة بين النشء الحديث بالانتشار

## غصن ذاوي

استأثرت المنية بالمأسوف على شبابه المرحوم يوسف فارس كفوري قضى مبكراً على شبابه الناضر واخلاقه الوضوية ودفن بين زفرات الحزن والاسى الهم الله قلوب ذويہ الصبر الجميل وسكب على ضريحه الرحمة والرضى





## الرياضي يتكلم

عندما اسوق اطلب السرعة وهذه السرعة موجودة في سيارة ناش موديل ٤٠٠ دابل المايك ثمانية سيلندرات

لا اقدر ان اعبر عن حسنات الدوبل المايك لانني لا افهم شيئاً عن الموتور ولكنني اشعر ان الدوبل المايك شيء ممتاز

انا اطلب في الاوتوموبيل قوة ومحركاً ليناً واهم ما يطلب في السيارة هو ان تكون متينة الاشياء كلها موجودة في سيارة الناش ٤٠٠ الذي مصروفها قليل

(31-842)

# NASH '400'

الوكيل العام لسوريا والعراق

تقولا ابو خاطر

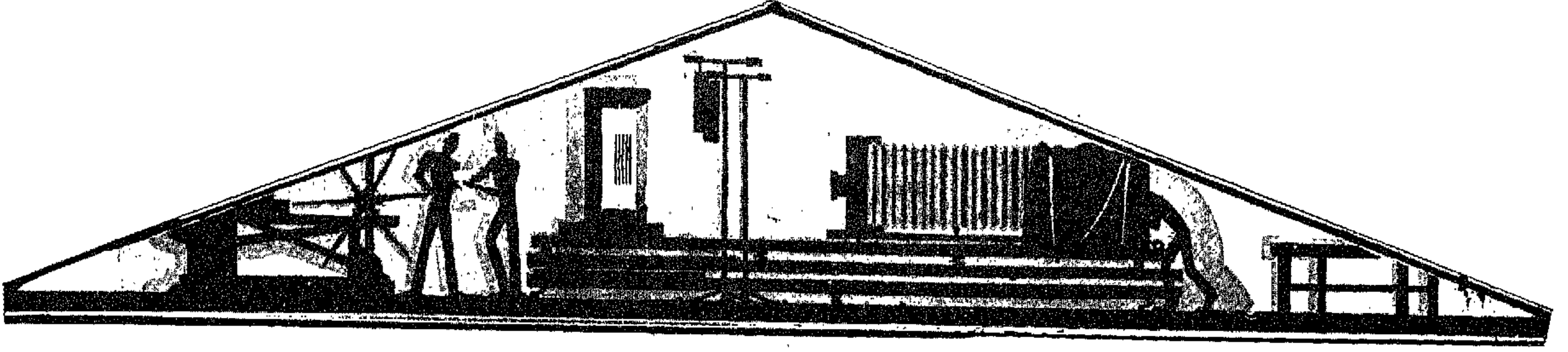
بيروت \* شارع يوسف الهاني - شمالي مدرسة الفرار

تلفون ٢٠ - ٣٥ \* صندوق البريد ١٣٠



صاحبها ميشال زكور

## دار المعرض



### فرع الحفر الفوطغرافي (زنگراف)

جاهز باتقن الماكينات واحدها . يصنع - باسعار لا تراحم وبكل سرعة - جميع الكليشيات باي حجم كان ،  
من نوع الحفر العميق ، الحفر على شبك ، ملون ، فوطوغراف ، فوطوليتو ريتوش - وغيرها على غاية الاتقان والفن .  
مديره محبي الربيع سعادته متخرج من مجلة الايلوستراسيون بباريس

### فرع الرسم الفني

مستعد لتقديم الرسوم للاتيكات من ملونة وغيرها ، ورسوم الاعلانات الفنية للجرائد والمجلات والتعليق على  
الجدران والتوزيع في الشوارع والمراسم والملاهي . ورسوم « ماركات » من جميع الاصناف ورسوم الكاتالوجات والروزنامات  
يقدم « زجاجات » ملونة « بلاك » للاعلان بواسطة السينما من اجل الاشكال والطفها باسعار متهاوده

### فرع الطباعة

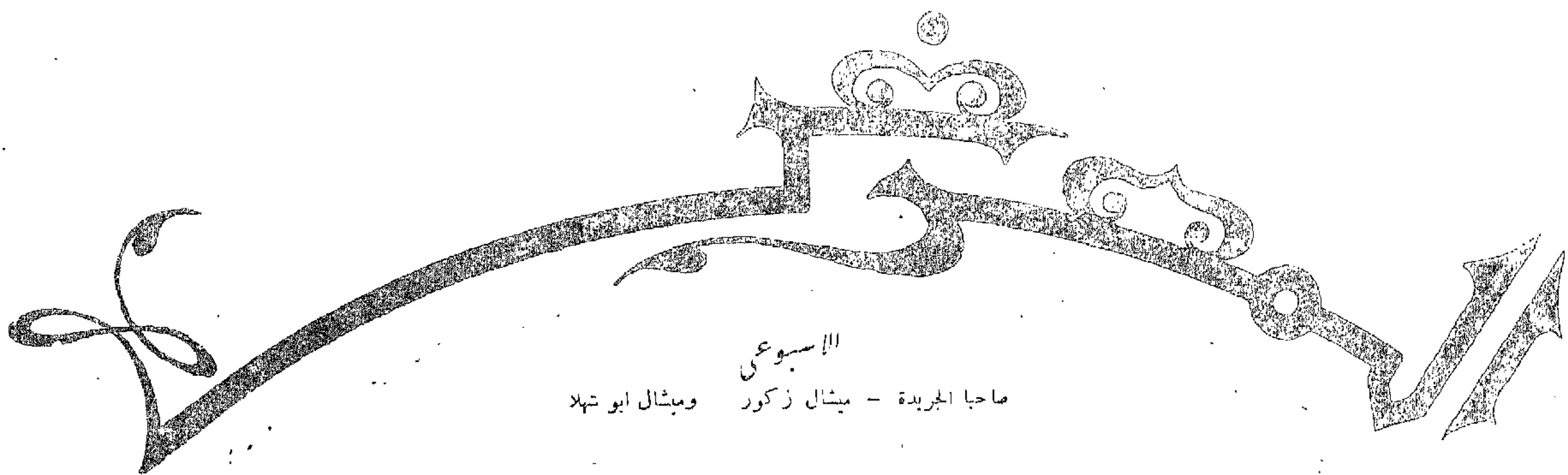
لقد اشتهر فرع طباعة « المعرض » على حداثة عهده ، باتقان الطبع ، سواء من جهة النظافة او من اختيار  
الحبر والالوان . وقد نخصص بالمطبوعات الفنية على الطريقة العصرية ، يديره متخصص الماني من برلين ، كارق المطابع  
الاوروبية العصرية . يقوم باشغال مذهبة ونافرة

### فرع علب الكرتون

يصنع جميع اشكال علب الكرتون ، من علب الدخان والسجائر على اختلافها الى علب الملابس والشوكولاته  
والحلويات ، والصابون ، والمربيات ، باية الاتقان وبواسطة مقاطع وماكنات حديثة

الخبرة بخصوص الاشغال مع فؤاد دبور





الاسبوعي  
ماجدا الجديدة - ميشال زكور  
وميشال ابو تهلا



مصطفى النحاس باشا

زعيم الوفديين ورئيس الوزارة المصرية الاخيرة ننشر رسمه الكريم بمناسبة استقالة وزارته على اثر الخلاف الذي نشأ بينها وبين جلالة ملك مصر بشأن قانون مراقبة الوزراء وهو القانون الذي ارادته الوزارة الوفدية صيانة للدستور من التعتيل ورأى فيه جلالة تضييقاً غير مباشر لسلطانه

دار المعرض - شارع النبي \* - بيروت

صندوق البوسطة ٨٤٣

غرفة التليفون ٢١ - ٣



# شركة فابر لين الفرنسية

الوصول	السفر من	الوصول	السفر من	الوصول
لمرسيليا	بيروت	بيروت	بيروت	بيروت
٢٩ حزيران	٢٣ حزيران	٢٥ حزيران	٢٥ حزيران	٢٩ حزيران
١٦ تموز	١٠ تموز	١٢ تموز	١٢ تموز	١٦ تموز
« ٢٢ »	« ١٦ »	« ١٨ »	« ١٨ »	« ٢٢ »
« ٢٧ »	« ٢٠ »	« ٢٣ »	« ٢٣ »	« ٢٧ »
١ آب	« ٢٦ »	« ٢٨ »	« ٢٨ »	« ٢٩ »
« ٢٩ »	« ٣٣ »	« ٣١ »	« ٣١ »	« ٢٩ »
٦ ايلول	« ٣٠ »	« ٣١ »	« ٣١ »	« ٢٩ »
« ٢٨ »	« ٣٠ »	« ٣١ »	« ٣١ »	« ٢٨ »
٩ تشرين اول	« ١٣ »	« ١٣ »	« ١٣ »	« ١٣ »
« ١٩ »	« ١٣ »	« ١٣ »	« ١٣ »	« ١٩ »
« ٢٤ »	« ١٧ »	« ١٧ »	« ١٧ »	« ٢٤ »
« ٢٤ »	« ٢٦ »	« ٢٦ »	« ٢٦ »	« ٢٤ »
٣ كانون اول	« ٢٦ »	« ٢٦ »	« ٢٦ »	« ٢٦ »

## VICHY-ETAT

La Reine des Stations Thermales

Allier - France

فني

## ملكة محطات المياه المعدنية

آليه - فرنسا

٢٢

## رسول العربي

يطلب كتاب « رسول العربي » من صاحبه الشيخ فؤاد جيش في المعاملتين ، ومن سائر مكاتب بيروت ، وثمنه ربع ليرة سورية . لا تجاب الطلبات اذا لم ترفق بالقيمة .

الاسفار الى نيويورك رأساً

السفر من	الوصول
بيروت	بيروت
٢٠ حزيران	٢٠ حزيران
٨ آب	٨ آب
١٤ ايلول	١٤ ايلول
١٣ تشرين اول	١٣ تشرين اول
« ٢٦ »	« ٢٦ »

الى نيويورك وبروفيدنس عن طريق استنبول

من سيبيريا  
استنبول

## شروط الاشتراك في المعرض

في لبنان وسوريا  
عن سنة ٥٠٠ غرش سوري لبناني  
عن نصف سنة ٢٦٥ غرشاً  
في الخارج

سبع دولارات في جميع البلدان خارج سوريا ولبنان  
تبدأ الاشتراكات من اول كل شهر  
الاعلانات : تخاير الادارة بشأنها  
نرجو من كل مشترك ان يلم الادارة عند تغيير عنوانه

\*

## المعرض بدمشق

يباع المعرض الاسمعي بالسجدة في مكتبة الهلال  
صاحبها عبد الله السمان

\*

## مجلدات المعرض

يوجد في ادارة المعرض مجلدات كاملة من جميع  
سني المعرض التي ظهرت حتى اليوم فن شاء من قراء  
المعرض اقتناء مجموعة كاملة منها او كانت تنقصه  
مجموعة سنة من السنين فليراجع الادارة  
اما ثمن المجلد فهو خمسمائة غرش سوري

## بيرون لين BYRON LINE

خط منتظم وسريع بين بيروت ونيويورك

مواعيد الاسفار المقبلة

البخرة (بيرون)	٢٢٠٠٠	٢٨ حزيران	رأساً الى بيره ونيويورك
(اديسن)	٢٥٠٠٠ طن	٢٣ تموز سنة ١٩٣٠	رأساً الى بيره ونيويورك
(اديسن)	٢٥٠٠٠ طن	٢٥ اذار سنة ١٩٣٠	رأساً الى بيره ونيويورك
(بيرون)	٢٢٠٠٠	٣٠ نيسان	رأساً الى بيره ونيويورك
(اديسن)	٢٥٠٠٠	٢٧ ايار	رأساً الى بيره ونيويورك

ان هذه البواخر الكبرى تستقبل الركاب الى (مرسيليا) وبقري نفلم (بيرون) باجور زهيدة وتقبل الركاب الى البرازيل ومونتيفيديو وبونس ايرس وسائر مواني اميركا الوسطى ومن شاء زيادة في الايضاح فليراجع وكلاء الشركة العموميين

شارع فوش تلفون ٨ - ٤٥  
العنوان التلغرافي كولومبوس بيروت

ج ٥٥ ده اوغلو